El Pueblo Boliviano Repudia el "Putsch" Provocado por el Ministro Nazi.- El Ejército, Fiel a Peñaranda

(INFORMACION PAGINA TRES)

PARALIZAN EL AVANCE NAZI

Están Agotados los Nazis.- Smolensk Retomado.- Contraataques Rusos

IMPLACABLE RESISTENCIA RUSA



SOLDADOS NAZIS pasando un río a través de un puente improvisado con botes neumáticos. El invasor encuentra a su paso todas clases de obstáculos. Nada que pueda ser útil para su marcha y abastecimiento queda sin destruir. Las fuerzas avanzadas con frecuencia quedan aisladas de sus bases y los rusos aprovechan para aniquilarlas



5ª 0.10 cts. PARA TODO EL PAIS
14 PAGINAS
EN DOS SECCIONES

DIOS ME PUSO SOBRE VUESTRA CIUDAD COMO A UN TABANO SOBRE UN NOBLE CABALLO PARA PICARLO Y TENERLO DESPIERTO (SOCRATES)

AÑO XXVIII. - No. 9821 — BUENOS AIRES, DOMINGO, JULIO 20 DE 1941 — El diario de Buenos Aires para toda la República

Stalin, Comisario de la Defensa en Rusia

Timoshenko Maniobra Hábilmente

Exclusivo LONDRES, 20 (United Press). —Según se informa, los Soviets están acumulando gran cantidad de fuerzas aéreas y mecanizadas en la región de Moscú. El ejército del frente central de Timoshenko está efectuando una hábil acción de retirada para permitir que las reservas se reúnan en posiciones de batalla.

No hubo grandes avances

Se cree que Timoshenko está manteniendo hasta ahora intactos sus ejércitos mediante mortíferos ataques a la retaguardia alemana en la zona donde los germanos avanzan hacia Moscú. Ni los informes rusos ni los alemanes hablan de que haya tenido éxito la intentona alemana de abrir una brecha en las filas del ejército ruso, separando a sus alas norte y sur. Los informes un tanto confusos que se tienen, sugieren que los alemanes sólo han logrado hasta ahora establecer una gran saliente en el sector Polostk-Level, del frente central.

Los informes recibidos confirman la impresión de que luego de cuatro semanas de la lucha en mayor escala que conoce la historia, las fuerzas aéreas rusas no sólo se defienden muy bien, sino que constantemente efectúan ataques contra el enemigo a todo lo largo del frente, así como mucho más allá de las líneas. Los alemanes, según sus propios informes, se ven continuamente acosados por el creciente número de bombarderos en picada y aviones de combate enemigos, lo que indica que Rusia posee insospechadas reservas en aviones y pilotos.

Algunos observadores consideran que la habilidad de Rusia para mantener intactos a sus ejércitos, así como el continuo lanzamiento de aviones de la reserva a la lucha son dos de los factores más alentadores en la presente campaña, a pesar de las sensacionales aseveraciones de los alemanes.

Comparando las campañas de Francia y de Rusia, señalan que en ninguna parte de todo el largo frente han logrado los alemanes hacer avances del calibre del realizado en Sedan.

Los alemanes han avanzado 355 millas desde su punto de partida en Polonia durante las cuatro primeras semanas de guerra, pero ese ritmo inicial que les dió un promedio de 23 millas diarias de avance, se ha reducido a 8 millas diarias en cuanto han llegado a las líneas rusas.

Comunistas Arrestados en Francia

VICHY, 20 (Associated Press). — Más de 600 personas aparecen complicadas en la investigación de actividades subversivas en el departamento de Aube, habiéndose procedido al arresto de 72 comunistas en Troyes, y a quienes se envió a un campo de internación. Se les acusa de distribuir propaganda comunista en gran escala.

Aislaron al Enemigo en el Frente Central

MOSCU, 20 (Associated Press). — Al mediodía anunció el alto comando soviético que el frente de batalla se encuentra estabilizado y la ofensiva alemana ha sido paralizada, con la sola excepción de tres puntos donde todavía se combate y que son: Nevel, Smolensko y Novogrado Volinsky.

Reconquistaron Smolensko

MOSCU, 20 (United). — De fuente autorizada se anunció que los rusos reconquistaron la ciudad de Smolensko.

★ Están agotadas las tropas nazis

MOSCU, 20 (Associated Press). — El comando soviético anuncia que el ejército alemán, agotado por la lucha y la resistencia rusa, abandonó anoche la batalla en el sector de Pskov, dejando la iniciativa a los rusos.

La ofensiva en Pskov representaba el esfuerzo principal de los alemanes para llegar a Leningrado desde el Sudoeste, esfuerzo que ahora se ha paralizado en esa dirección, por lo menos momentáneamente.

★ Reconquistaron la ciudad "S"

MOSCU, 20 (United). — El órgano oficial del ejército ruso, "Krasnaia Svezda, anunció hoy que las fuerzas soviéticas, mediante una enérgica contraofensiva, reconquistaron una ciudad "designada con la inicial S".

Se trata de Smolensko, dicen

Nadie duda de que se trata de la ciudad de Smolensko, por cuya posesión se combatió encarnizadamente varios días y contra la cual se anunció anoche que había comenzado una contraofensiva.

Los rusos, con cargas a la bayoneta, artillería, ametralladoras fusiles y pistolas, según el relato del diario, persiguieron a las tropas alemanas, superiores en número, que fueron aplastadas por el peso de la contraofensiva "de intensidad sin precedentes".

Huyeron en desorden los nazis

"Krasnaia Svezda" informa que las unidades blindadas rusas atacaron por ambos flancos, derrotando a las fuerzas alemanas que huyeron en desorden. Los rusos persiguieron al enemigo diezmándolo y se apoderaron de grandes cantidades de cañones, tanques y vehículos blindados.

Aniquilaron una columna nazi de tanques en Smolensko

MOSCU, 20 (Associated Press). — Se anuncia oficialmente que los rusos continúan resistiendo con todo éxito en Smolensk y han logrado mejorar sus posiciones con una serie de violentos contraataques.

Se informa que en el sector de Smolensk fué aniquilada una columna numerosa de tanques alemanes por una escuadrilla de aviones de bombardeo soviéticos. Aviones de combate trataron de evitar el ataque, pero sólo obtuvieron que les fueran derribados doce aparatos por los artilleros de los aviones soviéticos, de los cuales se perdieron dos.

★ Combaten bajo una lluvia torrencial

MOSCU, 20 (United). — Se informó esta mañana que las tropas soviéticas, en medio de las lluvias torrenciales que han convertido los campos de batalla del norte en verdaderos pantanos, luchaban encarnizadamente manteniendo con firmeza sus posiciones y en dos puntos lanzaron contraataques con éxito.

Los rusos tomaron la iniciativa con las columnas que operan hacia el norte desde Bobruisk y con las del sur de la zona Lepel-Vitebs-Polotsk.

Rusia Reanudará en Breve sus Relaciones Diplomáticas con Varios Países, Dicen

MOSCU, 20 (Associated Press). — El vicecomisario de Relaciones Exteriores, Sr. Lozovsky, indicó a los periodistas que en breve es posible que se reanuden las relaciones diplomáticas entre Rusia y los Estados con los cuales fueron interrumpidas recientemente. Dijo el funcionario: "Se ha formado en los pueblos un frente unido contra Hitler y Alemania. La unidad de acción de esos pueblos en la lucha contra Hitler y otros maleantes ha creado las condiciones necesarias para el restablecimiento de las relaciones de Rusia con los países que las habían interrumpido en los últimos años por diversas razones".

Rusia ya ha establecido relaciones diplomáticas con Checoeslovaquia y Yugoeslavia, país este último cuyo ministro, el señor Gavrilovich, regresó a Moscú.

Anuncian Exito en 2 Frentes

BERLIN, 20 (United). — Se tiene entendido que las tropas alemanas y sus asociadas están intensificando las operaciones en los extremos norte y sur del frente de batalla, y han logrado proseguir con éxito sus avances, en tanto que los ejércitos rusos, según se informó, se van desintegrando.

El avance finlandés en la zona del lago Ladoga parece destinado a ejercer nueva presión sobre Leningrado, y en el extremo sur, las fuerzas rumanas se acercan a Odesa, el importante puerto ruso del Mar Negro.

Avanzarían en Besarabia

BERLIN, 20 (Associated Press). — Se anuncia oficialmente que las tropas alemanos y rumanas de la Besarabia han emprendido la persecución del ejército ruso que se bate en retirada, después de que las fuerzas germanorrumanas quebrantaron la resistencia del enemigo en la margen este del río Dniester.

El alto comando alemán informa que también en Smolensko las operaciones continúan de acuerdo al plan de campaña, pero no menciona nuevos avances. Dice que en muchos puntos del frente oriental fueron frustrados los esfuerzos desesperados del ejército soviético para impedir las maniobras envolventes de los alemanes.

Movimiento envolvente

BERLIN, 20 (United). — Los ejércitos alemanes iniciaron la tarea de destruir a gran parte de las fuerzas soviéticas encerradas mediante gigantescos movimientos envolventes en varios puntos del frente desde el mar Negro al Artico. En fuentes autorizadas se informó que fracasaron todas las tentativas del enemigo para irrumpir a través del cerco tendido por los alemanes.

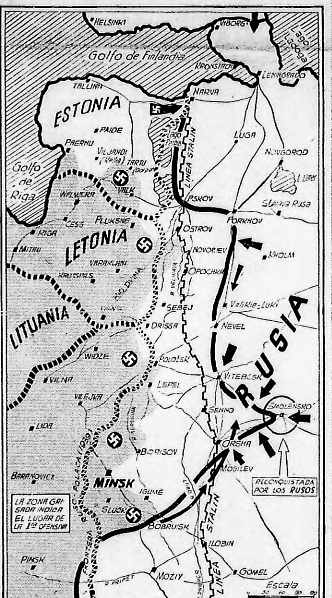
"Cruzada" contra Rusia

Mientras tanto, los aliados del Reich en la "cruzada" contra Rusia (Rumania, Hungría y Finlandia) prosiguen la lucha a ambos extremos del frente y los rusos, no sólo tienen sobre sí la amenaza de perder sus mejores unidades y de ver cortadas las líneas de comunicación necesarias para su retirada, sino que, además, están frente al peligro de una operación envolvente en forma de tenazas, cuyos dientes distan entre sí 2.500 kilómetros, que podrían abarcar a toda la Rusia europea.

Aunque todavía no hay detalles oficiales sobre el éxito de este movimiento envolvente o la extensión del mismo, de fuentes autorizadas y fidedignas se indicó que la operación es como sigue: una punta de la tenaza tiene su base en Ucrania, en dirección a Kiev; la otra en el norte, en dirección al distrito militar de Leningrado, y como eje de las pinzas, el avance en el sector central.

Simultáneamente se realizan numerosas operaciones envolventes en pequeña escala, complementarias del movimiento principal.

OFENSIVA PARALIZADA



EL MAPA nos presenta los frentes Norte y Central, donde, según los despachos de Moscú, la ofensiva nazi fué paralizada, con la excepción de los puntos de Nevel, Smolensko y Novogrado-Volinsky, donde se combate intensamente. El círculo señala a Smolensko, donde las avanzadas nazis fueron aisladas por las valientes fuerzas rusas que oponen una fiera resistencia al invasor

Chocó un Tren que Llevaba Italianos a Alemania: Hubo 30 Muertos y 50 Heridos

ROMA, 20 (United). — Un tren repleto de trabajadores que iban a Alemania, chocó con un convoy de carga cerca de Como y descarriló, resultando 30 muertos y 50 heridos.

Levantan la Cosecha con el Doble de Rapidez que de Costumbre en Rusia

MOSCU, 20 (Associated Press). — Se anuncia que la cosecha en Rusia está levantándose con el doble de rapidez que de costumbre.

A este respecto se hace saber que el 10 de junio se recolectó el producto de 4.100.000 hectáreas, contra 2.400.000 en igual fecha del año anterior, y que miles de mujeres están substituyendo a los conductores de tractores que han ido a luchar al frente.

Lo Representará el Mariscal Timoshenko

MOSCU, julio 20 (United). — El Presidium Supremo de los Soviets anunció que el jefe del gobierno, Sr. José Stalin fué designado comisario de la Defensa y el mariscal Simeón Timoshenko su representante personal como comisario de la Defensa.

Violenta ofensiva rusa en Smolensko

MOSCU, 20 (United). — La noticia de que los rusos habían reconquistado Smolensko no fué confirmada todavía oficialmente, pero en las esferas militares la consideran "muy probable", en vista de la anunciada contraofensiva que los rusos lanzaron con gran violencia contra las posiciones germanas en esa zona

★ Aislaron a los nazis en la zona

Nunca se confirmó en Moscú que los nazis hubiesen tomado esa ciudad, pero dentro de la confusión lógica del frente de batalla, se admitió que "todo podía ocurrir", y que era muy posible que en una oportunidad u otra el enemigo hubiera ocupado esa plaza estratégica.

Las informaciones de fuentes fidedignas establecen que no sólo se reconquistó la ciudad, sino que probablemente fueron aisladas, con peligro de ser aniquiladas, las divisiones que formaban la cuña alemana y que habían avanzado al Este en el distrito de Smolensko.

Los últimos partes de fuentes autorizadas sobre las acciones en dicho frente anuncian que prácticamente se completó el aislamiento de los nazis en ese sector, mediante un rápido avance desde Bobruisk hacia el Norte, realizado en forma de combinarlo con otro avance igualmente poderoso desde el triángulo Vitebsk-Pskov-Polotsk hacia el Sur.

Furiosa lucha en tres sectores

La lucha en el frente —que entró ya en su quinta semana—, prosiguió toda la noche sin disminuir en su violento ritmo. El comunicado oficial señaló que las acciones principales se libraron bajo la lluvia en los sectores de Novograd-Volynsk, Polotsk-Level y Smolensko.

No mencionan la zona de Pskov

Por primera vez en una semana el comunicado no mencionó la zona de Pskov, en el extremo sur del lago del mismo nombre, que se une con el lago Peipus más al norte. Era en esa zona que los alemanes intentaban su avance rumbo a Leningrado y donde según los anuncios de Moscú, los nazis experimentaron una de sus peores derrotas de la campaña actual.

Los peritos militares señalan que dentro de la táctica alemana de combate (que consiste en el empleo rápido y simultáneo de todos los recursos bélicos) el hecho de detener al enemigo, equivale a una victoria, dado que las fuerzas del Reich no se adaptan a una guerra de posiciones. Al parecer, el esfuerzo nazi de triple ofensiva en dirección a Leningrado, fracasó y sólo quedaron dos amenazas directas sobre dicha ciudad, una por Estonia y otra por el lado del istmo de Carelia, aunque esta última zona no ha sido mencionada en los comunicados.

★ No progresan los nazis en Novograd-Volynsk

La afirmación del comunicado ruso, de que la lucha prosiguió violentamente en la zona de Novograd-Volynsk, indica que al contrario de los anuncios alemanes, esos puntos estratégicos siguen en poder de los soviéticos y que los alemanes no habrían hecho ningún progreso adecuado al número de hombres y equipos motorizados que están sacrificando.

Lo mismo que en las jornadas anteriores, la aviación rusa intervino activamente no sólo en el frente de batalla sino también a retaguardia de las líneas enemigas

Cooperan con las guerrillas los aviones rusos

Los pilotos rusos atacaron las vías de comunicación, los depósitos de abastecimientos y otros objetivos, cooperando con las bien organizadas guerrillas, cuyas unidades están siempre en contacto por radio con el comando general.

Con el anuncio de anoche, de que los aviones rusos hundieron a 11 transportes enemigos y otras [illegible] marítimas del Reich, los pilotos soviéticos han elevado a [illegible] de naves alemanas hundidas o averiadas en el Báltico. [illegible] de una semana. Se hacía notar en Moscú que el Báltico [illegible] un lago alemán".

Reconocen la inten[illegible] rusa

ESTOCOLMO, 20 (United). — Un [illegible] sueco en el frente finlando-ruso, informa que la resistencia soviética es "muy intensa". Agrega que después de la toma de Repola, por unidades exclusivamente finlandesas, los rusos se retiraron a la orilla oriental del lago Lieksa, distante 32 kilómetros de la frontera.

El corresponsal informa también que la 5ta. división rusa escapó milagrosamente de ser aislada por las tropas finlandesas.

Ataques aéreos rusos a Finlandia

HELSINKI, 20 (Associated Press). — La aviación rusa atacó ayer el territorio finlandés pero sin causar mayores daños, y sembró también minas en el golfo de Finlandia.

Durante un duelo aéreo sobre Kakisalmi, se anuncia, fueron abatidos tres aviones de combate soviéticos, mientras que en otros puntos las baterías antiaéreas derribaron seis aparatos.

Roma Acusa a EE. UU. de Cometer un Acto de Beligerancia con la Lista Negra

ROMA, 20 (United). — En una tranmisión de la radio local, se acusó a Estados Unidos de haber cometido un acto de beligerancia con la proclamación de la lista negra.

El mensaje irradiado expresaba: "La decisión del presidente Roosevelt, de establecer una lista negra en países neutrales, puede ser considerada jurídicamente como un acto de beligerancia de un neutral contra otros neutrales".

La Radio Británica Prosigue la Guerra de Nervios Contra el Nazismo

Aparece la "V" de la Victoria

LONDRES, 20 (United). — La gran ofensiva de la propaganda británica contra el Tercer Reich —la "V" de la Victoria— prosigue hoy, luego de una transmisión radiotelefónica de medianoche, en que el primer ministro, Mr. Winston Churchill, aseguró a los pueblos ocupados del continente europeo, que el triunfo de los aliados está a la vista, aunque algo lejano todavía.

"Guerra de nervios"

Ese programa de "guerra de nervios" está dirigido a los millones de personas descontentas de vivir bajo la dominación nacionalsocialista. Lo que se pide a esas personas que confían en la eventual victoria de los aliados es que propaguen gigantescos letreros de "V" donde ello sea posible, que transmitan la letra por el código Morse o que hostiguen en toda forma a los conquistadores germanos.

El mensaje de Churchill

LONDRES, 20 (Associated Press). — La radioemisora británica, después de medianoche inició su transmisión con un mensaje del primer ministro Mr. Winston Churchill titulado con la "V de la Victoria".

Este mensaje estuvo dirigido a la zona ocupada por Alemania en el continente e instó a los pobladores de los países conquistados a salir, a cubierto de las sombras de la noche y dibujar "millones de nuevas "V" sobre las paredes, las puertas, los pavimentos, sobre toda Europa" como un símbolo de la resistencia al nazismo.

Señaló seguidamente el mensaje que "ese día había sido dedicado especialmente para la realización de manifestaciones de resistencia contra los conquistadores, después de haber comenzado la campaña casi como si se tratara de una broma y tras haberse extendido por sobre todos los territorios ocupados en los últimos días".

"Esta ofensiva de propaganda, la mayor realizada por Gran Bretaña hasta ahora en las naciones ocupadas, reclama la organización en todos esos territorios del invisible ejército integrado por muchos millones para lanzar esta ofensiva atemorizante contra las tropas y autoridades alemanas, así como rehuir toda colaboración con ellos".

El mensaje del primer ministro británico fué leído por el locutor conocido únicamente por la denominación de Coronel Britton, comandante en radio de la campaña de la "V".

Símbolo de la victoria

"El signo de la 'V' constituye el símbolo de la voluntad inconquistable de los territorios ocupados y un presagio acerca del destino que aguarda a la tiranía nazi. A lo largo del tiempo en que las gentes de Europa rehusen su colaboración con los invasores, podemos estar seguros que su causa ha de perecer y que Europa será liberada"

Después de leer el mensaje el coronel Britton instó a los radioescuchas "a esperar la palabra" prometida "cuando llegue el momento" de la acción que los alemanes no tendrán poder para detenerla.

Se interpreta este mensaje en esta capital como una indicación de que se ha de formular un llamado a los pobladores de los territorios ocupados para que se levanten en armas contra los germanos en el momento en que llegara a poner pie nuevamente el ejército británicos sobre el continente.

El coronel Britton anunció con confianza que al cabo de pocos minutos habría millones de nuevas "V" sobre las paredes, puertas, pavimentos y cualquier otro lugar, sobre todo el territorio ocupado de Europa. El citado locutor pidió a los radioescuchas que aprendieran en signo Morse la letra "V", vale decir tres puntos y raya, para que la pudieran oír sus camaradas del gran ejército y que también pudieran escucharla los alemanes. Aconsejó luego a los efectivos del "ejército de la "V" a ser disciplinados", pués en el futuro podrían ser llamados a acometer tareas de mayor magnitud.

Así en la quietud y la oscuridad de la noche está en pleno desarrollo la campaña de propaganda británica a fin de lograr unificar el continente en contra de los objetivos de Hitler y Alemania, en cuya conquista por las armas ha fracasado

Entre el pequeño núcleo a cuyo cargo está la ofensiva de propaganda de referencia se cree que las palabras del coronel Britton fueron escuchadas desde las pequeñas granjas de Noruega a los barrios bajos de Praga.

La quinta sinfonía

Los pobladores de los territorios ocupados en Europa han sido instados a llevar a cabo una guerra de nervios en contra de los germanos alzando los dos primeros dedos de la mano en forma de V, escribiendo esta letra en edificios y paredones aun a espaldas de los soldados y autoridades germanos, por medio de señales en alfabeto Morse efectuadas en las mesas de los restaurantes y otros lugares públicos, ordenando y recabando con insistencia la ejecución de la Quinta Sinfonía de Beethoven, cuyos primeros compases comienzan con la letra V en Morse, mediante tres notas cortas y una larga así como por otros muchos medios.

Aunque los alemanes, que no podían dejar de ignorar la campaña, intentan hacerla fracasar proclamando que la V representa la "Viktoria" germana, se considera seguro que la contraofensiva está llamada a un fracaso y caerá sobre la plaga de los nazis y una y otra vez, repetidamente, como algo definitivo e indestructible.

Un despacho fechado en Amsterdam expresa que los diarios holandeses publican sueltos relacionados con la campaña de la "viktoria" germana y que en las páginas dedicadas a ilustraciones han sido impresas "V" de grandes dimensiones. Se agrega que en la calle han sido fijados grandes affiches en los cuales "V" de color naranja han sido impresas en fondo blanco que Quinta Sinfonía de Beethoven también es utilizada con este propósito de propaganda. Otras informaciones procedentes de Oslo señalan que allí se está desarrollando una campaña similar de los alemanes

Resistencia en Holanda

Esta campaña, según expresa un editorial publicado por el diario "Evening News", encuentra origen en base a lo expresado "en el sentido de que los germanos pueden considerarse entre los mejores combatientes cuando pueden ver a su adversario.

"Pero, agrega el editorial, el soldado alemán para la guerra de nervios no sirve. Por este medio fácilmente pierde la confianza en sí mismo. En este sentido se puede citar que entre ellos han producido gran impresión las acciones de guerrilla de los rusos detrás de las líneas alemanas. Es un hecho que las demostraciones poco amistosas en los países ocupados han determinado a los alemanes a mantener grandes formaciones de tropas en esos territorios".

Informaciones que llegan a esta capital y que proceden de fuentes dignas de crédito indican que la resistencia a las imposiciones de los germanos en Holanda están acrecentándose rápidamente, tanto pasiva como activamente, así como en los demás territorios ocupados donde el signo de la "V" simboliza resistencia oculta

A este respecto se expresa que, a intervalos regulares, se escucha en tres estaciones de radio clandestinas, por lo menos, instaladas en territorio holandés que transmiten informaciones de origen británico acerca del desarrollo de la guerra. Según se entiende, los alemanes prohibieron la ejecución de la Quinta Sinfonía de Beethoven a la radioemisora de Amsterdam, después de que esta estación, en cierta ocasión, sólo transmitió los tres primeros compases de la partitura.

Repudian a los nazis

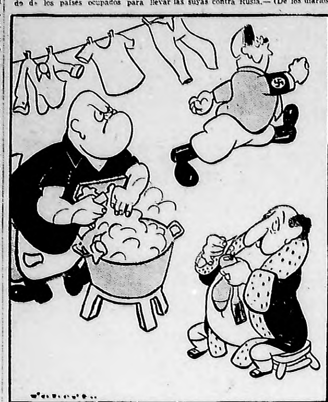
Esa estación anunció que los holandeses han adoptado la costumbre de retirarse de los restaurantes cuando los germanos entran a los mismos. Señálase sobre este particular que informaciones recientes llegadas a esta capital de las zonas ocupadas indicaban que una reciente resolución de las autoridades germanas indicaba que ningún poblador de los territorios bajo el dominio del Reich podría hacer abandono de los restaurantes hasta después de diez minutos de la entrada de un oficial germano. Ahora, de acuerdo con las informaciones de origen holandés, los pobladores de esas zonas, cuando hace su entrada un germano a estos lugares públicos extraen de entre sus ropas sus relojes, a fin de levantarse, como un solo hombre en el momento en que se han cumplido los diez minutos de permanencia obligada

NUEVO RAID INGLES: HANOVER EN LLAMAS

LABORES DE RETAGUARDIA

Por ROBERTO

Se anuncia una próxima entrevista en el Brenero de Hitler y Mussolini, en la que el Fuhrer propondría al Duce que las tropas italianas quedasen al cuidado de los países ocupados para llevar las suyas contra Rusia.— (De los diarios)



BENITO. — *Si no fuese por nosotros este hombre no podría dar un paso.*

Temen un Ataque en Indochina

SAIGON, Indochina Francesa, 20 (Associated Press).—Ha aumentado considerablemente la inquietud producida por las intenciones del Japón el hecho de que el gobernador general de esta colonia, almirante Jean Decoux, ha abandonado esta ciudad, donde tiene su residencia de verano para regresar inmediatamente a Hanoi, donde está la sede del gobierno.

Entretanto aumentan las versiones de que el Japón dirigirá sus próximas operaciones militares contra esta colonia.

Ampliarán la Conscripción en la Unión

WASHINGTON, 20 (Associated Press). — El presidente Roosevelt está dedicado a la preparación del mensaje que enviará al Congreso para proponer la extensión del período de servicio militar de un año para conscriptos, guardias nacionales y reservistas, que vence el 1 de agosto próximo. Sin embargo, no se cree que dicho proyecto llegue hasta el martes al Congreso, de modo que quedarán apenas diez días antes del vencimiento de dicho plazo, pasado el cual, en opinión del jefe del Estado Mayor del ejército, general George C. Marshall, el alejamiento de los hombres que están actualmente bajo bandera constituiría un "grave peligro".

Estado de emergencia

Algunos observadores creen que el presidente pedirá al Congreso se declare el estado de emergencia nacional, como base legal para mantener a los conscriptos en servicio más allá del 1 del mes actual. Otras medidas relacionadas con la defensa, son las que, al mismo tiempo, ha adoptado la Oficina de Precios de Abastecimientos Civiles al anunciar que la producción de automóviles, refrigeradores mecánicos y máquinas de lavar será reducida en un 50 por ciento como consecuencia de la aguda escasez de materias primas necesarias para la producción de la defensa.

El administrador de esa oficina Mr. Leon Tenderson expresó que también quedaría reducida la producción de aparatos acondicionadores de aire, calefacción, equipos de cocina, muebles de metal y otros de uso doméstico o corriente. Por su parte, el secretario del Interior, Mr. Ickes pidió la reducción voluntaria de un tercio del consumo de nafta para 16 estados del Este de la Unión.

Apoyan el plan

NUEVA YORK, 20 (Associated Press). — La Liga de la Juventud Comunista, que oportunamente declaró su oposición a la extensión del período del servicio militar por más de un año, hoy anunció su completo apoyo al plan del Estado mayor del Ejército de los Estados Unidos.

Condenan a la Tripulación del Mongioia

HOUSTON (Texas), 20 (Associated Press). — El juez federal James V. Allred, dictó sentencias que oscilan entre dos años de reclusión en el reformatorio y cuatro en la Penitenciaría Federal, en contra de los tripulantes del vapor de carga italiano Mongioia, que fueron apresados en marzo último después de que ocasionaron daños a la embarcación a la cual pertenecían.

El capitán de la mencionada nave Ernesto Ranise fué condenado a cuatro años; el ingeniero en jefe Giuseppe Tassara y el primer ingeniero Luigi Ferlanga, fueron condenados a tres años y seis meses de reclusión. Dos de los tripulantes fueron sentenciados a dos años de reclusión en el reformatorio del Estado y los 18 miembros restantes de la dotación del barco a tres años de reclusión en la prisión federal.

La Ofensiva Aérea al Reich se Intensifica

LONDRES, 20 (United). — Después de la breve pausa reciente, la aviación británica reanudó anoche sus desvastadoras incursiones contra el oeste de Alemania, concentrando especialmente sus ataques sobre Hanóver, que según el anuncio oficial del Ministerio de Aeronáutica "quedó convertido en un mar de llamas". Se informó que nutridas escuadrillas inglesas volaron en círculo sobre esa ciudad durante varias horas, eludiendo las defensas enemigas, y dejaron en ruinas importantes zonas.

Intensifican la "blitzkrieg" contra el Reich

El raid fué continuación de la serie iniciada el 12 de junio. Desde esta fecha todas las noches, con excepción de dos, los pilotos británicos se hicieron presentes sobre el Reich bombardeando violentamente los centros vitales de la industria nazi. En los círculos de aeronáutica anticipan que los ataques están lejos de haber llegado a su punto culminante, sino que por el contrario irán siempre en aumento, abarcando zonas mayores, hasta que toda Alemania sufra los efectos de las bombas inglesas.

Igualó en intensidad a los raids anteriores

El ataque contra Hanóver, el primero sobre esta ciudad en más de quince días, igualó en intensidad a las incursiones que dejaron "totalmente en ruinas" a Dusseldorf y que según fuentes semi-oficiales, destruyeron una tercera parte de Munster y Hamburgo.

En esferas británicas se informó que anoche los pilotos de las Reales Fuerzas Aéreas atacaron muchos otros objetivos en el territorio enemigo, en tanto que los aviones de reconocimiento exploraban buena parte del Reich.

Hace señales luminosas la población

El ruido de los motores de aviación, de los bombarderos pesados británicos y norteamericanos, sirvió de buen augurio para los millones de personas que siguen la campaña llamada "la V de la victoria", iniciada oficialmente anoche. Los pilotos que regresaban de los raids, manifestaron que en los territorios ocupados por los alemanes, muchos de sus habitantes hacían con sus luces los tres puntos y la raya correspondientes a la letra V en el código Morse.

De las expediciones realizadas anoche, no regresaron dos de los aparatos británicos.

Ataques sobre la costa

EN UN PUERTO DEL SUDESTE DE INGLATERRA, 20 (Associated Press). — Grandes formaciones de aviones de bombardeo británicos atravesaron el canal de la Mancha esta tarde por este punto para continuar la destrucción de los objetivos alemanes en el norte de Francia.

Los aviones volaban a gran altura y pasaron sobre esta costa dispersadas las escuadrillas en diversos puntos. El rugido de los motores se continuó escuchando durante largo tiempo. Las condiciones atmosféricas se presentaban completamente favorables al ataque. Poco más de una hora después se vió regresar a los aparatos en columna ininterrumpida.

Hundieron y averiaron buques nazis

LONDRES, 20 (Associated Press). — Aviones británicos de bombardeo del comando de costas hundieron y averiaron gravemente en dos ataques a ocho buques del servicio de cabotaje alemán que sumaban 48.000 toneladas. Los ataques se realizaron durante la última jornada diurna.

Esta tarde volvieron a atacar el norte de Francia

EN UNA POBLACION DE LA COSTA SUDESTE DE INGLATERRA, 24 (Associated Press). — Aviones de bombardeo de la Real Fuerza Aérea cruzaron nuevamente el estrecho de Dover a fin de llevar a cabo esta tarde un segundo ataque contra la zona ocupada por los germanos en el norte de Francia.

Cuando las escuadrillas atacantes británicas habían enfrentado Boulogne aparecieron otras formaciones de aparatos de combate para prestarles escolta y se colocaron en posiciones de defensa mientras volaban a gran velocidad.

Los aviones de bombardeo volaban a menos de 300 metros de altura y fueron saludados entusiastamente por los transeúntes que a esa hora se hallaban en la costa de Kent.

Hitler Hará Nuevas Concesiones a Vichy

VICHY, 20 (United). — Jacques Benoist-Mechin, secretario de Estado, encargado de las relaciones francogermanas, partió esta tarde en tren de Vichy rumbo a París, donde reanudará mañana las negociaciones con Abetz y otras autoridades alemanas. Se tiene entendido que en vísperas de la reanudación de las negociaciones que fueron totalmente interrumpidas al estallar el conflicto rusogermano, Abetz regresó de Berlín hace pocos días con la aprobación por parte de Hitler y de Ribbentrop de ciertos pedidos franceses formulados por intermedio del almirante Darlan en su último viaje a París.

Créese que se reducirá el costo de la ocupación

Es probable que se llegue a algún arreglo para satisfacer el deseo francés de obtener una reducción drástica en los costos de ocupación, los cuales, a pesar de los esfuerzos realizados durante nueve meses por Laval y más tarde por Darlan, continúan fijados en cuatro millones de francos diarios, no obstante el hecho de que el ejército alemán de ocupación se ha reducido enormemente, pues ya no son las 60 divisiones con que se inició la ocupación hace un año.

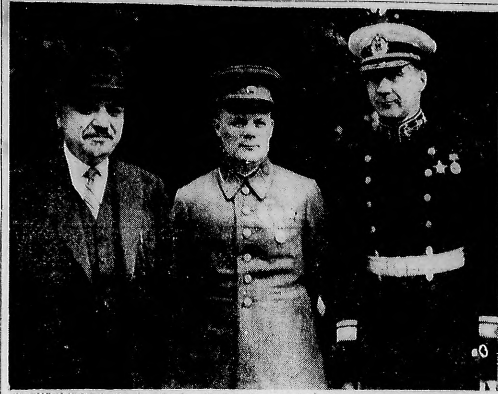
Algunos observadores creen que posiblemente se obtendrá una reducción de un 50 o/o, lo cual prometiera Ribbentrop a Laval en el pasado mes de diciembre, cuya promesa no se materializó luego del retiro de Laval. Es esta la primera vez que Benoist-Mechin se pone en contacto con los alemanes desde su dimisión en Angora cuando se realizaron negociaciones con los turcos referentes a Siria.

Admirando una "Fortaleza Volante"



EL PRIMER MINISTRO británico, Winston Churchill, contemplando una fortaleza volante norteamericana, que acaba de remontarse de un aeródromo próximo a Londres. La ayuda del gobierno de Wáshington al de Londres, cada día es más poderosa y dentro de no mucho tiempo le permitirá aplastar al agresor totalitario

Representan al Ejército y la Marina de Rusia



EL EMBAJADOR de Moscú en Londres, M. Maisky, con el general Colikov y el almirante Kharlamov, integrantes de la misión militar recientemente destacada por los Soviets en la capital británica para colaborar con el Estado Mayor inglés en los planes destinados a lograr la victoria

Roma Anuncia Exitos en el Mediterráneo

ROMA, 20 (United). — Oficialmente se anunció que las unidades navales italianas hundieron en el Mediterráneo a dos submarinos británicos y un destructor.

Hicieron impacto en un crucero, dicen

El anuncio oficial añade que en las cercanías de Mersa Matruh dos aviones torpederos italianos atacaron e hicieron impacto con un torpedo aéreo en un crucero británico de 10.000 toneladas.

No regresó un submarino fascista

Uno de los submarinos italianos que operaba en el Atlántico no regresó a su base.

Partes de Guerra

LONDRES, 20 (United). — Los Ministerios del Aire y de Seguridad Pública dieron a publicidad un comunicado que dice: "Algunos aviones enemigos se internaron anoche en territorio británico y bombardearon dos lugares de los Midlands, ocasionando algunos daños y pocas víctimas."

Comunicado oficial de las Reales F. Aéreas

LONDRES, 20 (Associated Press). — El Ministerio de Aviación comunica:

La Real Fuerza Aérea causó grandes pérdidas ayer a la navegación costera enemiga con dos ataques afortunados contra convoyes escoltados. En total, ocho buques que suman unas 48.000 toneladas fueron malamente averiados y probablemente se hundieron poco después.

"Ambos ataques fueron realizados por aparatos Blenheim del comando de bombardeo. Ya se han anunciado los detalles de la primera de esas operaciones. Con respecto a la segunda, son los siguientes: Siete buques escoltados por buques fuertemente armados de baterías antiaéreas fueron avistados y atacados frente a Norderney durante la tarde. Un petrolero de unas diez mil toneladas fué alcanzado varias veces por impactos directos y ardía por los cuatro costados cuando nuestros aviones lo perdieron de vista. Un buque de unas seis mil toneladas recibió cuatro impactos directos que le volaron el puente y la superestructura, incendiándolo. Otros dos buques de 8000 y 2000 toneladas respectivamente fueron alcanzados repetidas veces y se incendiaron. No se perdió ninguno de nuestros aparatos en esas operaciones.

"Durante la noche, aviones del comando de bombardeo continuaron su ofensiva sobre el oeste de Alemania. Concentraron sus ataques en la zona de Hanover, donde hicieron estallar grandes incendios que se vieron desde muchos kilómetros de distancia. Un avión de combate enemigo que trató de interceptar a nuestros aparatos cerca de la costa alemana, fué abatido. No regresaron dos de nuestras máquinas."

Comunicado oficial del alto comando ruso

MOSCU, 20 (Associated Press). — Comunicado del alto comando soviético dado en la mañana de hoy:

"Anoche prosiguió una lucha violenta en los sectores de Polotsk, Nevel, Smolensko y Novograd-Volynski. Nada de importancia ha ocurrido en los demás sectores.

"Durante toda la noche nuestra aviación continuó sus operaciones destinadas a destruir las fuerzas motorizadas y de tanques del enemigo. De acuerdo a los informes de que ahora se dispone, nuestros aviones destruyeron en el aire y en tierra, anteayer, 71 aviones enemigos, y no 32 como se había informado anteriormente".

Parte del cuartel general nazi

CUARTEL GENERAL DEL FUEHRER, 20 (United). — Texto del comunicado del alto comando: "Las fuerzas germano-rumanas que avanzan desde Besarabia, luego de haber quebrado la resistencia enemiga en la orilla este del Dniester, estaban persiguiendo a los rusos.

"En la zona en torno a Smolensko las operaciones siguen progresando de acuerdo al plan. En el frente finlandés se lograron nuevos éxitos. En numerosos puntos del frente se frustraron las desesperadas tentativas que hicieron las tropas soviéticas para romper el cerco establecido sobre ellas. En esas acciones el enemigo experimentó sangrientas bajas.

"En la batalla contra Gran Bretaña, nuestros aviones bombardearon anoche objetivos militares en el centro y sur de Inglaterra. Durante las tentativas enemigas de ataque aéreo contra los territorios ocupados en la costa del canal de la Mancha y de Noruega, en horas del día, nuestros cazas y baterías antiaéreas derribaron 7 aparatos, la artillería naval 2 y uno de los buques de avanzada 1.

"Anoche los aviones británicos arrojaron bombas explosivas e incendiarias en unas pocas localidades del noroeste alemán, particularmente en la ciudad de Hanover. No hubo daños en los objetivos industriales y militares. Los cazas nocturnos derribaron a uno de los bombarderos británicos atacantes".

Comunicado británico del comando oriental

EL CAIRO, 20 (Associated Press). — Comunicado británico del comando del Medio Oriente:

"Libia: Fuera de la acción de artillería registrada por ambos lados, no hay nada de importancia que señalar en el frente de Tobruk. En la zona de la frontera, nuestras patrullas lograron apoderarse y traer a sus líneas un carro blindado enemigo que resultó dañado en la acción mencionada ayer.

"Abisinia: Nuestra ocupación de la zona norte del país continúa sin inconvenientes."

Comunicado fascista

ROMA, 20 (Associated Press).— El alto comando distribuyó el siguiente parte de guerra:

"Durante las dos noches últimas, la base aérea de Malta fué nuevamente bombardeada. En el norte de Africa hubo actividad de artillería en el frente de Tobruk. La aviación del Eje continuó el bombardeo de los depósitos y obras de fortificación de esa plaza. En las inmediaciones de Marsa Matruh dos de nuestros aviones alcanzaron con un torpedo a un crucero británico de 10.000 toneladas. El enemigo realizó incursiones contra Bengasi y Trípoli. En esta última ciudad nuestras máquinas de caza abatieron a un avión Blenheim, que cayó envuelto en llamas.

"En el este de Africa aviones enemigos bombardearon Gondar. Uno de nuestros submarinos que operaba en el Atlántico no ha regresado a su base. En el Mediterráneo, uno de nuestros submarinos al mando del teniente de navío Zanni torpedeó y hundió a un destructor enemigo. Otra de nuestras unidades del mismo tipo, al mando del teniente de navío Migliorini, destruyó a un submarino y un segundo sumergible británico fué hundido por destructores italianos al mando de los tenientes de navío Gamaleri y Martinioli".

Amenazan en Holanda con Represiones

AMSTERDAM, 20 (Associated Press). — Las demostraciones de simpatía de la población holandesa a los aviadores británicos han obligado al comando alemán a amenazar con "medidas enérgicas" a los holandeses que en el futuro sean sorprendidos en esa actitud.

Aplauden a los prisioneros

Cuando las escuadrillas británicas pasan sobre poblaciones holandesas, los habitantes agitan sus brazos en gestos amistosos y de alegría, muchas veces a la vista de los mismos soldados alemanes. Otras veces, cuando los aviadores británicos, abatidos y capturados con vida, son llevados a las autoridades, los holandeses los aplauden a su paso por los lugares públicos, con la consiguiente indignación de los alemanes.

El general Christiansen, jefe militar alemán de Amsterdam, advirtió a los holandeses que no les convendrá hacer manifestaciones de afecto a los aviadores británicos, pues las autoridades alemanas, que hasta ahora las han tolerado, ya tienen instrucciones de reprimirlas enérgicamente.

Esperan a Carmona en las Azores

LISBOA, 20 (Associated Press). —Numerosas medidas han sido adoptadas a fin de revestir de especial significado la partida del presidente general Carmona, para su viaje a las Azores. El primer magistrado se embarcará el miércoles a las 19, trasladándose al puerto escoltado por una guardia de honor. Los ministros del gabinete, jefes del ejército y la armada, leaders del partido de Unión Nacional y de los movimientos de la Juventud, asistirán a la partida.

El general Carmona pasará revista en los diques de Alcantar a una compañía de tropas de marinería y se reunirá a bordo con su esposa y su hija. Mientras tanto, las noticias que llegan desde las Azores dan cuenta del entusiasmo que ha provocado en la población el viaje del presidente de Portugal. El obispo de Angra anunció que se realizarán varias ceremonias religiosas, entre ellas una misa de acción de gracias, en el momento en que el barco en que viaja el presidente Carmona entre en aguas territoriales de las Azores.

Ningún Militar Boliviano se Adhirió al Frustrado "Putsch" Nazi de La Paz

COMPRUEBAN LA INGERENCIA DEL REICH EN LA TENTATIVA

Están Detenidos los Cabecillas Nazistas

LA PAZ, 20 (United). — Completa tranquilidad reina en el país, luego de la declaración del estado de sitio hecha anoche por el gobierno para frustrar lo que un parlamentario calificó francamente como una tentativa de "putsch" nazi.

Todo el ejército se mantuvo leal a Peñaranda

Se encuentran detenidos solamente cinco personas. Todas ellas han sido arrestadas en La Paz y no se tiene conocimiento de que hayan ocurrido desórdenes. Por el contrario se destaca que el ejército se mantuvo leal al gobierno del general Peñaranda y a las instituciones nacionales. Se expresó que el país deberá esperar hasta que se reuna el Congreso, en agosto, para conocer el relato oficial de los acontecimientos y los hechos que determinaron la declaración del estado de sitio.

★ Comprueban la sugerencia

El ministro de Gobierno, coronel Murillo, dijo al corresponsal que el gobierno procedió de acuerdo con la gravedad de la documentación reunida y en resguardo de la seguridad del país, habiéndose demostrado la ingerencia de una nación extranjera en la tentativa de subvertir el orden público.

Sólo están complicados civiles nazistas

En las esferas oficiales se explicó que en la intentona no están complicados militares, sino elementos civiles germanófilos, aunque el público, en general, se mantuvo ajeno a los acontecimientos y fué sorprendido por la declaración del estado de sitio. En realidad, las autoridades no detuvieron a ningún militar, lo que parece probar que el ejército se mantuvo alejado del movimiento.

Las guarniciones, se dice, no pudieron ser infiltradas por la influencia nazi y hoy serán visitadas por el ministro de la Defensa, que partirá en jira de inspección, comenzando por Cochabamba.

Se sindica al ministro alemán como cabecilla

El gabinete realizó una sesión nocturna extraordinaria de seis horas, pues se reunió a las 21 horas de ayer y sesionó hasta las 3 de la madrugada de hoy. No se dió información alguna sobre lo tratado, pero se descuenta que se discutió la situación interna del país y los últimos sucesos ocurridos después de haber sido declarado "persona no grata" el ministro del Reich, a quien se sindica como el director en jefe de la campaña de propaganda de infiltración nazi en Bolivia.

Esta madrugada el jefe de policía, mayor Arze, dió la nómina de los detenidos, que son: Armando Arce, Augusto Céspedes, de La Paz; Luis Ondarza, en Cochabamba, y el ex gerente general del antiguo Lloyd Aéreo, aviador Schroth, quien seguramente será deportado.

Se informa que los civiles detenidos son políticos antidemocráticos pertenecientes al sector del socialismo que recientemente se denominó "movimiento nacionalista revolucionario", cuyo jefe proclamado era el mayor Elías Belmonte, actual agregado militar en la legación boliviana en Berlín.

Fueron clausurados los diarios nazistas

Entre otras disposiciones adoptadas por el gobierno figura la clausura de los diarios antidemocráticos "La Calle" e "Inti" y de los semanarios "Trabajo" y "Busch", que están custodiados. Se prohibieron también las reuniones políticas y la formación de grupos de más de tres personas en las calles.

Financió Diarios en La Paz, la Legación Nazi

LA PAZ, 20 (Associated Press). — En círculos autorizados se ha revelado que algunos diarios de importancia en esta capital publicaban, al igual que otras publicaciones de menor tiraje, propaganda de guerra paga y que les era suministrada por la legación de Alemania, cuyo titular, según se espera, ha de abandonar el territorio boliviano en el curso de la presente semana, aunque el gobierno específicamente no ha fijado la fecha precisa de su partida.

Resistencia a la contrapropaganda

En fuentes dignas de crédito se agrega, por otra parte, que todos los esfuerzos realizados en el sentido de insertar en los citados diarios contrapropaganda encontraron una resistencia virtualmente inflexible de sus editores. Los propietarios y directores de esas publicaciones explicaban que forzosamente debían considerar que sus mayores ingresos en materia de publicidad provenían de firmas alemanas. La lista negra emitida por las autoridades del gobierno de Wáshington contenía 28 de esas firmas. La Casa Gundlach, que es mencionada en la citada nómina y que era una de las principales firmas avisadoras de Bolivia, importaba camiones de costo mediano y bajo, así como maquinaria agrícola y otros implementos mecaánicos procedentes de los Estados Unidos.

La campaña antinazi en esta capital estaba encabezada por el diario "La Razón", publicado por el señor Carlos Víctor Aramayo, un rico industrial del estaño, educado en Gran Bretaña y que sirvió a su país como diplomático en Europa y ocupó el ministerio de Hacienda. El director de "La Razón", señor Guillermo Gutiérrez-Murguía declaró para la Associated Press "que el gobierno poseía abundantes pruebas documentadas que certificaban que el representante del gobierno alemán intervenía en las actividades antidemocráticas y antibolivianas". Agregó el señor Gutiérrez-Murguía "que el complot que tenía por finalidad la realización de un putsch y que fué desbaratado con la intervención gubernamental tiene vastas ramificaciones en todo el territorio del país y que es probable que los resultados de la investigación que se practique con tal motivo sean sometidos a la consideración del Parlamento por las autoridades".

"Las actividades del ministro justifican su internación"

LA PAZ. (Por teléfono a Buenos Aires). 20 (Associated Press). — El señor Guillermo Gutiérrez-Murguía, director del diario "La Razón" expresó que las causas evidentes que condujeron al gobierno boliviano a implantar el estado de sitio y declarar persona no grata el ministro alemán, residen en el conocimiento que el plan destinado a derrocar las autoridades de gobierno estaban dirigidas desde Berlín.

El señor Gutiérrez-Murguía, cuyo diario ha estado desarrollando una campaña durante los últimos dieciocho meses contra lo que llamaba la "peligrosa infiltración de influencias extranjeras en nuestro medio" agregó que el ministro alemán Erns Wendler en este país está implicado en las actividades subversivas en tal grado "que justificaba no solamente el pedido formulado por el gobierno para que saliera de territorio boliviano, sino también su internación".

★ Víctor Paz Estensoro era el cabecilla

El señor Gutiérrez-Murguía explicó que el movimiento de revolución de la agrupación de los totalitarios estaba encabezado por Víctor Paz Estensoro, miembro de la Cámara de Diputados y que fué recientemente ministro de Finanzas por el escaso período de tres días.

Otras informaciones recogidas en esta capital y que actualmente son examinadas por las autoridades del gobierno, indican que otro de los dirigentes del movimiento sería el capitán Belmonte actualmente agregado aeronáutico de la embajada de Bolivia en Berlín.

Wendler, vínculo entre Belmonte y los nazis

En círculos bien informados se expresa a este respecto que una carta firmada por el capitán Belmonte, que ha sido encontrada, pone en evidencia que el representante diplomático alemán Ernst Wendler "servía de vínculo entre el capitán Belmonte, por una parte, y los nazis de Bolivia, por la otra".

El señor Gutiérrez expresó que el ministro de Relaciones Exteriores, Dr. Alberto Ostria Gutiérrez, llamó a su presencia al ministro alemán Ernst Wendler y le informó en tal circunstancia que su gobierno había dejado de considerarlo persona grata. "Se espera que este representante diplomático —agregó el director del diario "La Razón"— ha de salir del país lo más pronto posible.

El señor Gutiérrez identificó a otros miembros de la organización totalitaria, expresando que ellos pertenecen al cuerpo directivo del diario "La Calle" y al semanario "Bush". Montenegro que no pertenece al personal de ninguna de las dos publicaciones citadas, desempeñó el cargo de consejero de legación de Bolivia en Buenos Aires durante los años 1938 al 1940.

Al Freir un Pescado un Menor Causó el Incendio de una Granja

HUELVA, 20 (Associated Press). — Un grave incendio fué provocado por un menor en esta provincia. Un muchacho de corta edad, mientras se hallaba dedicado a freir un pescado que había extraído de un arroyo cercano, incendió la granja denominada El Rodeo.

El fuego tomó rápido incremento y determinó la destrucción de 14.500 kilogramos de trigo.

Está Detenido

AUGUSTO CESPEDES, periodista boliviano, que ha sido detenido por hallarse complicado en el fracasado "putsch" nazi

Construyen Más Buques en España

MADRID, 20 (Associated Press). — A la flota mercante española le están hoy encomendados múltiples servicios, disponiendo para ello tan sólo de 500 barcos con un total de un millón de toneladas.

Deficiencias de material

De este millón de toneladas, más de medio pasa de los 25 años, muy viejo si se tiene en cuenta el perfeccionamiento alcanzado hoy en las construcciones navales. No obstante esas deficiencias de material, España saca partido de él hasta el último extremo.

Setenta de los mejores barcos españoles están dedicados desde principios de año al transporte de cereales de la Argentina, transportándose también en naves españolas todo el algodón que consumen las grandes hilanderías catalanas, procedente casi todo él de las Américas.

Si en estos servicios transcontinentales se utilizan barcos españoles, con mayor motivo se emplean en los de cabotaje, registrándose durante el año pasado 36.000 entradas y salidas de buques, que han descargado y llenado sus bodegas con más de dos millones de toneladas de mercaderías varias.

Asimismo, como ejemplo, todo el carbón asturiano destinado al consumo de las zonas costeras se traslada por vía marítima en barcos nacionales, ocurriendo lo mismo con la producción platanera de las Canarias, que alcanza a la suma de 250.000 cachos semanales, cantidad que hoy consume casi en su totalidad la península.

Buques para Suiza

También, a pesar de su pequeña marina, España ha fletado 12 buques para el gobierno suizo, con el fin de transportar mercaderías desde Lisboa a Génova, con destino a aquel país. Sin embargo, el diario madrileño "El Alcázar", comentando el balance de servicios de la flota mercante española, dice que se ha perdido una buena ocasión en las circunstancias actuales del mundo, pues con otra marina más poderosa — cien buques más por lo menos— las divisas hubieran entrado en España abundantemente.

Ahora se espera la postguerra; entonces España contaría con una flota de cerca de dos millones de carga, si se llevan a efecto las construcciones navales con la rapidez que requiere el caudillo Franco que, además de crear la ley de Primas, firmó en el año 1939 otra disposición de gran importancia.

Por ella se conceden préstamos a los armadores españoles por valor de 75 millones de pesetas anualmente. El nuevo Estado presenta como ejemplo a los navieros el de una empresa que tiene estudiado un plan de renovación de su flota, que importa 300 millones de pesetas.

Los círculos navales españoles confían en que las 24 gradas para grandes barcos existentes en los astilleros nacionales se verán continuamente ocupadas, iniciándose con ello una etapa vigorosa de construcción de buques para la flota mercante de España.

Los Japoneses Abandonan Africa del Sur

JOHANNESBURG (Africa del Sur), 20 (Associated Press). — Se informa que los súbditos japoneses residentes en la Unión Sudafricana se aprestan a abandonar el país tan pronto como se les indique. Sin embargo, los funcionarios de la legación del Japón declinaron hacer comentarios sobre las versiones de fuente autorizada de que ya se habría aconsejado a los súbditos japoneses abandonen la Unión Sudafricana. En algunos círculos de Johannesburg, se consideran esos preparativos como muy significativos y la evidencia de que los hechos en el Lejano Oriente se aproximan rápidamente a una crisis internacional.

PASARON POR RIO JANEIRO LAS 'FORTALEZAS VOLANTES'

RIO DE JANEIRO, 21 (Associated Press). — Con destino a Recife partieron a las 9, las dos "fortalezas volantes" del ejército de la Unión, en que viaja la delegación norteamericana que preside el general Andrews. Dichos militares asistieron recientemente a los festejos del aniversario de la independencia argentina.

La Prensa Boliviana Aplaude al Gobierno

LA PAZ, 20 (United). — Esta mañana a las 8, el ministro de la Defensa, general Miguel Candia, se trasladó por vía aérea a Cochabamba, con objeto de enterarse personalmente de los alcances de las actividades totalitarias y la exacta intervención de los alemanes y simpatizantes nazis en el "putsch" totalitario.

Elías Belmonte habría sido el jefe del gobierno

"La Razón", entiende que el líder del movimiento en La Paz era el ministro alemán, Ernest Wendler, declarado ayer persona no grata para Bolivia y dice que en caso de haber triunfado la revolución, el jefe de gobierno habría sido el mayor Elías Belmonte, actualmente en Berlín.

"La Razón", portaestandarte de la causa democrática y conocidamente antinazi, aplaude las medidas enérgicas tomadas por el gobierno "en defensa de la democracia, en su lucha contra el totalitarismo, que había escogido a Bolivia para iniciar el foco totalitario que habría de propagarse a otros países vecinos".

Termina afirmando que Bolivia rechazará por todos los medios el convertirse en un feudo totalitario, y encauzará su vida permanentemente en las normas democráticas.

Se desmiente que el general Ichazo esté complicado

El Ministerio de Gobierno desmintió que el general Ichazo estuviera complicado en el movimiento; un breve anuncio al respecto expresó que "el general Ichazo es un militar de honor, incapaz de cometer un acto de felonía".

Todos los diarios aplauden la detención de Germán Schroth, ex gerente del antiguo Lloyd Aéreo. Schroth se encontraba en Cochabamba sin aparente ocupación y es considerado el líder del movimiento nazi en esa ciudad.

Censuran enérgicamente al ministro alemán

"La República" elogia al gobierno por las medidas drásticas adoptadas ayer y censura acremente a la legación alemana y los elementos socialistas favorables a los nazis, que estuvieron complicados en el "putsch".

"El Diario" afirma que el ministro alemán sufragaba los gastos de la propaganda de teorías nazis y añade: "Se hacía circular profusamente esa propaganda entre la oficialidad del ejército. De ese modo se legó también a impartir instrucciones a dirigentes extremistas, quienes influyeron en el ánimo de algunos oficiales del ejército, a fin de implantar el nazismo en Bolivia".

Concluye diciendo que el gobierno impidió que se consumara un gravísimo atentado contra la nación y la dignidad boliviana.

Peñaranda aplastó la intentona nazi con mano de hierro

LA PAZ, 20 (Associated Press). — Con férrea mano militar, el presidente Peñaranda ha aplastado el complot totalitario que apoyaba la legación alemana mediante la implantación del estado de sitio por tiempo indefinido, la clausura de cuatro diarios de tendencia nazifascista, la detención de numerosos complicados en el complot y, por último, ordenándole lisa y llanamente al ministro alemán Ernst Wendler que abandone el país.

Esta serie de medidas fulminantes del hombre que dirigió el ejército boliviano en la guerra del Chaco ha puesto fin a un conflicto creado por la guerra europea en la capital boliviana cuyos 300.000 habitantes son presa de una pugna entre la tendencia nazi y la antinazi. Recientemente el conflicto se extendió a ciudades vecinas como Cochabamba y Oruro, donde son fuertes los intereses alemanes y británicos.

Fué disuelto el partido "nacionalista"

Por de pronto, el estado de sitio ha provocado inmediatamente la disolución del partido llamado Movimiento Revolucionario Nacionalista, que según las autoridades se estaba formando en connivencia con los residentes alemanes de La Paz.

Nuevas Diferencias Entre Perú y Ecuador

QUITO, 20 (Associated Press). — Al referirse a la controversia de límites entre el Ecuador y Perú, un alto funcionario de la cancillería formuló al corresponsal las siguientes declaraciones:

"Con la respuesta enviada por el Perú a Ecuador, se ha puesto de manifiesto que aquel país pretende postergar indefinidamente la solución del litigio y eliminar —como primer paso— toda intervención de los países que ofrecieron su mediación.

"El Ecuador, por el contrario, con su respuesta clara, sencilla, eficaz y sincera busca no sólo una momentánea pacificación de la zona parcial de frontera sino la eliminación en su totalidad de un conflicto que es no sólo origen inmediato de la tensión reinante entre ambos países sino un peligro constante para el continente y la solidaridad americana.

Establece la posición de ambos países

"Del análisis de las respuestas del Perú y del Ecuador surgen las anteriores afirmaciones. Perú acepta sólo el retiro de las fuerzas militares mientras que Ecuador pide el retiro de todas las fuerzas armadas, inclusive las guardias civiles; Perú quiere limitar la zona de retiro a la extensión comprendida entre Zaramulla y Cazaderos mientras que el Ecuador está pronto a extenderla a toda la sección occidental toda vez que Perú ha hecho concentraciones militares peligrosas en toda la frontera.

"Perú nada dice acerca de una reunión para establecer formas, condiciones y detalles del retiro y quiere confiar la ejecución del retiro a una comisión mixta ecuatoriana y peruana y excluir a los neutrales, sabiendo bien que ambas partes no llegarían nunca a un acuerdo sobre los puntos difíciles y delicados que se presentarían en el curso de la desmilitarización de la zona fronteriza.

"Perú ha declinado hasta la colaboración de adjuntos militares como medida de seguridad ofrecida por los países mediadores.

"Estas declaraciones —terminó diciendo— establecen claramente cuál es el país que rehuye los buenos oficios y busca la consagración de sus extremas pretensiones con humillación de la parte contraria, o la guerra. El problema está planteado ante América que será quien juzgue en definitiva".

Dicen que contrasta con la de Perú la respuesta ecuatoriana

LIMA, 20 (Associated Press). — El diario "El Comercio" publica una información de The Associated Press fechada en Quito sobre la respuesta del Ecuador al ofrecimiento de buenos oficios de Argentina, Brasil y Estados Unidos para la solución del pleito de límites y con ese motivo señala que la respuesta ecuatoriana contrasta con la del Perú en cuanto "establece condiciones para la aceptación que resultan extrañas enteramente a la propuesta en sí y tienden a invalidarla".

Acusan al Ecuador de especular con la mediación

Agrega que allí se revela una vez más que "no es la conservación de la paz lo que interesa al Ecuador sino la intervención de países ajenos en el diferendo de límites, con la vana esperanza de obtener una solución que le diera generosamente territorios que sabe no le pertenecen, y que un fallo de derecho le negaría". Señala a continuación "El Comercio" que "naturalmente, no es un problema complejo, ni siquiera simple retirar fuerzas a 15 kilómetros de la zona en litigio y prohibir el vuelo de aviones por una región determinada. Pero el Ecuador persigue el propósito de complicar las cosas y mantener un estado de inquietud latente para sacar así provecho del conflicto provocado en la frontera". Dice luego aquella publicación que la respuesta ecuatoriana prepara otra sorpresa a los países mediadores puesto que revela no haberse respetado el "statu-quo" existente ni cumplido el compromiso de honor contraído al celebrar el mencionado pacto.

Comentan en Uruguay las negociaciones

MONTEVIDEO, 20 (United). — En su edición de hoy, "El País" publica un artículo expresando su satisfacción por la buena marcha de las gestiones de arreglo entre Perú y Ecuador. Manifiesta que en América la única forma de solucionar un litigio es pacíficamente y recuerda al respecto lo que sucedió cuando dos países —Bolivia y Paraguay— quisieron resolver su entredicho por las armas.

Piden Control Sobre las Firmas del Eje en México

MEXICO, 20 (United). — El diputado César Garizurieta, de Veracruz, informó que había dirigido un mensaje al presidente Avila Camacho sugiriéndole que dé una proclama "para evitar que los recursos comerciales y económicos de las firmas italoalemanas en México, sirvan de ayuda a las naciones totalitarias".

Cooperación eficaz

Agregó que esa era la única forma eficaz de cooperar a la defensa del hemisferio occidental y disminuir las posibilidades de los enemigos de las democracias. Acerca de la lista negra, Garizurieta manifestó que el gobierno mexicano debe investigar las actividades de las firmas incluidas en la misma y fiscalizar sus propiedades.

El embajador norteamericano, señor Daniels refiriéndose a la lista negra, explicó que daba una oportunidad a firmas o personas de México, para asumir la representación de productos estadounidenses que hasta ahora había estado en manos de simpatizantes totalitarios. Subrayó que en esa forma el intercambio estará en manos amigas y ayudará al bienestar económico de México, impidiendo además que los beneficios obtenidos sean utilizados contra los ideales democráticos.

Energía Ejemplarizadora de un Presidente Americano

CON la energía que ya demostró en ocasiones anteriores, el presidente de Bolivia, general Enrique Peñaranda, acaba de brindar a América una lección que todos los gobernantes del continente tienen la obligación de meditar.

En Bolivia, en efecto, se ha reproducido la técnica perfecta del golpe de Estado que casi cotidianamente predican entre nosotros los teóricos del nazismo: una prensa subvencionada por el Tercer Reich realizaba una agitación escandalosa y demagógica, un presunto movimiento "nacionalista" operaba como brigada de choque y todos los hilos, en definitiva, eran manejados desde la legación del Reich, cuyo representante diplomático, abusando de sus prerrogativas y sus fueros, procuraba destruir las instituciones libres del país para sustituirlas por un gobierno-títere encabezado por algún Quisling indígena.

El cuadro, como puede verse, es completo. No falta ninguno de los elementos que el hitlerismo considera indispensables para esta clase de aventuras políticas destinadas a socavar la independencia de los pueblos libres. Si no hubiesen existido otros ejemplos anteriores, el caso boliviano podría presentarse como el pradigma del proceso intimidatorio y corruptor de las "quintas columnas".

América debe felicitarse, pues, de que al frente de los destinos de la república hermana se encuentre un hombre de la valentía moral del general Peñaranda. América debe congratularse por esa circunstancia, porque la presencia en el gobierno del ex comandante de las tropas del Altiplano ha evitado que, en pleno corazón del continente, surgiera un peligroso brote nazista, capaz de alterar el cordial entendimiento de nuestros países.

* * *

El primer mandatario de la república hermana ha mostrado a los demás gobernantes de América que la democracia tiene en sí misma las energías suficientes para rechazar los males que la acechan, si sabe sobreponerse a esa constante campaña de intimidación, con que pretenden enervarla los personeros del nazifascismo.

Bolivia, en realidad, por la acción consecuente y decidida del geenral Peñaranda, ya había asestado un golpe importante a los conspiradores de la "quinta columna" cuando, hace apenas un mes, deshizo los focos de conjuración infiltrados en el propio gabinete de La Paz. El ejército de la República, entonces como ahora, rodeó al presidente Peñaranda, acto de enorme trascendencia, porque significaba nada menos que la definición democrática de las fuerzas armadas. Los militares bolivianos —informan los cables de La Paz que no ha llegado a los cuarteles el movimiento organizado por el ministro alemán— han comprendido que los ejércitos de América, surgidos para extender y consolidar la libertad de las nacientes repúblicas, no podían ser, en ningún momento, el instrumento de quienes quieren precisamente abolir la libertad y destruir la república. Y esto, también, puede ser otra lección para América, algunos de cuyos soldados, encandilados por un falso miraje totalitario, olvidan que en América la carrera de las armas tiene una honra esencial que viene desde San Martín y Bolívar.



GENERAL ENRIQUE PEÑARANDA

El general Peñaranda —soldado de América en el sentido más legítimo del vocablo— ha salvado ayer la dignidad de nuestra democracia criolla. Su enérgica y serena decisión tiene un acento profético que ojalá fuera escuchado hasta en los rincones más apartados del continente. El general Peñaranda ha extirpado ayer un poderoso foco de conjuración contra el continente.

Toda América debe estarle agradecida a estas horas. Pero América no se mostraría digna del gesto del general Peñaranda, sino mostrara una solidaridad activa, capaz de afrontar, con igual serenidad, decisión y rapidez, la solución de los mismos problemas que perturbaron la vida boliviana.

En el Senado se Habrían Hecho Graves Cargos a Von Thermann

LA situación planteada en Bolivia podría reproducirse en nuestro país, donde existen los factores que concurrieron a la gestación de ese movimiento abortado por la energía ejemplar del presidente Peñaranda.

● Denuncia en el Senado

Tenemos aquí, efectivamente, una prensa subvencionada y un movimiento "nacionalista" donde proliferan y se incuban todos los aspirantes a Quislings rioplatenses. Y en cuanto al tercer factor —la acción directa de representaciones diplomáticas extranjeras— ha trascendido que durante la última sesión secreta del Senado, uno de los miembros más caracterizados de ese cuerpo tuvo rudos calificativos para el embajador de Alemania, barón von Thermann, a quien denunció como autor de ciertos manejos contra nuestras instituciones que tendrían su centro en la propia embajada del Reich.

● Ante dos minisitros

Esta afirmación fué hecha en presencia de los ministros del Interior y Relaciones Exteriores, doctores Culaciati y Ruiz Guiñazú, respectivamente, y la responsabilidad del legislador que la ha proferido, así como la similitud que presenta su versión con los sucesos que acaban de producirse en Bolivia, obligarían a investigarla seriamente, para adoptar las enérgicas medidas que las circunstancias aconsejan.



VON THERMANN

Confinan a Daladier, Reynaud y Gamelin en la Isla del "Hombre de la Máscara de Hierro"

VICHY, 20 (Associated Press). — Los diarios de París lanzan la versión de que posiblemente los presos de Riom, entre los que se encuentran Daladier, Reynaud, y el general Gamelin, sean trasferidos a la antigua prisión de las islas de Porquerolles. Desde hace algunos días atrás se habla en Vichy de que los fuertes de Porquerolles, que datan del tiempo del cardenal Richelieu, son puestos nuevamente en condiciones de ser ocupados.

Por de pronto, se sabe que el gobierno considera la posibilidad de que los presos políticos que se hallan en Riom y Val-les-Bains, puedan intentar la fuga. Hace apenas una semana circuló con insistencia la versión de que el general Gamelin y Daladier, habían logrado ese propósito, que cumplió anteriormente otro prisionero de menor importancia al que todavía no se pudo localizar.

Uno de los diarios parisienses expresa, sin embargo, que para los presos será más fácil escapar de una pequeña isla que de sus alojamientos actuales y se refiere —con algo de novelesco— al descenso de un hidroavión en las tranquilas aguas del Mediterráneo, en el cual se hallan la islas Porquerolles, frente a la costa meridional de Francia. La más antigua prisión del lugar es un castillo morisco, situado en una pequeña colina que domina el pueblo pesquero de Porquerolles. Entre los demás fuertes construidos o restaurados por orden de Richelieu figura el de Alycastre, en donde estuvo "sepultado en vida" el Hombre de la Máscara de Hierro. Más tarde, una parte de la isla se reservó para uso de la marina de guerra y se convirtió a Porquerelles en un "pequeño Gibraltar" que protege la entrada a la base naval de Tolón.

INAUGURAN EN VALENCIA LA EXPOSICION ANUAL

VALENCIA, 20 (Associated Press). — La Exposición Anual de Valencia, inaugurada ayer, contó con un número record de expositores y sus instalaciones fueron visitadas por una cantidad de personas que superan los totales registrados en oportunidades anteriores.

MONUMENTO A LOS CAIDOS EN LA GUERRA, EN ALMADEN

ALMADEN, España, 20 (Associated Press). — Con diversas ceremonias de índole patriótica y un desfile de tropas, fué inaugurado en esta ciudad el monumento erigido a la memoria de los caídos durante la guerra civil.

Estuvieron en un Bote 82 Náufragos Durante 23 Días

LONDRES, 20 (Associated Press). — Después de hacer un oficial de la tripulación de un barco británico de pasajeros hundido en el Atlántico Sur por un corsario alemán, un impresionante relato de las penurias que soportó durante 23 días de navegación en un bote abierto, el locutor de la British Broadcasting Corporation anunció que el gobierno había adoptado medidas para que se aumenten las provisiones de los botes salvavidas. Obligatoriamente, cada una de esas embarcaciones deberá llevar pronto un pequeño transmisor radiotelefónico que emitirá automáticamente señales de auxilio, grandes depósitos de agua y más variadas y nutridas reservas alimenticias, como así también material sanitario adecuado a las circunstancias.

Dicho oficial refirió que al ser hundido el barco quedaron sobre la enorme extensión del mar otros 17 europeos y 64 hindúes, que ocuparon un bote salvavidas. Cuando llegaron a la costa brasileña, después de varios días de navegación bajo el sol tropical, 5 europeos y 25 hindúes habían dejado de existir. Agregó que por persona "sólo se disponía diariamente de una tercera parte de un cucharón como provisión de agua y un bizcocho diario para cada uno. A los diez días, las privaciones eran insoportables y tres o cuatro personas morían por jornada". Expresó que, a pesar de todo, consiguieron orientarse en el océano y que avistaron tierra firme de acuerdo con los cálculos o sea luego de 1.535 millas de navegación.

El oficial que hizo el relato añadió que en un solo bote de grandes proporciones se embarcaron los 82 náufragos al ser hundido el barco británico, de modo que se considera que el hecho "no tiene precedentes en la historia de los desastres del mar", pues no se explica cómo ese montón de sobrevivientes pudo soportar tantas privaciones.

• IV. — POLONIA BAJO EL AZOTE NAZI

Servidumbre Moral, Política y Económica Imponen los Teutones

Como Cosa Propia Manejan a los Vencidos y sus Bienes

EN la lucha contra la inteligencia que con el más refinado método lleva a cabo el nazismo en el territorio de la Gobernación General, el teatro polaco ha sido una de las primeras víctimas. En Varsovia y Cracovia todos los escenarios han sido monopolizados por el drama alemán. Algunos artistas poloneses accedieron a aparecer en público; ello les valió ser al punto considerados como traidores a la causa nacional y boicoteados incluso por sus propios parientes.

Análogo trato reciben las películas alemanas. Juzgan los polacos como un grave delito acudir a ver cintas como "Enemigos", en la que se ensalza el trabajo de los traidores a Polonia en el verano de 1939, o "De vuelta al hogar", donde describe el retorno a Alemania de los que invadieron y derrotaron al pueblo polonés o "Escuadrilla de combate Luetzon", mediante la que se pretende familiarizar a los polacos que no vieron los bombardeos durante la guerra, con la idea de superioridad alemana.



MEDIANTE EXHIBICIONES cinematográficas especiales, los nazis tratan de inculcar en la mente de los polacos que no han visto ni sufrido los dantescos bombardeos efectuados contra las ciudades polacas, el concepto de superioridad alemán sobre todo otro pueblo. Los polacos resisten pasivamente esta imposición con el ausentismo

El pueblo se abstiene de ir al cine, frecuentando, en cambio, los cafés, cuyos programas musicales se confeccionan con arreglo e instrucciones previas, según las cuales toda composición que pueda hacer sentir el patriotismo es tabú.

• Esclavitud en el siglo XX

En el plan cuatrienal de la explotación alemana de Polonia patrocinado por el mariscal Goering, que lleva fecha de 25 de enero de 1940, se establece que el objetivo de la administración económica polaca ha de ser: fortalecer la potencia bélica del Reich con los recursos de la gobernación general.

"Respecto a las industrias —dice el informe correspondiente— hay que establecer una diferencia entre aquellas que los alemanes puedan utilizar para su producción bélica, las que deben reservarse a tal propósito y las que sólo sirven para las necesidades de la población civil polaca. Estas últimas han de ser destruidas en su totalidad". El plan instruye igualmente a las autoridades de ocupación en el sentido de asegurarse más de un millón de obreros polacos, admitiéndose la mitad mujeres, para ser enviados a Alemania en calidad de peones agrícolas.

"Los obreros ocupados en industrias bélicas deben recibir una alimentación adecuada a fin de poder rendir el máximo esfuerzo en su labor; pero la alimentación del resto de la población polaca ha de reducirse al mínimo".

El gobierno alemán intentó al principio, siguiendo el plan Goering, mutilar enteramente la industria polaca. Mucha maquinaria valiosa fué desmontada y enviada al Reich. Las fábricas de locomotoras se convirtieron en talleres de reparaciones de los ferrocarriles alemanes.

Luego, debido al fracaso de los planes de paz de Hitler después del colapso de Francia, el programa fué radicalmente cambiado. En la actualidad todas las fábricas de maquinaria trabajan bajo la administración alemana, así como las de locomotoras y material rodante, produciendo las fábricas de aviones aparatos de tipo alemán. Los trabajadores de estas fábricas tienen privilegio en sus raciones alimenticias.

Los trenes empezaron a circular poco después de la ocupación. Los expresos son casi tan frecuentes como antes, bastante puntuales y repletos. Debido a que los conductores polacos admitían muchos polizones han sido desplazados por alemanes. En los ferrocarriles no hay control, prueba de que la Gestapo no alcanza para realizar todos los trabajos.

Si el bagaje es, a veces, más voluminoso que de ordinario, se le somete a registro por creer que contiene alimentos en mayor cantidad de la reglamentaria. Los vagones restaurantes pueden ser usados por los polacos, sin embargo, cada tren lleva coches "sólo para alemanes".

La entrada desde Alemania a la Polonia ocupada es sólo posible mediante un permiso de la Gestapo. Para las visitas de amistad los permisos no se conceden, mas pueden ser fácilmente obtenidos si el que los pide da como motivo del viaje alguna transacción comercial, pues Polonia es para los alemanes un campo de negocios.

Las mujeres como los hombres han sido enrolados en el ejército de trabajadores que los nazis explotan. Los salarios se rigen con arreglo a esta disposición: ningún obrero polaco puede ganar más de la mitad del salario que por labor idéntica percibe un obrero alemán.

He ahí una modalidad de esclavitud política y económica en pleno siglo XX. Ella constituye uno de los fundamentos teórico-prácticos del "nuevo orden", del que Polonia, como todos los demás países avasallados por el nazismo, no es sino un campo de experimentación.

Mañana: Para dominarla, el invasor quiere sumir a Polonia en la abyección.

Los Nazis de Mendoza Recibieron a la Policía Dando Insistentes Vivas a Hitler y Mueras a la Democracia

MENDOZA, 20 (De nuestro corresponsal). — Después del comunicado entregado ayer por el Poder Ejecutivo no se ha suministrado ninguna nueva información oficial sobre las actuaciones que prosigue la policía a raíz del allanamiento del local de la Alianza de la Juventud Nacionalista de San Rafael.

Han trascendido, a pesar de ello, nuevos detalles sobre el procedimiento y la importancia de los documentos secuestrados en el local de los nazifascistas.

• Vivas a Hitler

Se sabe ahora que, en el momento en que hicieron irrupción en el local donde se efectuaba la reunión las autoridades policiales, los asistentes prorrumpieron en vítores a Hitler y Mussolini, seguidos después de insistentes gritos de "¡Abajo la democracia!"

Algunos de los nazis que se hallaban en el local consiguieron escapar por los fondos, y según afirman vecinos caracterizados que presenciaron el hecho, se llevaron gran cantidad de papeles comprometedores que posteriormente habrían destruído.

• Secuestraron muchos documentos

A pesar de esa maniobra, la policía se ha incautado de gran cantidad de material de propaganda antidemocrática, circulares, notas con instrucciones y listas de personas vinculadas al movimiento totalitario.

Ha trascendido que entre los adherentes cuyas fichas personales secuestró la policía figuran numerosos empleados de la administración provincial, dos de ellos funcionarios que ocupan puestos importantes.

• El contenido de las fichas

Como detalle curioso se destaca que los adherentes, al llenar la ficha correspondiente, juran obedecer sin reparos las órdenes que les impartan las autoridades de la entidad. Entre otras preguntas, a las que deben contestar por escrito, figuran las siguientes:

"¿Dispone de armas? ¿De qué clase? ¿Qué armas sabe manejar? ¿Dispone de automóvil? ¿Lo conduce personalmente?"

Se hallaron, además, gran cantidad de folletos de propaganda antidemocrática e impresos de los que enviaba, para ser repartidos en la provincia, la embajada de Alemania.

La policía departamental está ahora interrogando a los presos y prosigue las actuaciones sumariales con intervención de la justicia.

Fué Detenido el Secretario de la Municipalidad de P. Madryn

ES UN ELEMENTO NAZI Y ESTA ACUSADO DE GRAVES IRREGULARIDADES

PUERTO MADRYN, 20 (De nuestro corresponsal). — Por disposición de la justicia ha sido detenido ayer, y permanece rigurosamente incomunicado, el secretario-tesorero de la Municipalidad local, quien ha sido acusado de graves irregularidades en el manejo de los fondos.

Se trata de Jaime Lleonart, dirigente político y conocido propagandista nazifascista, quien desde hace tiempo desarrollaba actividades antiargentinas y que ha sido ya varias veces señalado por el vecindario como un elemento al servicio de los totalitarios.

Elementos adictos al fascismo, inmediatamente después de producirse el arresto, iniciaron gestiones para obtener la libertad del acusado, pero esas tramitaciones no tuvieron éxito.

En Buenos Aires se Inició Anoche la Campaña de la V

Apareció en Frentes de Casas Nazis

COMO no podía dejar de suceder, los porteños se han adherido plenamente a la campaña de la "V", respondiendo así al llamado del misterioso capitán que, desde una radio británica, se dirigió a los pueblos sometidos de Europa, pidiendo que dedicaran 48 horas a cubrir las paredes de las ciudades con la simbólica "V", que anuncia la próxima victoria sobre los opresores nazifascistas.

Los frentes de las empresas nazis, de modo particular en el barrio sur, por las calles Belgrano, Bernardo de Irigoyen, Moreno y Piedras, han aparecido esta mañana cubierto de grandes "V". Ninguna respuesta mejor de los porteños a la infame campaña antiargentina desarrollada por los agentes del tirano de Europa.

Una letra, una sola letra se ha convertido en un arma poderosa de opinión, con características de plebiscito popular. Buenos Aires quiere la democracia y ratifica su fe en ella precisamente cuando desde diferentes puntos se trata de desacreditarla y de anularla.



CON ESTA V —símbolo de la victoria final de la causa de la libertad y el derecho— aparecieron cubiertos los frentes de los edificios de las empresas totalitarias. El público porteño ha respondido con entusiasmo a la campaña iniciada en Europa

En los barrios habitados por germanos

En Colegiales, además, pueden leerse numerosas leyendas antinazis y algunas cervecerías típicamente germanas, aparecían esta mañana con los frentes decorados de verdaderas guirnaldas de "V".

Lo mismo ha ocurrido en Villa Ballester, Florida, Bartolomé Mitre y otras localidades suburbanas, que se caracterizan por su densa población alemana. Han sido objeto en la madrugada de hoy de una verdadera "blizkrieg" de "V". Ello demuestra que dentro de los mismos germanos es donde existen los más apasionados antinazis.

Un cartel expresivo

Cierta agrupación pretendidamente nacionalista hizo pegar hace algunos días carteles anunciando un acto a realizarse mañana contra los judíos, los imperialismos y los comunistas. No cuesta trabajo descubrir la pata de la sota en esa "nacionalismo".

Hoy dichos carteles, seguramente por instigación de la propia dirección de "Afirmación argentina", han sido cubiertos con una franja que reza: "Por un gobierno nazi". Se ha querido, de esa manera, responder a la campaña de la "V", pero la respuesta ha sido torpe, puesto que no hace más que desahuciar aun más de los que están a los elementos nazifascistasfalangistas.

Recoge la Consigna de la "V" el Comité Contra el Racismo y el Antisemitismo de la Argentina

LA profunda resonancia adquirida por la consigna de la "V" de la victoria contra el nazifascismo, difundida por sir J. B. Priesteley desde el micrófono más respetado de Gran Bretaña, ha sido recogida por el Comité Contra el Racismo y el Antisemitismo de la Argentina, quien, consecuente con su tesonera lucha democrática contra los odios raciales, se ha propuesto popularizar en todos los ámbitos del país está simbólica consigna.

El C. C. R. A. A. invita a todas las entidades y personas interesadas en popularizar esta campaña a adquirir y difundir estos elementos de propaganda antifascista, dirigiéndose para tal efecto a su secretaría, sita en Tucumán 881, 4o. piso, departamento 7, U. T. 35 Libertad 7164, Buenos Aires.

"Los Proyectos de Pastor y Urien son Atentados al Unico Cuerpo Deliberativo del País al Cual los Conservadores no Han Podido Aún Asestar un Zarpazo"

La Mayoría Democrática de la Cámara de Diputados Hará Fracasar el Primer Proyecto de Corte Totalitario

Será Modificado el Despacho de la C. de A. Constitucionales

HA sido la nota más destacada en la semana parlamentaria última, la discusión del despacho de la Comisión de Negocios Constitucionales acerca de las facultades de la Comisión Investigadora de las Actividades Antiargentinas para efectuar allanamientos. Como es del dominio público, la comisión investigadora, a raíz de la negativa del Poder Ejecutivo a facilitarle la fuerza pública, se dirigió a la de Negocios Constitucionales solicitándole se expidiera al respecto. Los miembros de ésta, en términos generales y por unanimidad, acordaron refirmar el derecho del Congreso a emplear los procedimientos necesarios para el cumplimiento de la función investigadora.

• Las dos partes del despacho

El despacho que la Comisión de Negocios Constitucionales pasó a la Cámara consta, sin embargo, de dos partes, un tanto contradictorias entre sí. En la primera parte se deja establecido afirmativamente el derecho de la Cámara a investigar, mientras en la segunda no se hacen referencias concretas a los medios de que debe valerse para hacer efectiva la investigación.

Al defender el despacho no hubo coincidencia de opiniones entre los mismos firmantes de él. Se dieron interpretaciones encontradas a la segunda parte, y como para dar un corte a la discusión se dijo que el estilo a lo Esopo de la segunda parte obedecía a "determinados motivos que existen, pero que nos hemos comprometido a mantener en reserva".

RAVIGNANI

• Se modificará el despacho

Según ha trascendido en el recinto, el diputado Mujica, autor del artículo en cuestión, le ha dado una interpretación completamente diferente a la del resto de los miembros de la Comisión. Esta situación determinó al diputado Sánchez Viamonte a anunciar su propósito de retirar su firma del despacho, con lo que se crearía tres o más tendencias entre los seis legisladores que integran la Comisión.

Ante tal divergencia de criterios, y sobre todo, luego de la nota desagradable producida al denunciar los diputados Cooke y Sánchez Viamonte a su colega Mujica que habiendo sorprendido la buena fe de la Comisión con informaciones secretas —que algunos llaman amenazadoras— se abre paso el proyecto de Ruggieri, por el que se fija de manera terminante la solidaridad de la Cámara con todas las actuaciones realizadas hasta ahora por la Comisión Investigadora, al propio tiempo que refirma las facultades de la Cámara y las comisiones por ésta designadas para efectuar allanamientos.

• La disolución del Concejo Deliberante

Han tenido entrada también en la Cámara de Diputados sendos proyectos de los legisladores demócratas nacionales Reynaldo Pastor y Enrique César Urien, disolviendo el Concejo Deliberante y creando en su lugar una comisión de vecinos.

Estos proyectos, que serán considerados en el transcurso de la semana entrante y que seguramente pasarán a comisión, tienen su origen en las exacciones ilegales a los colectiveros, las que han motivado la detención y procesamiento de algunos concejales.

• Motivos absurdos e interesados

La discrepancia entre los fundamentos de esos proyectos y los proyectos mismos, salta a la vista, puesto que ha sido precisamente el Concejo Deliberante, por su carácter representativo y democrático, el que ha permitido que saliera a luz el "affaire". En un régimen de dictadura o de Comisión de Vecinos, que es la misma cosa, no hubiese sido posible descubrir un negociado de tal tipo. Sin el contralor de la opinión pública y sin la participación de sus diversas fuerzas representativas, se habría echado tierra sobre el asunto.

La mejor demostración de la inoperancia de los proyectos de disolución del Concejo ha sido dada por la unanimidad absoluta con que todos los sectores que lo integran se han pronunciado en contra.

• Una coincidencia sospechosa

Horas después de haber presentado el doctor Enrique César Urien su proyecto ante la Cámara de que forma parte, se ha dado a publicidad la lista de las empresas nazis incluidas en la lista negra por el gobierno de Estados Unidos.

Del análisis hecho por CRITICA de la composición de las directivas de tales empresas, resulta que el diputado Enrique César Urien es uno de los personajes de mayor figuración en ellos, siendo presidente de la Siemens Schuckert S. A. y Siemens Baunion, compañías de electricidad y de construcciones, respectivamente, cuyos negocios se realizan principalmente en el municipio de Buenos Aires.

De manera que tal coincidencia quita de por sí todo base al proyecto. Buenos Aires necesita un Concejo, expresión de su democracia progresista, que fiscalice la marcha de los negocios municipales. Solamente las empresas nazis pueden estar interesadas, por razones económicas y políticas, en su disolución.

Se descuenta que ninguno de los proyectos presentados ha de prosperar y que esta primera tentativa de hacer pasar una ley de tipo totalitario, se estrellará ante la decisión de la mayoría de los legisladores de impedir tamaño atentado a las leyes argentinas.

PASTOR

URIEN

La Inscripción Para el Congreso de Escritores

El miércoles se cierra la inscripción para los socios de la SADE y sus familiares que deseen concurrir al congreso de escritores de Tucumán. La secretaría de la SADE atenderá hasta el miércoles a las 20 horas los pedidos [illegible] del viernes 25, a las 10.30 en el que [illegible] los invitados especiales. Los delegados electos de la capital provincia de Buenos Aires y Distrito que deben hacer trasbordo en Retiro, deberán retirar sus pasajes en la secretaría el día jueves antes de las 18 horas.

Quiénes Integran los Directorios de las Empresas Incluídas en la "Lista Negra"

A través de CRITICA el público se ha enterado de que en los directorios de las empresas nazifascistas que han sido incluidas en la Lista Negra, figuran conocidas personalidades políticas argentinas caracterizadas por sus posiciones derechistas. Ex ministros de la Nación como el general Pertiné y el Dr. Alvarado; diputados nacionales como el Dr. Urien; un ex interventor de la dictadura uriburista como el Dr. Meyer Pellegrini; cabezas de entidades oficiales de cultura, como el Dr. Ibarguren, dirigentes de entidades que se han caracterizado por su lucha contra los gremios obreros como el doctor Anchorena y conocidos hombres de nuestro ambiente comercial como el Dr. Aguirre, pertenecen a la dirección local de filiales de grandes trusts nazis o a empresas vinculadas a la actividad comercial del nazifascismo.

• 289 firmas d Argentina

En su programa, el presidente Roosevelt ha declarado comprendidas en la Lista Negra a 1800 firmas qeu actúan en América latina en colaboración con las potencias del "eje" Berlín-Roma. El mayor número corresponde a firmas que desenvuelven sus actividades en nuestro país, en su mayor parte adoptando la forma de sociedades anónimas "argentinas". Todas las entidades y personas comprendidas en la lista serán consideradas en los Estados Unidos como si fuesen alemanes o italianos y contra ellas se llevará a cabo la guerra económica, impidiendo trasferencias de fondos desde las plazas norteamericanas, negándoles la adquisición de productos y desatando la oposición d elos ciudadanos estadounidenses.

Buena parte de esas 1800 firmas tienen en nuestro país directorios a cuyo frente se encuentran políticos influyentes del ala derecha, generales de la Nación, intelectuales reaccionarios vinculados a las esferas de gobierno, hombres que ocupan un lugar destacado entre las llamadas "fuerzas vivas" de la economía nacional, etc.

• El general Pertiné

En ediciones anteriores hemos informado de que el ex ministro de Guerra general Basilio B. Pertiné pertenece al directorio de la Siemens-Schuckert (Platense de Electricidad), filial del trust alemán mundialmente conocido y entidad hermana de la Siemens Bauunion (Platense de Construcciones) que actúa también en nuestra plaza como sociedad anónima argentina.

La Siemens-Schuckert y la Siemens-Bauunion están presididas por la misma persona: el diputado demócrata nacional Dr. Enrique César Urien. Se trata deempresas que monopolizan posiblemente la mayoría de las obras públicas nacionales, provinciales y municipales que se llevan a cabo en el país.

Podemos informar hoy de que además de su puesto de director de la Siemens-Schucket, el general Pertiné desempeña cargos directivos en otras empresas nazifascistas incluídas en la lista negra.

Es presidente de la "Cardimex" Compañía de Importación y Exportación, y de la "Afa-Tudor-Varta". De los intereses de esta empresa se ha hecho cargo la "Accumulatoren Fabrik Aktienge-Sellschaft" (Fábrica de Acumuladores, Sociedad Anónima), que ha sido incluida en la lista negra. Además, el general Pertiné es presidente de otra importantísima empresa metalúrgica que actúa en nuestra plaza.

• El diputado U. de Iriondo

Ei diputado ela

Si la "Cardinex" tiene por presidente a un ex ministro de guerra, al general Pertiné, su sindicatura corre a cargo de un legislador de la Nación, del diputado concordancista por la Capital Federal Dr. Urbano de Iriondo.

Figura también en el directorio de esa empresa el Sr. Simón de Irigoyen.

Vicepresidente de la "Cardimex" es una conocida figura de nuestros círculos comerciales, el señor Mario Livingston.

• Actividad de Urien

El diputado nacional por la provincia de Buenos Aires, doctor Enrique César Urien, ex decano de la Facultad de Ciencias Económicas, conocida personalidad política que desempeñó importantes misiones durante la dictadura uriburista, abogado de nuestro foro, desempeña los siguientes cargos en empresas encluidas en la "lista negra":

Presidente de la "Inag", S. A. (Fábricas Reunidas de Útiles Sanitarios).

Presidente de la Siemens-Schuckert; presidente de la Siemens-Baunion; vicepresidente de la "Ribereña del Plata", importadora de carbón y automóviles, con taller naval, etc.; director suplente de la "Afa-Tudor-Varta".

Además preside una empresa importante de comunicaciones que figura en la "lista negra".

• Figuras de la Ribereña

En el directorio de la "Ribereña del Plata" acompaña al diputado nacional Enrique César Urien otra conocida figura política argentina: el ex ministro de Obras Públicas durante dos períodos presidenciales, doctor Manuel R. Alvarado.

Por su parte la Thyssen-Lametal, empresa nazi incluida en la Lista Negra, tiene a su frente como presidente al doctor C. Meyer Pellegrini, ex interventor de la provincia de Buenos Aires designado bajo la dictadura setembrina.

Otra empresa nazi, la Geopé —Compañía General de Obras Públicas—, está presidida por el doctor Joaquín S. de Anchorena, quien desde la presidencia de la Asociación del Trabajo efectuó una intensa acción tendiente a romper las huelgas obreras. Actualmente preside también la Comisión de Carreras del Jockey Club Argentino.

El panegerista de la dictadura rosista, doctor Carlos Ibarguren, designado por el P. E. presidente de la Comisión Nacional de Cultura, presidente de la Academia Argentina de Letras que acaba de recibir oficialmente al propagandista de la Falange Española, Pemán, desempeña también el cargo de presidente en la compañía de seguros La Germano-Argentina, empresa nazi que ha sido incluida en la Lista Negra.

Personas vinculadas a la dirección de empresas periodísticas lo están también a empresas nazis. Tal es lo que ocurre con el doctor Aguirre, miembro del directorio de la Nueva Compañía de Navegación, de la "Comparexi" y de la A. E. G., vicepresidente de la Thyssen Lametal, que forma al mismo tiempo parte de la empresa periodística de capital británico.

• Darán más nombres

Hurgando en la nómina de los direcortios de las sociedades anónimas, será posible encontrar a nuevos personajes políticos, militares o comerciales de nuestro país, que sirven desde importantes puestos las actividades económicas del nazifascismo.









Dr. URBANO DE IRIONDO — General BASILIO PERTINE — Dr. E. PATRON COSTAS
INTEGRAN DIRECTORIOS DE EMPRESAS TOTALITARIAS, INCLUIDAS EN LA LISTA NEGRA

La Aplicación de la "Lista Negra" Dará Beneficios a Sud América

Por OTTO JANSSEN

Exclusivo WASHINGTON, 20 (United Press). — En los círculos gubernamentales se expresó satisfacción general por los resultados que ya está dando la llamada Lista Negra y se anticipó que Estados Unidos proseguirá haciendo los mayores esfuerzos para hacer fracasar cualquier intento de dominio político o económico en la América Latina, por parte de los países del "eje".

• Beneficio común

Las autoridades convinieron en que al principio la aplicación de la Lista Negra producirá inconvenientes e irritaciones, pero declararon que al final beneficiará tanto a los Estados Unidos como a las naciones donde operan las firmas incluidas en aquélla. Se recalcó que se hará una revisión de la Lista Negra, a fin de corregir cualquier inclusión injusta, pero se anticipó también que se estará a la expectativa para incluir en otra Lista Negra que con el tiempo se hará a cuantas firmas cambien de nombre o vendan su negocio a otras. Se tiene entendido que la Lista Negra ha sido cuidadosamente estudiada por peritos de varias reparticiones del gobierno con experiencia en los veinte países de la América Latina, habiendo sido eliminados de la misma a último momento, algunos nombres. También sostuvieron amplios cambios de ideas distintos departamentos para decidir si se lanzaba o no la citada Lista Negra. Asimismo se estudió cuidadosamente la actitud asumida durante la pasada guerra por Estados Unidos, cuando se ordenó varias veces al embajador Walter Hines Page, protestase ante el gobierno británico por su Lista Negra.

• Combate económico

Se resolvió finalmente que en la presente situación de "guerra total", sería absurdo que Estados Unidos tratara por una parte de ayudar a Gran Bretaña y no hiciera nada por la otra para combatir económicamente al eje en el hemisferio occidental.

Los Estados Unidos se dan perfecta cuenta que el asunto en sí es complejo y que momentáneamente algunos consumidores en los países de la América Latina tendrán dificultades para procurarse ciertos artículos.

Así, por ejemplo, la dueña de casa que se halla decepcionada luego de haber comprado una sartén de aluminio en un bazar alemán y quiera comprar el artículo de procedencia norteamericana, se verá en dificultades para hacerlo, dado que casi todo el aluminio de los Estados Unidos se está empleando al presente en la fabricación de aeroplanos.

Sin embargo, muchos peritos creen que luego de cotejada minuciosamente la Lista Negra, la aplicación de la misma redundará en beneficio de firmas latinoamericanas, las cuales tendrán oportunidad de hacer considerables negocios que hasta ahora realizaban las empresas ítalo-germanas.

La Comisión Investigadora Invitó a Comparecer al Gral. Manuel Calderón

Estímase que Podrá Aportar Valiosos elementos de Juicio

NO celebró reunión en el día de hoy la Comisión Investigadora de las Actividades Antiargentinas, que preside el diputado nacional señor Raúl Damonte Taborda. En cambio, sus miembros dejaron preparadas las normas a que ajustarán su labor para el día de mañana, en que el orgnismo reanudará sus actividades. Asimismo se continuó con la ordenación de los importantes documentos probatorios de la penetración nazi en el país, compilación que es constantemente consultada, pues sirve de base para la redacción del informe a presentar a la Cámara de Diputados.

• Deliberaciones secretas

Pese a la explicable reserva que se guarda al respecto, se sabe que en el día de ayer los miembros de la Comisión Investigadora deliberaron en torno a la situación planteada por el Poder Ejecutivo al negarse a continuar prestando la colaboración policial al organismo investigador. Ha trascendido asimismo que ha sido materia de cambio de impresiones el dictamen dado a conocer por la comisión de Asuntos Constitucionales y los hechos puestos de manifiesto en ocasión del debate pertinente suscitado al respecto en la Cámara de Diputados.

• Presentación espontánea

En forma espontánea se hizo presente ante la Comisión Investigadora, Rubén Iscaro, secretario del Sindicato Unico de Obreros de la Construcción. No se dió información sobre esta espontánea presentación, aunque se descuenta que Iscaro habría aportado al organismo investigador diversos elementos de juicio coordinados con la labor que viene cumpliendo la comisión parlamentaria presidida por el diputado Damonte Taborda.

• El general calderón

Al organizar el plan de labor para el día de mañana, la comisión resolvió invitar para ese día al general Manuel Calderón. Esta invitación está llamada a suscitar justificado interés, sobre todo si se tiene en cuenta que dicho alto jefe desempeñó las funciones de director de la Gendarmería Nacional y que en tal carácter ordenó medidas de gran importancia para reprimir las actividades nazis en el territorio nacional de Misiones.

Por otra parte, le cabe al general Calderón el mérito de haber organizado una sección especial dependiente de la Gendarmería para puntualizar la participación de gran número de miembros de la colectividad alemana en actividades reñidas con el espíritu de nuestras instituciones.

Se tiene entendido, en este orden, que el general Calderón podrá aportar inapreciables elementos de juicio.

ENTRO A P. MADRYN UN VAPOR SUECO QUE TIENE AVERIAS

SE recibió esta mañana en la Prefectura General Marítima una comunicación de la subprefectura de Puerto Madryn, dando cuenta de que anoche entró, de arribada forzosa, el vapor sueco Rudnanso, con un cargamento de trigo, procedente de Bahía Blanca.

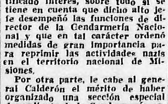
El buque se dirigía a Callao (Perú) pero tuvo que hacer esa arribada forzosa a causa de averías en las maquinarias.

Invitado



EL GENERAL Manuel Calderón, ex jefe de la Gendarmería Nacional, a quien se invitó a comparecer ante la comisión investigadora

Reanudará su Labor mañana



• Declaración de la C. G. T.

Como hemos adelantado, la Confederación General del Trabajo dió a conocer la declaración que publicamos en seguida contraria al nazifascismo. Se resuelve en la declaración a que nos hemos referido:

"Organizar la ayuda económica y moral para los pueblos que luchan con las armas en la mano contra el nazifascismo.

Realizar un acto público en la Capital Federal de refirmación democrática, el que se llevará a cabo próximamente y a cuyo objeto se designará oportunamente fecha y lugar.

Para la realización de los propósitos enunciados las filiales deberán atenerse únicamente a las instrucciones precisas que recibirán de la secretaría confederal.

Para la materialización de los fines mencionados se encomienda al secretario confederal y a la comisión especial de organización las tareas pertinentes".

Terminante Opinión del Concejal Boffi

El Proyecto Entraña un Contrasentido

LA enérgica y decidida actitud del Concejo Deliberante frente a la campaña de desprestigio de que viene siendo víctima y que ha culminado con la presentación de un proyecto de ley del diputado nacional Reynaldo Pastor por el que se disuelve la rama deliberativa de la Municipalidad, ha merecido el aplauso de la opinión pública independiente. La población de Buenos Aires comprende ahora, en efecto, que los rumores echados a rodar sobre la inminente disolución del Concejo han tenido como razón fundamental el claro origen democrático y popular de esa corporación — integrada por hombres que invisten la auténtica representación del vecindario —, y el deseo de poner fin a la fiscalización que ejerce sobre la otra rama de la Municipalidad, sin cuya tolerancia y complicidad no habrían incurrido en delito el o los concejales sometidos a la acción de la justicia y sobre los cuales ya se ha pronunciado con ejemplar unanimidad el propio cuerpo calumniado y vejado.

• El Concejo se coloca en la contraofensiva

La declaración aprobada por el voto de todos los sectores menos el del radicalismo antipersonalista, que integran los señores Elena, Gandolfo y González Speroni, expresa, entre otras cosas, que el Concejo Deliberante será inflexible en el cumplimiento de su deber, excluyendo de su seno a cualquiera de sus miembros que haya incurrido en actos incompatibles con la dignidad en el ejercicio de la función representativa. Se destaca también que la denuncia que dió estado público al proceso sobre irregularidades en la Dirección de Tránsito, se hizo en el seno del Concejo Deliberante, el que designó de inmediato la Comisión Investigadora.

Este último punto es de vital importancia. La investigación de las exacciones a los colectiveros no partió, en efecto, del Departamento Ejecutivo, al que hacía ya muchos meses varios concejales le habían hecho notar las graves irregularidades que, según denuncias llegadas a su conocimiento, ocurrían en esa repartición; el intendente no sólo no creyó necesario hacer por su cuenta esa investigación, sino que procedió a efectuar la rotación de los distintos jefes de las distintas reparticiones municipales, dejando únicamente en su primitivo puesto al funcionario que ahora se presenta como uno de los principales implicados.

El Concejo se coloca digna y valientemente en la contraofensiva, ya que no es posible seguir permitiendo que bajo la inspiración de elementos totalitarios se deforme la verdad y se presente a la auténtica expresión de la voluntad ciudadana con un organismo indigno de subsistir como tal.

• El sugestivo artículo 7 del proyecto Pastor

En el importante debate producido el viernes en el Concejo en torno al proyecto del diputado Pastor, el concejal socialista, señor González Iramain, destacó la extraña razón de ser del artículo 7o. de esa iniciativa, por la cual se dispone archivar las actuaciones de la Comisión Especial que investiga las irregularidades en la dirección de Tránsito. ¿Quién o quiénes son los interesados en que las conclusiones y constancias de esa investigación no sean hechas públicas? Es esta una pregunta de extrema gravedad, que viene a demostrar cuáles han sido los verdaderos móviles que orientan esta ofensiva de la reacción nazi-conservadora contra el Concejo Deliberante.

Al pedir la disolución del Concejo se pretende matar varios pájaros de un tiro: Se quiere evitar que la investigación prosiga y que se identifique plenamente a los culpables; se quiere asestar un rudo golpe a la democracia en uno de sus órganos representativos y se quiere dejar la puerta abierta para la instalación de un consejo de vecinos corporativista, que sea la expresión de las ideas del "Nuevo Orden", contrarias a la esencia misma de la nacionalidad, orientada en el respeto a la voluntad popular.

Los legisladores que han robustecido con sus proyectos la ofensiva nazifascista contra el Concejo Deliberante, saben que en esa corporación se sientan muchos hombres honrados, a los que no es posible hacer cargo alguno en lo que se refiere a su vida privada y a su conducta moral, saben que el Concejo ha sido en muchas ocasiones el control popular que ha impedido la perpetración de verdaderos atentados contra las finanzas de la Comuna y no ignoran que la presencia de algún representante que no haya sabido hacer honor al mandato que se le confiara, no puede infamar a todos los colegas, cuando es precisamente que de entre ellos ha salido el firme deseo de llevar a cabo la investigación.

Tal convencimiento no ha impedido, sin embargo, que la ofensiva reaccionaria se estreche en torno al Concejo, al que se quiere envolver en una atmósfera de desprestigio que no merece y que es totalmente injusta. Por eso es que el Concejo ha tenido que salir a defenderse de una agresión cobarde y solapada, que animan lo smismos que exaltan la figura de Rosas y que proclaman enfáticamente la caducidad de la vida democrática argentina, con la intención de substituirla por una organización institucional que los lleve a las posiciones públicas que nunca podrán lograr por el camino de la verdad y del sufragio libre.

Declaraciones del Dr. Boffi

COMENTANDO la maniobra reaccionaria tendiente a obtener la supresión del Concejo Deliberante, hemos entrevistado al doctor Luis L. Boffi, representante del radicalismo metropolitano en la rama deliberativa de la comuna.

Habla el doctor Boffi

Comienza diciéndonos el concejal doctor Boffi:

—Aprovecho la oportunidad que me brinda CRITICA para dar una opinión clara sobre este desgraciado asunto que tanto apasiona a la opinión pública, asegurando desde ya que el criterio que yo sustento es el mismo que sostiene el bloque de ediles de la Unión Cívica Radical. En primer lugar condeno enérgicamente la conducta deshonesta de todos aquellos que llegan a las posiciones públicas para intervenir en negociados de caulquier naturaleza que fueren. Esto, ya lo hemos dicho una y mil veces y en el caso particular de los colectivos, el Concejo Deliberante viene procediendo con cautela para no cometer ninguna injusticia, pero no puede caber duda que se adoptarán sanciones enérgicas, desde que ninguno de sus miembros estamos dispuestos a tener compañeros que no sepan cumplir con su deber.

BOFFI

Un disparate legislativo

Agrega nuestro entrevistado:

—Por otra parte, creo necesario aclarar que la primera voz de alarma en este affaire, fué dada por el bloque radical con un pedido de informes al D. E., en el que se formulaban preguntas claras y concretas, para dar, a la llegada de los mismos la solución correspondiente. Quiere decir, pues, que no sólo no hemos estado ausentes del problema, sino que, con espíritu de legislación, habríamos tomado el camino que correspondía.

En cuanto al proyecto de disolución del Concejo Deliberante presentado a la Cámara de Diputados, lo considero un disparate legislativo. Es necesario recordar que el Concejo, como cuerpo deliberativo, no tiene ninguna resolución en el affaire de los colectivos; que los concejales implicados lo están porque utilizaron su condición de tales para hacer el negociado fuera de la institución y si dentro de una dependencia del D. E. Lo que quiere decir que con este criterio estrecho, lo que habría que disolver es el D. E., pues fué allí donde se incubó, se preparó y se realizó el negociado.

Flagrante contrasentido

Continúa el doctor Boffi:

—Por otra parte es ridículo pretender hacer recaer sobre la corporación, donde hay personas honorables, inteligentes y honestas, la culpa de actitudes personales. Pensando de esta manera, debería haber sido disuelta la Cámara de Diputados en ocasión del asunto de El Palomar. Con esta situación a favor del Concejo: que el affaire de El Palomar fué originado por una votación de la Cámara de Diputados y en el asunto de los colectivos el Concejo no ha votado ni ha intervenido para nada. Y puedo mencionar un detalle más: fué el Senado quien "destapó" el asunto de El Palomar y no la Cámara de Diputados y en el asunto de los colectivos, fué el propio Concejo quien hizo la denuncia, quien nombró la comisión investigadora y quien llevó, por intermedio de uno de sus miembros, todos los antecedentes ante la justicia. La situación es, pues, de una claridad meridiana y sólo los que llevan un interés subalterno, podrán interpretarla de distinta manera.

Abordando otro aspecto de la cuestión, prosigue nuestro interlocutor:

—El proyecto del diputado Pastor es un atentado al único cuerpo deliberante del país en el que los conservadores no han podido todavía asentar un zarpazo y quieren aprovechar ahora, preparando una escena completamente artificial, como lo he demostrado en el párrafo anterior. Ese proyecto de disolución se complementa con el otro presentado por el diputado Urien, de evidentes tintes totalitarios y que está, por consiguiente, de acuerdo con su temperamento y actuación, pues el doctor Urien forma parte actualmente del directorio de varias entidades nazis que se caracterizan por la desembozada propaganda nazista que realizan en nuestro país sin que el gobierno nacional haya tomado las providencias para evitarlo.

Querer suplantar el concejo electivo por la Junta de Vecinos es retrotraer el gobierno municipal a la época en que los magnates del comercio, de la industria y de la banca hacían y deshacían a su antojo, votando ordenanzas que contemplara solamente sus intereses particulares y olvidándose que en esta ciudad existen barrios apartados y pobres, habitados por argentinos, que esperan las sanciones sanas y útiles del legislador.

Consideraciones finales

Finalmente nos declara el concejal Boffi:

—Por último para hablar de cultura, de decencia y de moral, es necesario dar el ejemplo. Carece el Partido Demócrata Nacional de autoridad para hablar en el tono en que lo hace, pues ha hecho de [illegible] falta de cultura, de decencia [illegible] moral, la razón de su subsistencia. El fraude, la violencia, el asalto de urnas, el asesinato de pacíficos ciudadanos en los días de comicios, así lo demuestran.

Yo me pregunto:

—¿Es esta la moral que practican los que en este instante hablan de ella para disolver el Concejo Deliberante? ¡El pueblo, sabrá colocar las cosas en su justo lugar y juzgará como corresponde!

Sería Expulsado de la C. de Diputados Uruguaya el Director del Diario Hitlerista "Libertad"

Es Probable que se Convierta en Clausura la Suspensión de Diez Días Impuesta al Mismo

MONTEVIDEO, 20 (De nuestro corresponsal). — Aumenta en ciertos medios la impresión de que se tomarán medidas drásticas en la cuestión del diario "Libertad", suspendido por diez días, según decreto del P. E., a causa de una serie de artículos que contenían conceptos atentatorios con ra la dignidad nacional del Uruguay y de algunos países en relación con esta república.

En la comisión de asuntos constitucionales que ha interrogado al diputado nazi Alejandro Kayel, director del diario hitlerista, reina un ambiente condenatorio, de cierta severidad, y no han de transcurrir seguramente cuarenta y ocho horas sin que se sepa las medidas que esta comisión aconseje. Se sabe que la mayoría de la misma es partidaria de apelar a sanciones enérgicas. Se habla incluso de proceder de hecho, a la expulsión parlamentaria de Kayel, si se llega a obtener en la Cámara el número de votos que hacen falta para la adopción de un acuerdo de tal naturaleza.

Un director que no se entera de lo que publica su diario

MONTEVIDEO, 20 (De nuestro corresponsal). — En el interrogatorio a que ha sido sometido por la comisión que entiende en el asunto del diputado Kayel, director del diario "Libertad", adscripto a la propaganda nazi, el agente totalitario ha declarado: que no era él el autor del artículo considerado calumnioso; que no lo había leído antes de ser publicado; que tampoco lo había leído cuando el diario estaba ya en circulación; que lo leyó el miércoles próximo pasado; que él no era el redactor responsable.

El señor Kayel eludió responder a otras preguntas, dando la impresión clara de que intentaba sortear la responsabilidad que le incumbe.

Todavía no ha contestado a la pregunta que se le hizo acerca de su criterio personal sobre el artículo en cuestión y para la cual pidió que se le concediera cierto plazo. Mañana lunes expira el tiempo que le dieron para su respuesta.

No se atreverá a desautorizar a quienes le pagan

Es ya sabido que no se atreverá a desautorizar el texto impugnado, por ser un hecho fuera de toda duda que tales publicaciones obedecen a las instrucciones que reciben los órganos de propaganda del Reich.

Ya hemos dicho con anterioridad que el diputado Kanyel opera en el diario, según impresión general como un testaferro de la organización clandestina nazi en el Uruguay y se habla incluso de un sueldo de doscientos cincuenta pesos uruguayos mensuales. El supuesto autor del artículo, José A. Sciutto (Wing) —según firma en la sección deportiva de algunos diarios locales— percibe, al parecer, un sueldo parecido. Este ciudadano está en relación con la Falange española para la propaganda de la "hispanidad" que solapadamente realizan numerosos agentes totalitarios apoyados por las representaciones consulares y diplomáticas de la España de Franco.

El diario carece de avisos y de circulación

La comisión de la Cámara, que interviene en la cuestión de Kayel no ha podido averiguar la procedencia de los fondos económicos del diario nazi, pero tiene la evidente impresión de que tales fondos proceden de subvenciones del extranjero.

El diario "Libertad" carece en absoluto de avisos y no tiene prácticamente circulación, pues su tiraje no llega a los tres mil ejemplares y le queda una cantidad enorme sobrante que se vende todas las semanas como papel viejo.

Se cree en esta capital que si se llega a establecer el origen de los fondos de esta publicación y se comprueba la versión generalmente admitida de que lo pagan oficialmente los nazis, no volverá a salir.

El Organo Nazi del Uruguay no Salió

MONTEVIDEO, 20 (United). —Hoy no apareció el diario "Libertad", como consecuencia de la suspensión por 10 días, que decretó el Poder Ejecutivo a raíz de los artículos publicados hace poco, los que fueron considerados injuriosos para el Uruguay y países con los cuales se mantienen relaciones.

Interrogó el Dr. Ure Hoy a Tres detenidos

No Trascendió el Resultado del Procedimiento

EL juez Dr. Ure, que interviene en el proceso iniciado por el "affaire" de los colectivos, concurrió hoy al Departamento de Policía acompañado de su secretario y sometió a un interrogatorio a los detenidos Madariaga, Casalla y Palombo.

Posteriormente estos fueron careados durante más de media hora, sin que trascendiera el resultado del procedimiento.

POR DORMIR CON UN BRASERO ENCENDIDO SE INTOXICARON

JULIO Mulhall Roca, que se domicilia en la casa de la calle Ayacucho 131, de San Martín, se sorprendió después de levantarse que no estuvieran aun en sus puestos la cocinera Mercedes Agüero y la mucama Lucía Heredia.

Llamó insistentemente a la puerta de la habitación de ambas y al no obtener respuesta, rompió uno de los cristales y penetró a la pieza. Comprobó entonces que ambas mujeres estaban sin conocimiento, por lo que requirió los servicios de la Asistencia Pública.

Conducidas al hospital local, establecieron que habían sufrido una intoxicación producida por las emanaciones de un brasero con carbón encendido que habían dejado en la habitación para combatir la baja temperatura.

Arrolló a un Transeúnte un Auto Policial

EN la calle Corrientes frente al número 177, el automóvil chapa particular 16.683 de la policía, conducido por el empleado de Investigaciones José Oreste Arissone, argentino, de 44 años, casado, arrolló al transeúnte Cesáreo Villar, español, de 52 años, domiciliado en Choele Choel 2767, de Valentín Alsina.

La víctima fué llevada para su curación al consultorio central de la Asistencia Pública y de allí lo enviaron después al hospital Rawson.

Inició el sumario de práctica la policía de la sección 22a.

LESIONADO A GOLPES

En el campo de deportes del Club Arquitectura, Blandengues y Campos Salles, después de una disputa por cuestiones anteriores, Adolfo Raúl Freyre fué lesionado a golpes por Yamal Núñez Pita.

La policía de la sección 35a. procura detener al acusado e hizo curar a la víctima en el hospital Las Heras.

RIÑA EN UN TRANVIA

En la plataforma de un tranvía de la línea 7, en la esquina de las calles Corrientes y Larrea, Jacobo Lerch sostuvo una discusión con el guarda Angel De Dominices. Antes de que éste tuviera tiempo de pegarle con la máquina de los boletos, le aplicó un puñetazo derribándolo del coche.

El guarda resultó lesionado y su contrincante está preso en la seccional 7a.

GOLPEARON A UN HOMBRE

Concurrió al hospital Alvear, Enrique De Amato, italiano de 58 años, para hacerse curar lesiones que presenta en la cara.

Interrogado por un empleado de la comisaría 29a., dijo que en horas de la madrugada, después de una disputa, fué golpeado por Juan Batista, italiano, de 50 años y otra persona cuyo nombre ignora.

La policía procura detener a los acusados.

HOY HALLARON EN LA COMISARIA OCTAVA UN PRESO MUERTO

UN agente detuvo anoche en la esquina de las calles Belgrano y General Urquiza, a un ebrio, quien momentos antes había sufrido una caída y presentaba lesiones en la cabeza.

Lo condujeron desde la seccional al hospital Ramos Mejía y allí fué atendido por los médicos de guardia, quienes le practicaron la primera cura y después dispusieron que fuera levado de nuevo a la seccional.

Lo alojaron en uno de los calabozos y esta mañana a las 7.20, cuando se disponían a interrogarlo, el cabo que fué en su busca comprobó que estaba muerto.

El cadáver ha sido remitido a la Morgue a los efectos de la autopsia y se procura identificarlo.

Explotó un Primus y Causó un Incendio

En la casa de la calle Chacabuco 829, la vecina Inés Oggero de Sánchez estaba anoche encendiendo un calentador primus, cuando éste hizo explosión.

Las llamas se propagaron a los muebles destruyendo dos habitaciones de madera. Concurrió una dotación de los bomberos voluntarios de San Martín, que, después de media hora de trabajo consiguió extinguir el incendio.

No hubo desgracias personales.

Acción Argentina Realizó Una Fiesta Esta Mañana



ORGANIZADA por la filial de la parroquia de Pilar de Acción Argentina, se realizó esta mañana en su local de la calle Santa Fe 2753 una interesante fiesta dedicada a los niños del barrio. Ante un público tan numeroso como entusiasta se desarrolló un variado programa, cuyos números merecieron el aplauso de la concurrencia infantil. La señora Emilia F. de Nabuys, que aparece en un ángulo de la foto, pronunció una alocución patriótica, se ofreció teatro de títeres y, finalmente, repartieron golosinas.

Fué Recordada la Memoria de Beiró



UN ASPECTO del homenaje a la memoria del dirigente radical don Francisco Beiró, que se realizó en la mañana de hoy en la tumba que guarda sus restos. En el círculo, el diputado nacional Turano, haciendo uso de la palabra

Se Honró Hoy a Carlos Pellegrini



ESTA MAÑANA tuvo lugar un homenaje a la memoria del ex presidente don Carlos Pellegrini, organizado por una entidad que lleva el nombre del mismo. La fotografía nos muestra a las personas que acudieron al mismo

Denunciaron el Robo de Dos Anillos

ESTA mañana concurrió a la comisaría de la sección 31a. Ricardo Paulino Morales, para denunciar que de su domicilio de la calle Céspedes 2488, desconocidos le robaron dos anillos que avaluó en 900 pesos.

La seccional ha solicitado la cooperación de Robos y Hurtos de Investigaciones para identificar a los ladrones y secuestrar las alhajas.

DETIENEN A UN RATERO

En la panadería de la calle Amenábar 1501, Julio Vivardo, que fué detenido, entró para hablar por teléfono y fué sorprendido en momentos que hurtaba de la vidriera chocolatines y pastillas que le fueron secuestradas y que el comerciante avaluó en 10 pesos.

El acusado ha sido puesto a disposición del juez de instrucción doctor Ocantos.

OTRAS DENUNCIAS DE ROBO

Ha iniciado un sumario la comisaría 38a., a raíz de la denuncia que formuló Walter Rindisbacher, domiciliado en Bacacay 3453, a quien de Avelino Díaz y Pedernera le robaron varios faroles y cuatro pares de botas.

—A Guillermo Alberto Zapata, de su domicilio de la calle Rivadavia 7091, desconocidos le robaron una bicicleta que avaluó en 170 pesos. El damnificado formuló la denuncia del caso en la seccional 38a.

—Inició un sumario la comisaría 42a. a raíz de la denuncia formulada por Horacio Russo a quien de la esquina de las calles Bragado y Oliden le robaron un carro y caballo que avaluó en 550 pesos.

—Miguel Angel Porro denunció en la 44a. que de su domicilio Echenagucía 73, desconocidos le han robado un aparato de radio que vale 350 pesos.

—Anoche entraron ladrones en la casa de la calle Caracas 5011, domicilio de José Andreu y robaron ropa y dinero, que el damnificado, al formular la denuncia en la comisaría 39a., avaluó en la suma de 180 pesos.

—En la seccional 5a. denunció María Elena Arévalo, que Donato Masquetti le robó ropas y alhajas. Ahora la policía procura la detención del acusado y se inició un sumario con intervención del juez doctor Gowland.

LE ROBAN LOS AHORROS

Sebastián Mazzeo, italiano, de 48 años, concurrió a la comisaría de la sección 9a., para denunciar que ha sido víctima de un robo.

Refirió que en el fondo de un baúl, en la habitación que ocupa en la calle Cangallo 3311, guardaba 200 pesos y anoche se los han sacado. Se realizan ahora averiguaciones con el fin de identificar y detener al autor o autores del hecho.

Falleció Bajo las Ruedas de un Colectivo

EN el camino de San Martín a Campo de Mayo se produjo anoche un accidente a consecuencia del cual perdió la vida Eugenio Paisoa, argentino, de 17 años.

El nombrado viajaba en un automóvil colectivo de la línea 7 conducido por Ruperto Reyla, cuando al llegar a la altura de la calle Leandro Alem, se dispuso a descender sin esperar a que el chófer detuviera la marcha.

En esas circunstancias cayó al suelo y una de las ruedas le pasó sobre el cuerpo, produciéndole heridas a consecuencia de las cuales falleció poco después.

La policía de San Martín procedió a la detención del conductor y ha iniciado las actuaciones sumariales correspondientes.

Desafiando la Baja Temperatura, se Realizó Anoche un Concurso de Pesca

MAS DE SESENTA AFICIONADOS TOMARON PARTE EN EL TORNEO



TRES de los entusiastas cultores de la pesca que participaron en el concurso organizado por la Asociación Argentina de Pesca, sin arredrarse por la inclemencia de la noche

EN un verdadero alarde de afición, sin temor a los rigores de la temperatura, se realizó anoche, en el muelle de la Asociación Argentina de Pesca, un concurso de pescadores. Lo poco propicio de la noche, y la perspectiva del viento inclemente del río, no arredraron a los participantes, ya que tomaron parte en el concurso más de sesenta aficionados de la caña.

La prueba, pues realmente era una prueba, duró desde las 20 hasta las 24 horas, y durante ese tiempo la pesca fué muy activa.

Todos los concurrentes al certamen eran pescadores de la capital, en su mayor parte expertos de la pesca en el río y premiados en otros concursos.

Con abrigadas ropas y capuchones de invierno defendiéronse del frío hasta que se dió la señal para terminar y hacer el cómputo de los peces capturados.

El señor Jacobo Weimberg resultó ganador del certamen.

Nuevos Robos Ocurrieron en la Sección 3a.

En la calle Carlos Pellegrini, frente al número 641, anoche robaron el automóvil particular chapa 120.413 de propiedad de Pedro Tourelli, domiciliado en Colpayo 478.

El damnificado formuló la denuncia correspondiente en la comisaría de la sección 3a. De inmediato se ordenó el secuestro del coche por medio de la radio de la repartición, pero sin resultado. El coche robado vale 2.900 pesos.

—Amado Juan Campi denunció también en la seccional 3a. que le hurtaron una billetera con 32 pesos.

En averiguación de este delito ha sido detenido Judka Ezmurkiserviez, polaco, de 49 años, domiciliado en Corrientes 3191, a quien la víctima acusa.

—Santiago Malloj dejó estacionado su automóvil en la calle Sarmiento frente al número 1290. Cuando regresó, comprobó que desconocidos habían forzado la cerradura de la portezuela, robándole su sobretodo y el perramus de una persona que lo acompañaba. Concurrió luego a la 3a. para denunciar lo ocurrido.

Siguen Trabajando los Buzos en la Draga 21 C

Oría Hará una Visita de Inspección

COMO en los días anteriores, esta mañana a primera hora reanudaron los buzos del Ministerio de Obras Públicas los trabajos encaminados a extraer los cadáveres que faltan de los tripulantes de la draga número 21, hundida a la altura del kilómetro 5 del Canal Sud hace ocho días.

A pesar de que las condiciones del tiempo no eran muy favorables, realizaron varias inmersiones y prosiguieron las excavaciones que están haciendo para enderezar la pesada embarcación y facilitar así la tarea de los buzos.

Mañana irá el ministro

Mañana a las 15 horas, el ministro de Obras Públicas viajará en un remolcador acompañado por funcionarios superiores de la Dirección de Navegación y Puertos, a fin de realizar una inspección en el lugar del accidente y observar la marcha de las tareas de salvamento.

Se confía en que quizá mañana mismo podrán pasarse los cables de acero con que asegurará la draga a fin de que pueda ser levantada por las potentes grúas flotantes con que cuenta el Ministerio.

Cuando Iban a Echar "Buena" Llegó la Policía

NO todos pueden ir a jugarse sus pesos a un club de lujo, de esos con permiso para sus salas de "entretenimiento". Por eso, los muchachos de Barracas, todas las noches acostumbraban a reunirse en amable tertulia en el restaurant de la calle Vieytes 1864.

Allí después de comerse unos bifecitos y de saborear el barbera de imitación, hacían unas partidas de tute por moneditas y un "pase inglés" tanto para pasar el tiempo. Anoche cuarenta y ocho parroquianos rodeaban una de las mesas. El cubilete pasaba de mano en mano y la plata también. Cuando la partida estaba en lo mejor y la barra esperaba una jugada que significaba una punta de billetes, apareció la policía representada por media docena de pesquisas.

Hubo corridas, pero todos los concurrentes fueron arrestados y realizaron un inesperado viaje en camión hasta el Departamento de Policía. Ahora los procesan por infracción a la ley de juegos.

Aviso Fúnebre

PARTICIPACION

✝ PAUL EUGENIO FOUCHER — q. e. p. d. — Falleció el 20 de julio de 1941. — Su esposa Susana Diard de Foucher; sus hijos Enrique Juan, Susana María, Juana María y María Luisa; sus hijas políticas María Elena Martínez de Foucher y María Celia Castello de Foucher; sus nietitas María Elena y Susana María Foucher; sus hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás deudos participan el fallecimiento y que sus restos fueron inhumados en el cementerio del Oeste, hoy domingo 20. Casa de duelo, avenida Quintana 545. Servicio de la Compañía General (antes Cía. Nacional), Callao y Corrientes.

Han Detenido a Cuatro Nazis Sospechados de ser Autores del Crimen del Prestamista Fiore

Habría Sido Reconocido Uno de Ellos

A PESAR de la reserva que sobre los detalles de la pesquisa guarda la policía, ha trascendido que de un momento a otro confían los funcionarios superiores de investigaciones dejar totalmente aclarado el asesinato del prestamista José Fiore, hecho ocurrido en los escritorios que el mismo tenía instalado en la calle Ayacucho 751.

Fiore se dedicaba a anticipar dinero a empleados nacionales y municipales, y tenía su clientela especialmente entre los de Obras Sanitarias de la Nación, cuyas oficinas principales están a escasa distancia del local mencionado. Además de las operaciones de préstamo, Fiore cobraba una comisión del uno por ciento por descontar los cheques que los empleados recibían en pago de sueldos.

El día del hecho dos hombres llegaron hasta la casa de la calle Ayacucho, siendo atendidos por la empleada de Fiore, que los hizo pasar. También estaba allí un empleado del prestamista, que vió sólo por un momento a los individuos en cuestión.

Poco después oyeron gritos, y uno de los hombres disparó varios tiros dando muerte a Fiore, y luego huyó amenazando al empleado, logrando desaparecer. La joven secretaria del muerto huyó en el primer momento, llevándose las llaves de la caja de hierro donde se guardaba una importante suma de dinero, al darse cuenta que se trataba de asaltantes.

Una pesquisa difícil

Iniciadas las investigaciones encaminadas a aclarar este suceso, se tropezó con serios inconvenientes para ello. La filiación que ambos empleados del prestamista proporcionaron era muy vaga y el hecho de que no llevaran el dinero que había en el cajón del escritorio del muerto hizo pensar que se trataba de principiantes o bien que el origen del crimen no había sido el robo, sino una venganza.

La policía interrogó a numerosos empleados a quienes Fiore embargó sus sueldos e hizo algunas detenciones, pero hasta hace unos días se tenía la impresión de que este hecho, como otros ocurridos en los últimos tiempos, estaba destinado a quedar en el misterio.

Aclaran su Crimen



JOSE FIORE, el prestamista asesinado hace poco tiempo; el crimen estaría a punto de ser aclarado

Se orienta la investigación

Hace dos días, el jefe de investigaciones, señor Galatto, recibió una información confidencial, que habría permitido ahora identificar y detener a los criminales.

En un allanamiento realizado ayer, cuatro sospechosos fueron detenidos y conducidos al Departamento, donde se les sometió a repetidos interrogatorios.

Los detenidos habrían incurrido en graves contradicciones, que han llevado al ánimo de los pesquisas el convencimiento de que dos de ellos son los autores materiales del hecho y que los otros habrían sido "campanas".

En cuanto al móvil, habría sido el robo, pero la nerviosidad de uno de los asaltantes fué causa de que hiciera uso del arma precipitadamente haciendo fracasar el golpe.

Son elementos nazis

Los detenidos son conocidos elementos del nazismo criollo. Forman parte de la llamada "Alianza de la Juventud Nacionalista" y presentaron al preguntárseles por sus medios de vida, carnets que los acreditan como miembros del personal de un órgano de publicidad de carácter nazista que aparece en esta capital.

Ha trascendido que anoche se efectuó un reconocimiento en rueda de presos y que habría sido señalado uno de ellos por los empleados del prestamista.

Secuestraron explosivos

El allanamiento de los domicilios de los sospechados habría permitido comprobar, también, la vinculación de los mismos con un plan preparado para alterar el orden.

En efecto: habrían sido hallados en la casa de uno de ellos elementos destinados a la preparación de bombas y varios petardos listos para ser empleados.

El autor material está preso

Trascendió esta tarde en el Departamento de Policía que uno de los detenidos ha sido ya perfectamente señalado como el que hizo los disparos contra el prestamista.

Además, se busca a otro individuo que desapareció de los lugares que frecuentaba y por los que ahora no se le ve.

Un allanamiento

Un nuevo allanamiento se efectuó en una casa de la calle Moreno al 700, donde la policía secuestró una bolsa conteniendo municiones para armas de distintos calibres, clisés destinados a la impresión de panfletos de propaganda nazifascista y bombas que debían ser empleadas, según dijo uno de los detenidos, para un movimiento de tipo totalitario en preparación.

Son de "El Pampero"

Se informó, también, en forma extraoficial, que los cuatro detenidos, lo mismo que el otro al que se está buscando, pertenecen al personal del diario "El Pampero", y han intervenido no hace mucho en un incidente en Rosario, durante una visita que realizó el director de esa publicación.

Uno de ellos se apellida Espinosa y el otro es apodado *El Pibe Baraja*.

FUERON DETENIDAS DOS MUJERES QUE VENDIAN ALCALOIDES

LA policía tenía informaciones de que dos mujeres que se dedicaban al tráfico de alcaloides, atendían a sus clientes habitualmente en negocios situados en jurisdicción de la sección tercera.

Esta madrugada, las sorprendieron en la lechería de la calle Bartolomé Mitre 1378, secuestrándoles buen número de paquetes conteniendo cocaína, como así también ampollas de morfina, por lo que han sido puestas a disposición de la justicia.

Las acusadas son Jovita Concepción Oliveira de Berchicei y Balbima Suárez Sánchez, viuda de Aguilar y ambas registran antecedentes por igual infracción.

Se prosiguen las averiguaciones con el fin de establecer quiénes les proporcionaban las drogas que ellas expendían a los viciosos.

Obsequian Ropas a los Huérfanos

LOS DIRECTORES de la tienda La Piedad han obsequiado con órdenes para la adquisición de ropas a los huérfanos de los tripulantes de la draga del M. O. P. hundida recientemente. El grabado muestra un aspecto del simpático acto, realizado esta mañana

EXAMENES DE DERECHO EN LA FACULTAD DE LA PLATA

En la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de La Plata, la comisión examinadora de Derecho Civil (Reales), continuará con su cometido el miércoles 23, a las 8.30 horas, y la de ingreso de Nociones de historia de las instituciones políticas ha sido postergada para el día martes 29 del corriente, a las 8.30 horas.

El Avance de las Aguas ha Creado en Bolívar una Situación Angustiosa

Los Daños Son Cuantiosos en la Plantación

BOLIVAR, 20. (De nuestro corresponsal). — Según informaciones suministradas hoy por el comisario de ésta, señor Julio L. Sanguinetti, la inundación ocasionada por el desbordamiento de las aguas de los arroyos Vallimanca, Las Flores y Brandsen, y que afecta toda la zona de este partido, siendo más grave en el Sur, tiende a desplazarse hacia los partidos limítrofes de General Alvear y 25 de Mayo, en los cuales ya se han tomado diversas medidas de previsión.

Hasta ayer las aguas habían continuado extendiéndose y aumentando la fuerza de la correntada en ciertos parajes, lo que hace sumamente difícil el tránsito de los mismos botes y lanchas puestas al servicio de las comisiones de socorros formadas oportunamente. Sin embargo no hay que lamentar desgracias personales, y para lograr eso, la policía y las fuerzas de marinería que actúan en el slvamento de los pobladores del campo, cuyas viviendas se hallaban rodeadas de agua y amenazadas seriamente, debieron proceder casi a viva fuerza para obligar a éstos a abandonar sus habitaciones de las cuales no querían salir con la esperanza de que el peligro pasara al decrecer de un momento a otro la altura de las aguas. Como las zonas más afectadas son las de Vallimanca y Paula, las familias cuyas casas corrían algún peligro debieron ser trasladadas a los galpones que la empresa del F. C. del Sud posee en la estación primeramente nombrada.

Cuantiosas pérdidas

En cuanto a las pérdidas de las sementeras son cuantiosas y totales. Los animales han debido ser llevados a campos menos bajos, ocasionando ello trastornos múltiples y considerables gastos. La población clama por la intervención de la Dirección de Vialidad, en lo que se refiere a las obras de terraplenamiento del F. C. Sud, en cuya línea de Bolívar a Vallimanca hay varios puentes destrozados, por lo que se han interrumpido las comunicaciones.

Una tropilla y un caballo ensillado

Hemos expresado que no se tienen noticias de que haya ocurrido alguna desgracia personal a ninguno de los poladores de Vallimanca ni de Paula; pero, en las últimas horas de ayer se pensó en yue, si un hombre no se había perdido, se hallaría en grave peligro, pues fué avistada una tropilla y un caballo ensillado en la orilla de las aguas, buscando el terreno seco.

Por las marcas de los animales es imposible conocer quién es el dueño de los mismos.

Aspecto imponente del campo

En la extensión afectada por la inundación trabajan activamente en el salvamento de los pobladores ochenta hombres de marinería a las órdenes del teniente de navío José M. Dodero y del comisario de ésta, señor Julio L. Sanguinetti.

A los vecinos que están más próximos a Vallimanca se les ha podido prestar más rápidamente socorro, no así a los que se hallan hacia Paula, porque el ferrocarril sólo llega hasta la primera estación nombrada. La línea férrea a Paula está totalmente cortada por lo acción del agua, siendo sobre todo muy malo el estado de sus puentes.

Las autoridades que dirigen el salvamento de los colonos y puesteros diseminados en el campo — que presenta un imponente aspecto cubierto por completo por el agua—, manifiestan su disconformidad con la empresa ferroviaria, que no empleó desde el primer instante un número suficiente de autovías para el traslado de los marineros y de los salvados.

Un avión policial

En la mañana de hoy, a las 7 horas, salió de ésta el comisario Sanguinetti, con destino a Ballimanca y si le era posible llegaría hasta Paula, pero se cree que no va a poder realizar su deseo, pues el estado de las vías no lo permitirá.

Al finalir lamañana evolucionó sobre esta ciudad un avión de la policía de la provincia, que llevaba como ocupantes al comisario Pedredieu y a un fotógrafo de la repartición, quienes realizaron una inspección sobre el espacio inundado y tomaron diversas notas gráficas. A medio día los aludidos descendieron en el aeródromo local situado como a una legua de la ciudad y se trasladaron a ésta para almorzar, inquirir novedades en la comisaría y partir luego hacia La Plata, en donde son esperados hacia las 15 horas.

Puentes cortados

La Sociedad Rural ha dirigido un despacho al secretario de Obras Públicas de la intervención, con objeto de hacerle saber que, los puentes de la línea férrea de Bolívar a Vallimanca presentan sus terraplenes cortados, lo que demostraría plenamente que se ha economizado en alcantarillas, economía que, tras cada desbordamiento de los arroyyos Vallimanca, Las Flores y Brandsen, plantea la misma situación.

Se agrega que, pasado el momento de apremio como el que se está experimentando, los desperfectos son subsanados por cuadrillas de peones camineros sin intervención de personal técnico, obteniéndose una refacción sólo durable en tiempo seco.

La población en general, compenetrada de las verdaderas necesidades, clama porque la Dirección de Vialidad preste atención a semejante problema y que, en el momento actual debía destacar personal de ingeniería para realizar una inspección ocular en los lugares más afectados por las aguas, a los efectos de llevar a cabo las reparaciones necesarias, pero en forma definitiva.

Porque no Pagó el Alquiler, el Encargado le Mordió la Oreja

DON Andrés Tibiletti ocupa una habitación en la casa de la calle Acevedo 517. El mozo parece que anda un poco escaso de fondos desde hace una temperada. La culpa no la tiene él sino los jockeys y compositores que se acomodan y de ese modo perjudican a los catedráticos que juegan sus pesitos de buena fe, empeñados en contribuir al mejoramiento de la raza caballar.



Anoche los encargados de la casa, Dante y Nora Lanzetti golpearon a la puerta de la pieza de don Andrés y le dijeron que habían decidido darle un último plazo hasta hoy para que se pusiera al día.

—Esperen hasta el lunes, les dijo, que para mañana tengo una fija.

Pero los Lanzetti no entendieron razones y como Tibiletti, justamente indignado tuviera palabras un tanto descomedidas para con los progenitores del encargado, éste, ayudado por su esposa lo atacaron, golpeándolo primero con un palo y luego lo mordieron en una oreja y en la mano derecha.

El infortunado Tibiletti fué curado en el Durand y la peligrosa pareja ocupa ahora un calabozo de la 11a.

—De cualquier modo, comentó, así tengo tiempo hasta el lunes para juntar la plata.

SE LLEVAN UNA VALIJA

Estanislao Lochoki, polaco, de 42 años, denunció anoche que, mientras viajaba en un tren, en el trayecto de Villa Ballester a Villa Urquiza, le robaron una valija con diversos efectos que avaluó en 100 pesos.

Resistióse a la Policía un Redoblonero

UNA comisión de pesquisantes procedió al allanamiento de la casa de la calle San Nicolás 6167, donde Juan Francisco Zapatero se dedicaba a recibir jugadas de carreras.

Cuando los pesquisas se disponían a arrestarlo corrió hasta una de las dependencias de la finca y regresó empuñando una pistola con la que intentó agredir a los policías.

Pero rápidamente fué desarmado y conducido a la comisaría donde quedó a disposición del juez de turno. Le secuestraron numerosas boletas de redoblonas y el dinero importe de las apuestas.

LESIONADOS EN RIÑA

En la calle Alem, frente al número 530, Rufino Alvarez, uruguayo, de 30 años, sostuvo una disputa con José Sequeira, argentino, de 24 años.

Ambos cambiaron golpes de puño y puntapiés y resultaron lesionados. Están ahora detenidos en la comisaría de la sección 1a.

OTRO INCIDENTE

En la casa de la calle Bustamante 1730, Nélida López, argentina, de 30 años, fué agredida por Osvaldo Tarneguietti, quien le aplicó varios golpes, produciéndole lesiones en la cara. Un agente de la comisaría 21a. intervino y procedió a la detención del acusado.

—En la comisaría 9a. denunció Luis Gentile, que Daniel Enrique Borrachia le defraudó un carro de su propiedad que vale $ 140.

EN SU HABITACION HALLARON MUERTA A UNA SIRVIENTA

EN una de las habitaciones del departamento E de la casa de la calle Triunvirato 1337, esta mañana fué hallada sin vida la sirvienta Zulema Magallanes, argentina, 18 años.

La policía de la sección 39a. tomó la intervención del caso y el cadáver de la víctima fué llevado a la Morgue a los efectos de la autopsia para establecer cuál fué la causa del deceso.

Asaltaron Esta Mañana al Dueño de un Hotel Céntrico

Poco Después los Apresaron

ESTA madrugada, dos hombres jóvenes cometieron un audaz atraco en un hotel de la avenida Alem. Los gritos que dió la víctima en demanda de auxilio, provocaron la fuga de los delincuentes a quienes la policía logró detener a escasa distancia del lugar del hecho, secuestrándoles el revólver con que habían amenazado al asaltado.

Ocurrió el suceso en Leandro Alem 684 y fué lesionado por los ladrones Jacinto Piñero, argentino, de 62 años.

Llegan dos clientes

Eran poco más de las 3 de esta madrugada, cuando llegaron al hotel mencionado dos hombres jóvenes, quienes fueron atendidos por Piñero.

—Queremos una pieza para los dos — le dijeron —, pero preferimos al fondo, para que no moleste el ruido de la calle.

Cuando el comerciante los acompañaba para indicarles la habitación, uno de ellos lo amenazó con un revólver exigiéndole el dinero y el otro, ante la resistencia del hotelero lo atacó aplicándole varios golpes.

Emprenden la fuga

Piñero comenzó a dar voces en demanda de auxilio y al ver que aparecía otra persona, los asaltantes desistieron de sus propósitos de robo y emprendieron precipitada fuga, perseguidos por la víctima.

Un agente de la comisaría primera, que acudió en ese momento, dió alcance a los ladrones a escasa distancia, conduciéndolos a esa seccional, donde han quedado incomunicados a disposición de la justicia.

Resultaron ser Ruben Echevarría Pacheco, uruguayo, de 18 años y Angel Oscar Lima, argentino, de 24 años.

Un Auto se Vengó de sus Ocupantes y los Embistió, Estrellándose Luego

FELIX Antonio Cuzón, uruguayo, de 34 años, conducía esta madrugada el automóvil particular chapa 126-228 de la provincia de Buenos Aires, y lo acompañaba su amigo Benito Damonte, argentino, de 27 años.

En la calle Rivadavia, frente al número 10.874, ambos descendieron del vehículo para arreglar un desperfecto del motor, dejándolo en marcha.

En esas circunstancias el vehículo se puso en movimiento, embistió a los dos nombrados y se estrelló después contra un árbol.

Lucero, que Salvó 18 Vidas en el Río de la Plata, ha Desaparecido de su Hogar

DESDE EL 15 NO HAY NOTICIAS DEL POPULAR INSPECTOR DE PRACTICOS

DESDE hace cinco días, su familia carece de noticias de Luis Enrique Lucero, inspector de prácticos amarradores de la Prefectura General Marítima. Según nos cuentan sus allegados, don Luis, que tiene 62 años, salió de su hogar, en la calle 25 de Mayo 612, de Avellaneda, el día 15 con el propósito de realizar una diligencia y hasta este momento no sólo no ha regresado a su hogar, sino que carecen de noticias sobre su actual paradero.

Una vida heroica

Es la de don Enrique Luis Lucero, una vida sencillamente heroica. Sus rasgos de abnegación se confundieron con su contracción ejemplar al trabajo, de tal modo, que por imperativo de su carácter, en la amplia zona portuaria de la zona sur, desde el dique 1 hasta Puente Alsina, la figura de Lucero, cargado hoy de años, despierta el respeto, la admiración y el cariño de todos. Alto, delgado, recio de músculos, durante 35 años, que son los que lleva de servicios, ha estado alerta para proteger la vida ajena. Y es así como, sin alardes de ninguna naturaleza el anciano hoy desaparecido, ostenta un mérito difícilmente superado: el de haber arrebatado a las aguas procelosas del río, nada menos que a 18 personas. Dieciocho vidas ha salvado Luis Enrique Lucero y este origen de profunda significación altruista, es el que hacía mirar con simpatía y hasta con admiración, las 18 medallas de oro que lucía en su uniforme.

Hombres, mujeres y niños

Denso de generosidad es el historial hazañoso del bizarro anciano. Hombres, mujeres y niños, le deben la vida, y más de uno a través del rasgo ejemplar del salvador, se ha reconciliado con la vida que quería quitarse en un rapto de desesperación. Tal el caso del joven inmigrante polaco que acosado por la miseria, intentó solucionar su situación, arrojándose al río. Lucero, — que ya lo había hecho tantas veces con otras — salvó esa vida y luego, enterado de las causas que impulsaban al suicida, le consiguió trabajo transformándolo en un hombre confiado en sí mismo y de provecho para la sociedad.

Mujeres obsesionadas por un desengaño sentimental y niños víctimas de su propia inexperiencia, recibieron del veterano marino una lección inolvidable de cordura y de prudencia. Porque si es en realidad meritorio salvar una vida, no lo es menos contribuir como Lucero lo ha hecho, a la reconstrucción de los factores de moral y de energía súbitamente en eclipse por una crisis de desesperanza, de insensatez o de ingenuidad.



LUIS E. LUCERO, práctico de la Prefectura Marítima.



EL PRACTICO y luego inspector de la Prefectura Marítima Sr. Lucero, a bordo de la lancha de reconocimiento de esa dependencia

Desde el día 15

Esta mañana tuvimos oportunidad de conversar con familiares de don Luis Enrique Lucero. El hogar del veterano marino se debate en la zozobra. Ni la esposa, ni sus hijos encuentran una razón valedera, explicándose la desaparición. Hemos conversado con la esposa de Lucero, la señora Catalina María Bossi, con sus hijos Jorge, María Estner, Luis Enrique y Juana Catalina. La misma perplejidad sella los labios de todos e idéntica angustia se refleja en las caras de nuestros entrevistados. Se nos explica el caso, de esta manera:

—Papá trabajó en su puesto de inspector de Prácticos Amarradores de la Prefectura General Marítima, Zona Sur, que comprende desde el Dique 1 hasta Puente Alsina, hasta el día 2, en que pidió licencia por sentirse indispuesto. Hizo hasta el día 15, vida de hogar aunque lo notábamos un poco nervioso. El 15, por la mañana vistiendo de civil se dirigió a la sucursal del Banco de la Nación en Avellaneda y realizó allí varios trámites. Cerca de las 19 horas del mismo día se dirigió a la capital con el propósito de visitar a un abogado. Lo llevaba el deseo de poner en orden sus papeles ante la inminencia de su jubilación.

—¿Tienen noticias sobre si realmente llegó a entrevistarse con el abogado?

—Exactamente. Sabemos que papá se retiró del estudio del abogado a las 20.15.

—¿Y después?

—Después — se nos contesta con evidente desconsuelo — no hemos sabido absolutamente nada.

Tal es a grandes rasgos la situación familiar creada por la falta de noticias de Luis Enrique Lucero, el abnegado salvador de 18 vidas.

CALIFORNIA VENCIO A MISS VIOLA EN EL CLASICO GRAL. FRANCISCO B. BOSCH

PALERMO

(PISTA NORMAL)

1a 1.200 METROS. — Premio Signum (1931). — Para potrancas de 3 años ganadoras hasta $ 12.000 en primeros puestos. Peso 51 kilos. Recargo de ½ kilo por cada $ 1.000 ganados en primeros puestos. Premio: $ 4.500 a la 1a., 900 a la 2a. y 450 a la 3a. (Para aprendices sin descargo) Anunciada a las 12.45.

CABALLOS	COTIZACION Gan.	Placé	Jockey	SPORT Gan.	Placé	Hubiera Pagado a ganad.
1 **MISS GRIS** 55 1/2 (1)	8503	—	M. Acosta	2.70	—	
2 Inverness 53 (5)	977	—	S. Pintado	—	—	24.—
3 Lemuria 53 (4)	3445	—	I. Leguisamo	—	—	6.80
Totales	13033					

Se largó con 2' de atraso. **Ganada por 3 cuerpos**; de la 2a. a la 3a., un pescuezo. No corrieron: Malaya, Telodirá y Gismondina. La ganadora, Miss Gris, es hija de Master Vere y Sonrisa, del stud Indelis. Cuidador: Juan Torterolo. Criador: Haras San Jacinto.
Tiempo: 1'12" 3/5.

2a 1.000 METROS. — Premio Juan Copete (1932). — Handicap para todo caballo de 4 años y más edad ganador. Premio: $ 4.500 al 1o., 900 al 2o. y 450 al 3o. Anunciada a las 13.15.

CABALLOS	COTIZACION Gan.	Placé	Jockey	SPORT Gan.	Placé	Hubiera Pagado a ganad.
1 **FESTEJANTE** 51 (2)	16909	6164	R. Martín	3.30	2.60	
2 Serenísimo 59 (1)	4563	1537	J. Martínez	—	4.60	—
3 Tingo 47 (5)	6395	1775	M. Acosta	—	—	11 —
4 Vino Solo 45 (7)	3132	1186	J. Contreras	—	—	22.60
0 Hijo Rápido 55	2619	776	C. Herzog	—	—	27.—
0 Vozarrón 55	5784	1660	F. R. Quinteros	—	—	12.20
Totales	39402	13098				

Se largó con 1' de atraso. **Ganada por 1/2 cuerpo**; del 2o. al 3o., varios cuerpos. No corrió Retruco. El ganador, Festejante, es hijo de Capablanca y Galia, del stud Sauce Chico. Cuidador: Oscar Canay. Criador: Haras La Florida.
Tiempo: 58".

3a 1.400 METROS. — Premio Castabelito (1929). — Para potrancas de 3 años que no hayan ganado. Peso 56 kilos. Premio: $ 4.500 a la 1a., 900 a la 2a. y 450 a la 3a. Anunciada a las 13.45.

CABALLOS	COTIZACION Gan.	Placé	Jockey	SPORT Gan.	Placé	Hubiera Pagado a ganad.
1 **SOMBRA** 56 (3)	26049	9209	I. Leguisamo	2.90	2.20	
2 Paisana 56/54 (5)	8138	2663	A. Bianchimano	—	2.70	10.20
3 Hosca 56/53 (6)	1180	361	M. Montero	—	—	70.70
4 Festive 56/53 (1)	4423	1389	B. Castro	—	—	18.80
0 Cute Leyend 56/55	873	312	C. Periale	—	—	95.60
0 Olinda 56/53	399	226	F. Sola	—	—	209.30
0 Amaica 56	3347	1363	R. B. Quinteros	—	—	24.90
Totales	46409	13514				

Se largó en hora. **Ganada por 1 y 1/2 cpo.**; de la 2a. a la 3a., 2 cuerpos. No corrieron: Guitarrita y Ficha. La ganadora, Sombra, es hija de Signum y Carezza, del stud 5 de Agosto. Cuidador: Nicolás Barazategui. Criador: Haras El Pelado.
Tiempo: 1'26" 3/5.

4a 1.000 METROS. — Premio Pajuerano (1926). — Para caballos de 4 años y más edad (con exclusión de yeguas) que no hayan ganado. Peso 57 kilos. Premio: $ 3.500 al 1o., 700 al 2o. y 350 al 3o. Anunciada a las 14.20.

CABALLOS	COTIZACION Gan.	Placé	Jockey	SPORT Gan.	Placé	Hubiera Pagado a ganad.
1 **MUCHO** 57 (6)	8564	4685	E. Lema	15.30	4.80	
2 Imperio 57 (1)	7412	2422	E. Labrador	—	7.40	18.30
3 Canning 57 (15)	10212	5023	F. R. Quinteros	—	4.60	13.20
4 Ramuncho 57 (4)	10006	5781	O. Nardi	—	—	13.50
0 Kubelik 57	1528	900	J. Martínez	—	—	88.90
0 Zumbido 57	4419	1957	J. Mernies	—	—	30.70
0 Azuleño 57/55	3830	1613	H. Padula	—	—	35.40
0 Juramento 57/54	873	368	B. Castro	—	—	155.50
0 Nene 57	3344	1641	C. Herzog	—	—	40.60
0 Mendigo 57/54	2387	1056	F. Sola	—	—	56.80
0 Orellano 57/56	2552	982	E. Martucci	—	—	53.20
0 Alcoholista 57	4390	1463	O. Solari	—	—	30.90
0 Pimpernel 57/55	898	462	J. Zaragoza	—	—	151.20
0 Cancán 57	2706	1352	E. Callejas	—	—	50.10
0 Repetido 57	12022	5719	I. Leguisamo	—	—	11.20
Totales	75443	35424				

Se largó con 2' de atraso. **Ganada por 1/2 cpo.**; del 2o. al 3o., 1/2 cpo. No corrieron: Mitrídates y Grand Marnier. El ganador, Mucho, es hijo de Sargento Mayor y Marcadora, del stud Luis Alberto. Cuidador: José Maldotti. Criador: Haras Saint James.
Tiempo: 59" 4/5.

5a 1.600 METROS. — Premio General Francisco B. Bosch. — Para yeguas de 4 años y más edad. Peso 52 kilos. Recargo de 1 kilo por cada $ 5.000 ganados arriba de $ 10.000. Premio: $ 8.000 a la 1a., 1.600 a la 2a. y 800 a la 3a. Anunciada a las 14.50.

CABALLOS	COTIZACION Gan.	Placé	Jockey	SPORT Gan.	Placé	Hubiera Pagado a ganad.
1 **CALIFORNIA** 52 (7)	14820	4750	J. P. Artigas	9.10	3.30	
2 Miss Viola 59 (3)	30700	6896	M. Acosta	—	2.90	4.40
3 Sagú 53 (5)	14689	4154	I. Leguisamo	—	—	9.20
4 Jolie 53 (1)	3238	946	N. Alvarez	—	—	41.90
0 Colita 53	6439	1931	E. Labrador	—	—	21.—
0 Eva 53	5505	1602	J. Mernies	—	—	24.60
Totales	75391	20269				

Se largó con 1' de atraso. **Ganada por 1/2 cpo.**; de la 2a. a la 3a., 3/4 cpo. No corrió Ipereza. La ganadora, California, es hija de Congreve y S. Figleaf, del stud Sisley. Cuidador: J. V. da Silva. Criador: Haras Ojo de Agua.
Tiempo: 1'38" 3/5.

6a 2.200 METROS. — Premio Halte-lá (1940). — Para todo caballo de 4 años y más edad que no haya ganado y ganador hasta $ 20.000 en primeros puestos. Peso: 4 años, 48 kilos; 5 años y más edad, 46 kilos. Recargo de ½ kilo por cada $ 1.000 ganados en primeros puestos. Premio: $ 5.000 al 1o., 1.000 al 2o. y 500 al 3o. Anunciada a las 15.25.

CABALLOS	COTIZACION Gan.	Placé	Jockey	SPORT Gan.	Placé	Hubiera Pagado a ganad.
1 **CAMBRONNE** 52 (5)	50593	13495	M. Acosta	3.40	2.60	
2 Ibero 54 1/2 (2)	7966	2313	I. Leguisamo	—	5.90	21.80
3 Pastor Luna 52 (7)	15307	4330	J. P. Artigas	—	—	11.40
4 Loco Alegre 55 (1)	8866	2158	C. Herzog	—	—	19.60
0 El Chispa 54	1052	349	A. Domínguez	—	—	166.—
0 Cruzado 53 1/2 51 1/2	3884	1494	A. Bianchimano	—	—	44.90
0 Tirso 56	9343	3398	J. Mernies	—	—	18.60
Totales	97031	27537				

Se largó con 2' de atraso. **Ganada por 1 y 1/2 cpo.**; del 2o. al 3o., 1 y 1/2 cpo. No corrieron: Epíteto, Styx, Sembrador, Sicán y Cantábrico. El ganador, Cambronne, es hijo de Congreve y Chicory, del stud 9 de Diciembre. Cuidador: J. Lapistoy. Criador: Haras Ojo de Agua.
Tiempo: 2'19" 2/5.

7a 1.500 METROS. — Premio Censor (1930). — Para yeguas de 4 años y más edad ganadoras hasta $ 15.000 en primeros puestos. Peso 48 kilos. Recargo de ½ kilo por cada $ 750 ganados en primeros puestos. Premio: $ 4.000 a la 1a., 800 a la 2a. y 400 a la 3a. Anunciada a las 16.

1 **POMPADOUR** 53/51 (8), J. Sberna, $ 8.30 y 3.70.
2 **SANTOÑA** 51/48 (9), J. Contreras, $ 5.30.
3 **SARMIENTERA** 56/54 (3), J. Zaragoza, $ 10.50.
4 **CIGALE** 57 1/2 55 1/2 (1), A. Bianchimano.

Se largó con 3' de atraso. **Ganada por 2 y 1/2 cuerpos**; de la 2a. a la 3a., 3/4 cpo. No corrieron: Ipereza, Cote d'Azur y Lemona. La ganadora, Pompadour, es hija de Barranquero y Pod, del stud R. A. S. Cuidador: Guillermo Soto. Criador: Haras Argentino.
Tiempo: 1'32" 3/5.

OCTAVA CARRERA

Distancia, 1600 metros



1 Killarney 64 kilos, I. Leguisamo
2 (Justiciero 57, O. Nardi
3 (Saint Black 49, no corrió
4 Tizonito 54, no corrió
5 Musidoro 53, no corrió
6 Negligente 52, M. Acosta
7 Romney 51, J. Mernies
8 Lozano 50, R. Martín
9 Gran Conde 50, E. Callejas
10 Trovador 48, P. Falcón
11 Chilenito 46, E. Santana
12 Gral. Pueyrredón 45, J. Contreras

El Ciclón Sacó Ventaja en el Primer Período

Lara Abrió el Score, Aumentó Lángara y Luego Descontó Pontoni, de Newell's

A las 14.45, Lángara inició el juego abriendo un pase a la derecha. Recibió Borgnia y echó hacia atrás. Allí accionó Grecco impulsando un pase hacia delante, que Perucca se encargó de contrarrestar.

El juego rápidamente adquirió extraordinaria movilidad, observándose en San Lorenzo el propósito de hurgar definiciones rápidas.

• Salva Carducci

2 minutos. — Zubieta se adelantó breve trecho y en pleno movimiento impulsó un centro en dirección a Lángara. El eje delantero vasco se aprestó sin demora a rematar de voleo, pero Carlucci, en actitud de celoso vigilante, se adelantó al forward e hizo un rechazo tan oportuno como preciso.

• Goal de Lara

4 minutos. — San Lorenzo continuó en la ofensiva y en momentos

SAN LORENZO — Heredia; González, I. Díaz; Zubieta, Grecco, Arnaldo; Lara, Borgnia, Lángara, Martino, Nicolau.

Field: San Lorenzo. Público: 50.000 personas. Referee: Amoroso

Ferreyra, Morossano, Pontoni, Cantelli, Gayol; Reynoso, Perucca, Carlucci; Sobrero, E. Gilli; Honores. N. OLD BOYS

en que Borgnia trataba de abrirse paso, fué contenido a costa de foul por Perucca. Tiró Zubieta en forma de centro-shot y Gilli desvió de cabeza al corner.

Nicolau sirvió el tiro de esquina con un shot de trayectoria alta y larga. La balla fué recogida en el extremo opuesto por Lara —el arma secreta del "ciclón"— e impulsada con un soberbio remate de voleo. La pelota se introdujo en el arco rosarino por el lado opuesto al que se hallaba Honores. La tribuna local, recibió la conquista con un griterio impresionante.

• Cabeza del vasco y goal

7 minutos. — La primera conquista inyectó mayor decisión en el equipo puntero. Lara recogió la pelota y cargó por el extremo derecho. El winger de pronto, perdió el control de la jugada, pero Zubieta que lo seguía de cerca se hizo de ella y envió un centro a media altura. Lángara, a la expectativa, empalmó con un potente golpe de cabeza. La ball rebotó en un poste y fué a anidarse directamente en la red.

El segundo tanto de San Lorenzo fué aplaudido de pie por la muchedumbre.

• Descuenta Pontoni

11 minutos. — El juego se internó en un ambiente de emoción indescripatiblea. Newell's activo y enérgico se hizo presente en el ataque por intermedio de Morossano. El científico insider dió el juego a Pontoni. Este último, en forma notable eludió sucesivamente a Grecco y a Ignacio Díaz y desde cinco metros batió totalmente a Heredia con un fuerte fuerte shot cruzado.

Llevado el score a la mínima diferencia, se tuvo sensación cabal que Newell's estaba llamado a convertirse en un rival extraordinario de San Lorenzo.

• Desvía Grecco

36 minutos. — Gilli contuvo bruscamente a Lángara. El referee cobró foul contra el zaguero. Ejecutó Nicolau en forma de centro corto. Rechazó Sobrero, y Grecco, bien situado, respondió con un remate de cabeza bajo y fuerte que resultó levemente desviado.

El juego, por esos entonces, tendía a decaer como consecuencia de la intensa labor desplegada por ambos bandos.

• Shot de Ferreyra

42 minutos. — El ataque rosarino se internó con una carga profunda. Grecco, en tales circunstancias, cometió foul contra Morossano. Ejecutó Perucca; González hizo un rechazo débil y, en último término, Ferreyra dió fin a la jugada con un tiro desviado.

• Malogra Lángara

44 minutos. — Zubieta contuvo una carga adversaria y, sin demora, trazó un centro. Lángara conectó de cabeza en forma muy alta. La pelota pasó por arriba del travesaño.

Poco después terminó el período. Las posiciones parciales de los disputantes eran las siguientes:

SAN LORENZO DE ALMAGRO 2
NEWELL'S OLD BOYS 1

LA PLATA

(PISTA NORMAL)

1a 1.600 METROS. — Premio Agripina. — Para yeguas de 4 años y más edad que no hayan ganado. Peso 57 kilos. Premio: $ 3.000 a la 1a., 600 a la 2a. y 300 a la 3a. Anunciada a las 12.45.

CABALLOS	COTIZACION Gan.	Placé	Jockey	SPORT Gan.	Placé	Hubiera Pagado a ganad.
1 **GRAN MUÑECA** 57/54 (6)	440	395	A. Goñi	52.90	9.30	
2 Rana Negra 57 (5)	2554	1183	R. Recavarren	—	4.40	3.10
3 Osorita 57/55 (3)	723	399	W. Roselló	—	9.20	32.20
4 Salitrosa 57/54 (18)	1010	595	M. Fernández	—	—	23.—
5 Primina 57 (11)	453	283	F. Braga	—	—	51.40
6 Perdiz 57 (13)	1195	660	D. Degaetano	—	—	19.50
0 La Gruta 57/56	663	409	J. C. González	—	—	35.10
0 Charuta 57	2833	1163	J. Gularte	—	—	8.20
0 Posta 57	585	326	O. Torres	—	—	39.80
0 Pasionaria 57/52	495	363	R. Silva	—	—	47.—
0 Ternura 57/54	655	370	J. Arismendi	—	—	35.50
0 Fatalidad 57	920	644	F. Echagüe	—	—	25.30
0 Olala 57	913	500	L. Almirón	—	—	25.50
U Jorobate 57/54	110	73	A. Arizmendi	—	—	211.90
Totales	13549	7363				

Se largó con 3' de atraso. **Ganada por 1 y 3/4 cpo.**; de la 2a. a la 3a., un pescuezo. No corrieron: Filiberta, Portela, Parladora y Lancera. La ganadora, Gran Muñeca, es hija de Carlovingio y Gran Brazada, de stud R. M. Cuidador: R. Méndez. Criador: Haras Las Mercedes.
Tiempo: 1'40" 1/2.

2a 1.400 METROS. — Premio Urquiza. — Para caballos de 4 años y más edad (con exclusión de yeguas) que no hayan ganado. Peso 57 kilos. Premio: $ 3.000 al 1o., 600 al 2o. y 300 al 3o. Anunciada a las 13.15.

CABALLOS	COTIZACION Gan.	Placé	Jockey	SPORT Gan.	Placé	Hubiera Pagado a ganad.
1 **CALCAREO** 57 (4)	3273	1556	J. H. Castro	9.60	3.50	
2 Casquito 57 (7)	3668	1326	A. García	—	3.70	8.60
3 Chuncaco 57/56 (8)	992	647	F. Vitale	—	5.60	31.90
4 Contrapelo 57 (10)	4988	1903	F. M. Ortiz	—	—	6.30
5 Calpero 57 (5)	1146	545	B. Marcos	—	—	27.60
0 Bonaparte 57/55	225	154	R. Silva	—	—	141.—
0 Cachador 57	567	328	M. Bergós	—	—	55.90
0 Cántaro 57	1154	441	R. Picón	—	—	27.40
0 Graal 57/55	669	360	W. Roselló	—	—	47.40
0 Gran Mogol 57	625	334	R. Rodríguez	—	—	50.60
U Infeliz 57/56	1139	653	J. C. González	—	—	27.80
Totales	18447	8229				

Se largó con 3' de atraso. **Ganada por 1 y 1/2 cpo.**; del 2o. al 3o., 2 cuerpos. No corrieron: Balilla, Colmenar y Gin. El ganador, Calcáreo, es hijo de Farruquiño y Calcedonia, del stud Grand Coup. Cuidador: R. F. Fernández. Criador: Haras Trujui.
Tiempo: 1'26".

2a (BIS) 1.400 METROS. — Premio Urquiza. — Para caballos de 4 años y más edad (con exclusión de yeguas), que no hayan ganado. Peso 57 kilos. Premio: $ 3.000 al 1o., 600 al 2o. y 300 al 3o. Anunciada a las 13.45.

CABALLOS	COTIZACION Gan.	Placé	Jockey	SPORT Gan.	Placé	Hubiera Pagado a ganad.
1 **MACKENSEN** 55/55 (3)	2537	1269	J. Martínez	15.40	4.90	
2 Sarandí 57/54 (11)	1376	761	J. Pantanali	—	6.80	28.40
3 Nostramo 57/55 (6)	3122	1268	R. Silva	—	4.90	12.50
4 Myrión 57 (5)	3221	1388	R. Recavarren	—	—	12.10
5 Refaloso 57/55 (10)	2499	1324	A. Villalba	—	—	15.60
0 Lugareño 55	394	216	R. Rodríguez	—	—	99.40
0 Mozambique 57/55	835	516	J. Lanzoni	—	—	46.90
0 Penado 57	6937	2430	E. Marcos	—	—	5.60
0 Pingazo 57/54	115	76	M. Fernández	—	—	340.80
0 Shalimar 57/54	566	369	J. Arismendi	—	—	69.20
0 Silver Flash 57	396	288	F. Echagüe	—	—	98.90
0 Valois 57 (desmontó en la largada)	605	289	E. García	—	—	64.70
U Perseguido 57	187	118	P. P. Artigas	—	—	200.60
Totales	22790	10310				

Se largó con 3' de atraso. **Ganada por 1/2 pescuezo**; del 2o. al 3o., 1 y 1/4 cpo. No corrieron: Lens y Tilco. El ganador, Mackensen, es hijo de Songe y María Alba, del stud Sale. Cuidador: A. A. Zuccotti. Criador: Haras Los Cardos.
Tiempo: 1'26" 2/5.

3a 1.300 METROS. — Premio Acrata. — Para potrillos de 3 años que no hayan ganado. Peso 56 kilos. Premio: $ 3.500 al 1o., 700 al 2o. y 350 al 3o. Anunciada a las 14.15.

CABALLOS	COTIZACION Gan.	Placé	Jockey	SPORT Gan.	Placé	Hubiera Pagado a ganad.
1 **PEDREGULLO** 56 (7)	4179	1343	B. Huerta	10.30	5.30	
2 Seriosolo 56 (3)	1843	597	F. Guerrero	—	9.50	23.40
2 Neme Nico 56 (15)	1175	632	O. Torres	—	9.—	36.80
4 Mirtón 56/53 (1)	5650	2131	J. Pantanali	—	—	7.60
5 Prestigio 56 (14)	509	283	M. Núñez	—	—	85.—
6 Fanático 56 (13)	4440	2185	B. Marcos	—	—	9.70
0 Siqueable 56	591	249	F. Echagüe	—	—	73.20
0 El Mismo 56	723	412	M. Bergós	—	—	59.40
0 Costado 56	169	130	R. Recavarren	—	—	256.10
0 Donald 56/55	3796	1722	J. C. González	—	—	11.40
0 Ará Berá 56	202	130	L. Almirón	—	—	214.30
0 Frescales 56	1550	796	S. di Tomaso	—	—	27.90
0 Collar de Oro 56	116	88	J. Lagomarsino	—	—	373.20
U Disparo 56	213	133	A. García	—	—	203.20
Totales	25169	10847				

Se largó con 5' de atraso. **Ganada por 1/2 cabeza**; los segundos, puesta. No corrieron: Arándano y Serval. El ganador, Pedregullo, es hijo de Macon y Piedra Azul, del stud Nelly Ana. Cuidador: Nemesio Saavedra. Criador: Haras Argentino.
Tiempo: 1'19".

4a 1.600 METROS. — Premio Irving. — Para caballos de 4 años y más edad ganador de una carrera. Peso 57 kilos. Premio: $ 3.000 al 1o., 600 al 2o. y 300 al 3o. Anunciada a las 14.45.

CABALLOS	COTIZACION Gan.	Placé	Jockey	SPORT Gan.	Placé	Hubiera Pagado a ganad.
1 **PIPO** 57 (19)	2468	1252	F. Guerrero	20.40	6.30	
2 Lincoyá 57 (3)	1915	915	J. Cerecetto	—	7.90	26.30
3 Chitón 57 (13)	2230	813	E. Marcos	—	8.60	22.60
4 Colombiano 57 (14)	4549	2072	R. Recavarren	—	—	11.—
5 Tamerlán 57 (16)	2248	959	F. M. Ortiz	—	—	22.40
6 Fijón 57 (10)	4935	1896	L. Almirón	—	—	10.20
0 Andacollo 57	167	130	R. Rodríguez	—	—	301.90
0 Cribay 57	502	280	J. Barbeito	—	—	100.40
0 Indio Listo 57/54	106	80	J. Pantanali	—	—	475.70
0 Hípico 57	6738	2646	S. di Tomaso	—	—	7.40
0 Platón 57/55	235	148	R. Silva	—	—	214.60
0 Os 57	495	311	B. Huerta	—	—	101.80
0 Ruidoso 57	149	107	O. Torres	—	—	338.40
0 Imán 57	545	290	M. Bergós	—	—	92.50
0 Sydney 57	1676	787	R. Moyano	—	—	30.—
0 Destajo 55	138	88	E. Medina	—	—	365.40
U Chucha 55/52 1/2	224	148	V. Lazanlot	—	—	225.10
Totales	29329	12922				

Se largó con 10' de atraso. **Ganada por 3 cuerpos**; del 2o. al 3o., una cabeza. No corrieron: Descabezado, Lejosvair, Churrasco, Farolero, Führer, Quinfa y Quick Eyes. El ganador, Pipo, es hijo de Ipe y Pizarra, del stud El Retamo. Cuidador: Juan Laborde. Criador: Haras San Jacinto.
Tiempo: 1'38".

5a 1.600 METROS. — Premio Stud Las Cañas. — Handicap para todo caballo de 4 años y más edad ganador de más de $ 8.000. Peso mínimo 47 kilos. Premio: $ 4.000 al 1o., 800 al 2o. y 400 al 3o. Anunciada a las 15.15.

CABALLOS	COTIZACION Gan.	Placé	Jockey	SPORT Gan.	Placé	Hubiera Pagado a ganad.
1 **MONTAÑES** 47 (9)	1144	459	E. García	45.10	12.20	
2 Relámpago 56 (2)	9543	2089	S. di Tomaso	—	4.20	5.40
3 Corasí 52 (7)	4886	1190	R. Rodríguez	—	—	10.50
4 Lazarillo 55 (4)	8617	2509	J. Martínez	—	—	5.90
5 Triste 57 (9)	954	439	P. Ibarra	—	—	54.10
0 Hanover 55	2164	839	J. Mallo	—	—	23.80
U Huecuvú 53	3005	910	A. Villalba	—	—	17.10
Totales	30013	8435				

Se largó con 10' de atraso. **Ganada por 2 cuerpos**; del 2o. al 3o., 2 y 1/4 cuerpos. No corrieron: Iron Duke y Cabulero. El ganador, Montañés, es hijo de Tartowsky y Montañesa, del stud Iamiqué. Cuidador: J. C. Alvariza. Criador: Haras Bronce.
Tiempo: 1'37" 1/2.

11 Volantes Disputan la Final en Santa Fe

José Canziani, que Ganó la Segunda Serie, Estableció un Promedio Record

SANTA FE, 20 (De nuestro enviado especial). — Desde muy temprano largas caravanas de automovilistas y otros medios de locomoción se dirigían hacia el circuito costanero, donde esta tarde se disputó el Tercer Gran Premio Ciudad de San Fe, competencia automovilística que ha despertado un justificado interés por la calidad de los volantes que participaban en la misma y la de las máquinas que éstos piloteaban.

La primera serie

Luego de efectuados los preparativos preliminares y que el comisario deportivo hubo efectuado una vuelta de reconocimiento al circuito, se alistaron los competidores que intervendrían en la primera serie que se iba a disputar sobre 10 vueltas al circuito. Esos competidores fueron: Domingo Ochoteco, Mario P. Chiozza, Atilio Pedrazzini, Eleuterio Donzino, osé Barbalarga, N. Cataudela, M. Dumé, E. Hoffmann, A. Pereyra y L. Pérez.

La clasificación final de la primera serie fué la siguiente:

1o.) Mario P. Chiozza, en 18 minutos, 46 segundos y 4/10. Promedio, 91.470 kilómetros por hora.
2o.) Domingo Ochoteco, en 18 minutos, 47 segundos y 5/10.
3o.) J. Barbalarga, en 19 minutos, 47 segundos y 7/10.
4o.) N. Cataudela, en 19 minutos, 47 segundos y 8/10.
5o.) E. Donzino, en 19 minutos, 56 segundos y 5/10.
6o.) A. Pereyra, en 20 minutos, 29 segundos y 3/10.

La segunda serie

A las 14 horas y 5 minutos se dió la señal de partida a los competidores de la segunda serie, que fueron: J. Canziani, R. Martini, J. Ramonda, I. Bisio, P. Pelusso, R. Brisco, J. Repossi, J. Fanto, E. Betique y A. Bettinelli. En punta picó Martini, seguido por Canziani y Ramonda, pero ya al cumplirse la primera vuelta Canziani que consiguió acelerar su máquino, logró pasar al primer puesto, aventajando en 300 metros a Martini, y unos 500 metros más atrás iban Ramonda, Peluso y Fanto.

La prueba continuó en esa forma alejándose Canziani cada vez más de sus perseguidores y entablándose una reñida lucha entre Martini y Ramonda por el segundo puesto.

Las cinco primeras vueltas dieron esta colocación:

1.o) Canziani, en 9 minutos, 19 segundos y 5/10.
2.o) Martini, en 9'38" 2/10.
3.o) Ramonda, en 9'39" 8/10.

Con esta performance para las cinco primeras vueltas Canziani ha superado en ocho segundos el tiempo establecido en ese mismo recorrido por Chiozza en la primera serie.

Once finalistas

Once anotados disputaron la final. J. Martini resolvió abandonar por rotura de la caja de velocidades.

Resultados de los Partidos de Football

PRIMERA DIVISION

G. y Esgrima 1	Tigre 1
San Lorenzo 3	N. Old Boys 3
Boca Juniors 2	Estudiantes 1
Independiente 3	Bánfield 4
Lanús 2	Racing 5
River Plate 1	Atlanta 1
F. C. Oeste 3	Platense 2
Rosario Central	Huracán

6a 1.400 METROS. — Premio Tacuara. — Para yeguas de 4 años y más edad ganadoras hasta de tres carreras. Peso 52 kilos. Recargo de 3 kilos a las ganadoras de dos y de 5 kilos a las de tres carreras. Premio: $ 3.500 a la 1a., 700 a la 2a. y 350 a la 3a. Anunciada a las 15.50.

CABALLOS	COTIZACION Gan.	Placé	Jockey	SPORT Gan.	Placé	Hubiera Pagado a ganad.
1 **CACHAPA** 57 (4)	6602	2098	S. Di Tomaso	8.30	3.10	
2 Macedera 55 (8)	13001	2788	J. Martínez	—	2.80	4.20
3 Chatterbox 57 (3)	1297	581	O. Torres	—	6.10	42.50
4 Miss Aída 52/51 (14)	2025	866	R. Silva	—	—	27.20
5 Yo también Soñé 57 (7)	2521	1207	A. Tula	—	—	21.80
0 Tena 57	874	387	L. Almirón	—	—	63.10
0 Macarena 57/54	3409	1322	J. Pantanali	—	—	16.10
0 Barquinera 55/52	823	460	A. Olid	—	—	66.60
0 Moscardona 52/51	813	465	J. Mallo	—	—	67.80
U Estrellita 57/54	705	384	A. Arismendi	—	—	78.20
Totales	32078	10568				

Se largó con 5' de atraso. **Ganada por 1/2 cabeza**; de la 2a. a la 3a., 2 y 1/2 cuerpos. No corrieron: Malpagadora, Tapia, Diamantada y Ría. La ganadora, Cachapa, es hija de Aldeano y La Cacho, del stud La Rinconada. Cuidador: Manuel Fernández. Criador: Haras Argentino.
Tiempo: 1'25" 1/5.

SEPTIMA CARRERA

Distancia, 1400 metros



1 Tiqui Tiqui 58 kilos, L. Almirón
2 Filina 57, no corrió
3 Glass Milk 57/54, M. Prátola
4 Vidalita 57, P. P. Artigas
5 Hija Bella 57/54, M. J. García
6 Sunbright 56, B. Marcos
7 Superflua 55, J. Barbeito
8 Divisoria 55/52, J. Arizmendi
9 Malpagadora 54, R. Recavarren
10 Menchaca 54, no corrió
11 Rarity 54, R. Moyano
12 Liberia 54 1/2, S. di Tomaso
13 Nerea 53, J. Gularte
14 Piacenza 53/51, R. Silva
15 Guaya 52/51, J. C. González
16 Gorrita 50, V. Lapellegrina
17 Culta 50/50, J. Mallo







SEGUNDA SECCION **Crítica**
EL DIARIO DE BUENOS AIRES PARA TODA LA REPUBLICA
Año XXVIII — Domingo, Julio 20 de 1941 — No. 9821

Hasta las Noticias Sobre el Tiempo Prohiben ★ los Nazis a los Diarios Noruegos ★

EL INVASOR IMPUSO EL SERVILISMO A LA PRENSA

A PESAR de ser sumamente escasas las informaciones que llegan a nuestro país, provenientes de las naciones avasalladas por el Tercer Reich, y que ellas se reducen a las correspondencias que logran infiltrarse a través de la censura, empleando un "lenguaje a lo Esopo", no escapa a nadie que en la Europa nazi existe un sordo descontento, que persiste no obstante el rigor de la censura, los fusilamientos en masa y la minuciosa y trágica persecución de la Gestapo. Millones de hombres y mujeres han perdido en los últimos años los derechos y libertades conquistados en siglos de lucha incesante y a costa de inmensos sacrificios. Esas muchedumbres no pueden resignarse, ni hay poder humanos que lo logre, a someterse a las imposiciones de un poder extraño, que absorbe sus fuentes económicas, anula la vida política y destruye las instituciones que expresan el sentir nacional.

Los documentos que comenzamos a publicar hoy, traen una descripción de la tiranía nazi, pero contienen, a la vez, un mensaje de esperanza. En ellos se reconoce implícitamente la extensión y la importancia de la oposición que se va formando en Noruega. Fueron secuestrados esos documentos por el ejército británico en el heroico desembarco que sus soldados hicieron en las islas Lofoten el 4 de marzo del corriente año. Contienen las instrucciones al ejército sobre el control de la prensa y la colaboración con la Gestapo en las relaciones con los habitantes de Noruega. El cuadro infernal que apenas se descubre ante el lector, es, sin embargo, lo bastante elocuente como para dejar entrever lo que es la vida de esos noruegos, hoy obligados por la fuerza a ocultar su bandera y sus convicciones ante la opresión de las legiones de Hitler.

Damos a continuación el comunicado firmado por el capitán Ehmer, jefe de la Oficina de Prensa Militar Germana, relativo al control de la prensa. Los comentarios huelgan, en un documento de un cinismo sin parangón.

● La prensa es un instrumento de la tiranía nazi

(Traducción)
Anexo No. 1 para W. B. N. I. c.
Nr. 849 40 geh.
Control de prensa
Oficina de Prensa Militar. No 9240 geh.

Además de las dos circulares del Grupo XXI de 1.6.40 (No. 256.40) y 23.8.40 (No. 76.40), las siguientes son las instrucciones de la División de Prensa del Comisario del Reich y constituyen directivas del más rígido control de la prensa noruega:

1. — La primera tarea de la prensa es ser un instrumento de dirección política. Debe, en consecuencia, publicar noticias tales como las indicadas más arriba o a lo sumo no obstaculizar la ejecución de esa política del Reich Alemán y de todas las medidas tomadas por las autoridades noruegas con el fin de ejecutarlas. Los anuncios más importantes de la política exterior alemana no deben ser suprimidos en la prensa noruega.

2o — Las comunicaciones oficiales alemanas e italianas deben ser publicadas diariamente y, cuando sea posible, en la primera página.

3. — Los anuncios del N. T. B. (Oficina Telegráfica Noruega) deben pasar por la censura.

4. — Debe tenerse el mayor cuidado en la publicación de cualquier suerte de informaciones que puedan producir inquietud entre la población, por cualquier medio que sea.

5. — Todas las referencias a las cuestiones políticas de antes en Noruega (la cuestión de la corona, del gobierno de Nygaardsvold, del sistema de partidos, de los sindicatos, etc.), quedan prohibidas. Las únicas excepciones son las noticias proporcionadas por el N. T. B. a esos respectos.

6. — Está terminantemente prohibido transcribir noticias de otros diarios. En los casos dudosos debe consultarse al Gabinete de Prensa Militar de Oslo. Igualmente queda prohibido transcribir sin autorización noticias de fuentes periodísticas extranjeras, especialmente de la prensa danesa y sueca.

● Parcialidad en la información

7. — Al publicar noticias alemanas y noticias de otros países en guerra con Alemania debe darse preferencia a las noticias alemanas. Esto comprende también a la tipografía (ubicación, titulares, tamaño de las letras, etc.)

8. — Todas las cuestiones militares y las medidas de defensa están sometidas a censura previa, por ejemplo, noticias, artículos, etc., deberán ser presentadas en manuscrito para obtener permiso antes de ser publicados. En casos de urgencia la autorización puede ser obtenida verbalmente por teléfono.

9. — Las "cartas abiertas" a las autoridades alemanas requieren permiso del Departamento de Prensa del "Reichs Kommissar", el cual debe ser otorgado por medio de la Oficina de Prensa del Ejército. Las autoridades deben tener presente que la publicación política de "cartas al director" está prohibida. Las "cartas al director" sin contenido político pueden ser publicadas.

10. — Las informaciones de pérdidas de navíos, movimientos de navíos, nuevas rutas navieras, preparativos en los puertos y defensas costeras no deben publicarse. Esta regla se aplica también a los anuncios.

11 — Las informaciones sobre el tiempo están absolutamente prohibidas. En esta categoría se incluyen el estudio de los datos sobre el tiempo en largos períodos, los daños causados por el mal tiempo, alumbrado, temperatura, nevadas e indirectamente cualquier referencia al tiempo en las notas deportivas.

12. — El estímulo a la acumulación de mercaderías determinadas debe ser suprimido tanto en los editoriales como en los anuncios.

13. — Los alemanes civiles y las autoridades militares sólo pueden ser mencionadas por sus títulos alemanes, esto es, no en su versión noruega.

14. — Informaciones sobre la capacidad económica, prescindiendo de si son anuncios cortos o estudios detallados, tienen que ser desprovistas de la más insignificante tendencia negativa. En las informaciones económicas no se permite la publicación acerca de fuentes que pueden interesar al enemigo (por ejemplo, informaciones sobre la construcción de nuevas plantas industriales o la extensión de las existentes).

15. — Los anuncios de las broadcastings del servicio alemán de radio únicamente podrán ser publicados con autorización. Referencias a radio extranjeras, o a cualquiera otra que esté contratada por los alemanes, quedan prohibidas.

16 — Cualquier escrito sobre política extranjera debe coincidir con los principios de la política extranjera alemana; deben respetarse los tratados y acuerdos del Reich con otros países. La línea de los periódicos noruegos debe calcarse de los modelos alemanes.

● No se puede hablar del tiempo

17. — Los siguientes puntos deben tenerse presentes en relación con los asuntos internos de Noruega:

a) Todos los ataques a las autoridades alemanes, tanto directos como velados, deben ser suprimidos.

b) Las organizaciones noruegas partidarias de los alemanes y también el Partido Nasjonal-Samling no deben ser atacados.

c) Los ataques personales a los noruegos partidarios de Alemania deben ser eliminados.

d) Todas las medidas de la política interior de Noruega deben ser presentadas a los lectores de manera de hacer imposible leer en el texto cualquier ataque a las organizaciones noruegas y a las autoridades alemanas mencionadas. La orientación de los editoriales no debe solamente limitarse a escribir en el sentido indicado por las instrucciones sin comentarios, sino también debe adoptar una actitud positiva, por ejemplo, en los artículos editoriales debe darse todo apoyo a las medidas tomadas en los asuntos internos de Noruega y expresarse en un sentido positivo.

e) Los ataques de un diario a otro (enemistad entre los diarios) quedan prohibidos.

● Los nazis son "Tabú"

Las anteriores instrucciones constituyen el asunto de las órdenes verbales que deben darse a los directores. En ninguna circunstancia esas instrucciones deben ser hechas públicas, no debe ser permitido que las instrucciones dadas a los directores se hagan públicas por cualquier vía que sea. Los directores pueden, sin embargo tomar anotaciones mientras reciben las instrucciones verbales.

● Instrucciones secretas

El control de la prensa local debe ser dirigido como hasta ahora por el comandante local donde exista rama del "Reich Comissariat". Todas las quejas deben ser informadas a la Oficina de Prensa Militar lo más pronto posible. Las amonestaciones prohibiciones y supresiones solamente deben ser impresas con el consentimiento de la División de Prensa del "Reichs Kommissar". Ese consentimiento debe ser hecho por intermedio de la Oficina de Prensa Militar. En los casos particulares flagrantes puede hacerse excepción y las medidas correspondientes pueden tomarse directamente a condición de que simultáneamente se envíe un informe inmediato a la Oficina de Prensa Militar.

Los informes quincenales deben ser comunicados a la Oficina de Prensa Militar por medio de las vías ordinarias. La División de Prensa del "Reichs-Kommissar" dará en una publicación posterior información sobre la marcha del control de prensa por medio de la Oficina de Prensa Militar.

● Censura previa

Todos los asuntos militares deben ser sometidos a censura previa (ver el No. 8 más arriba); en los asuntos políticos se aplicará censura posterior (lectura cuidadosa de los diarios actuales) que es obligatoria.

Los directores deberán someter los artículos y las noticias también dudosas a la censura antes de darlas a la prensa. Los llamados "espacios blancos" en los diarios quedan prohibidos, por ejemplo, no debe quedar ningún claro, aún del punto de vista tipográfico, en un artículo, etc., que ha sido suprimido.

El control de los diarios debe extenderse a todo el contenido mismo; esto es, también a los espacios de avisos. Los cambios en los editoriales o publicaciones personales que se operan en un diario deben ser informados a la Oficina de Prensa Militar.

La Oficina de Prensa Militar tiene sus escritorios en Oslo, pieza 113, teléfono 16819 (línea directa) ó 13810, extensión 981. Las horas de oficina son de 9 a 2 y de 4 a 10. En caso de urgencia la Oficina de Prensa Militar atiende, fuera de horario, en el Hotel Kna, teléfono 41985, extensión 51. Las cartas a la Oficina de Prensa deben ser enviadas al Grupo XXI.

En las comunicaciones que se envíen debe omitirse "Propaganda Staffel. N" o "Dientslle Kory Kapt. Hahn" (ver circular No. 73.4 28.7.40). La dirección debe ser simplemente "Wehrmachtspresseoffizier, Grupo XXI, Oslo).

(Firmado): Dr. Ehmer, Capitán Oficina de Prensa Militar.

VISTA de una calle de Oslo, en la que predominan los soldados del ejército de Hitler, que mantienen sojuzgada a la población, haciéndola víctima de toda clase de afrentas

UNO DE LOS muchos puentes de ríos del interior de Noruega destruído por los soldados nacionales en su inútil tentativa de detener la traidora invasión nazi, que en pocas semanas aplastó toda posibilidad de resistencia



UNA CEREMONIA oficial en Noruega en la época, que hoy parece lejana, de su libertad. Cuando los agentes de Hitler no habían puesto traba a su pueblo hasta para enterarse de las perspectivas del tiempo

Rusia es el País que Posée Más Submarinos ★ Para Oponer al Nazismo

LA JUVENTUD CONSTITUYE ENTUSIASTAS DOTACIONES

LA marina soviética es de formación reciente. Pero, como todas las cosas rusas, es gigantesca. Todo en Rusia hubo de hacerse en pocos años, para alcanzar lo que otras naciones lograron a través de muchas décadas.

Consolidado el ejército rojo y constituida una aviación poderosa, la Unión Soviética se dedicó a la tarea de fortalecer su armada. Como siempre, la consigna del Estado llegó al pueblo y 150.000 jóvenes, en un año, se incorporaron a la marina.

La flota soviética es de 500.000 toneladas, lo que es una cifra apreciable si se tiene en cuenta que la Unión Soviética no tiene grandes costas que defender, aunque la extensión de éstas sea de 50.000 kilómetros. Con esas fuerzas, la Unión Soviética está en condiciones de asegurar sus costas ante cualquier agresión japonesa en el Oriente o cualquier otra en el Báltico y en el mar Negro. El dominio ruso de estos dos mares ha sido posible después de la liberación de una parte de Finlandia de Lituania, Estonia, Letonia y la Besarabia. Y que se trata de posiciones inexpugnables, lo prueba la guerra actual.

● En el mar Báltico

En el Báltico los rusos tienen más de cien unidades de guerra. Entre ellas se cuentan 75 submarinos, una flotilla de torpederos pequeños, pero de gran potencia combativa, un tipo intermedio entre torpederos y cruceros, quince cañones veloces y doce grandes rompehielos.

Los barcos llevan nombres de la revolución francesa y rusa, como el Marat, La Comuna de París, Kirov, La Revolución de Octubre, etc. Existen también numerosos portaaviones y rastreadores.

● Más submarinos que cualquier otro país

Nicolás Kuznietsov, comisario de la marina soviética, dijo no hace mucho que Rusia posee más submarinos que cualquier otro país, lo que no deja de ser una afirmación sorprendente si se tiene en cuenta que "cualquier otro país" incluye tanto a Alemania como a Gran Bretaña, Estados Unidos o Japón. Adelantó, también, que las flotas del Báltico, Mar Negro, Pacífico y Mar del Norte están en condiciones de repeler cualquier agresión extranjera.

Pero si grande es el poder de la armada soviética, su breve historia no es menos sugestiva. Tan interesantes como sus barcos, son sus hombres.

● Historia y hombres

Kronstad, recuerda una de las acciones más heroicas de los marinos rusos cuando defendían palmo a palmo la revolución de octubre. En el Golfo de Finlandia, el enemigo fué obligado a replegarse. Sebastopol, con su enorme fortaleza, en el Mar Negro, es otro nombre asociado a la historia intensa y emotiva de la armada rusa. Y no hablemos del acorazado Potemkim.

De esos días difíciles proviene la fama del actual comisario de la marina soviética, Nicolás Kuznietsov. Desde muy niño, Kuznietsov gustó de la vida de mar. Hijo de pescadores, ingresó a la marina siendo muy joven. Hoy mismo, es el almirante más joven del mundo. Un sistema suyo de combate fué adoptado por el Estado ruso con el nombre de "Sistema Kuznietsov".

Kuznietsov es también un fogoso orador y ocupa elevados cargos en la dirección de los Soviets.

La juventud soviética, como hemos dicho, se ha incorporado a la armada con verdadero frenesí.

● Una capitana de navío

La única capitana del mundo presta servicios en la flota soviética: Ana Chetinina. Es esa una de las numerosas expresiones en que la mujer rusa escala, con libertad y con audacia, los puestos tradicionalmente reservados a los hombres.

Ana relata las dificultades que tuvo que pasar para hacerse a la dura vida del mar: "Cierta vez —dice— al aprender cómo se hace el nudo marinero, estallé en lágrimas. Pero nuestro viejo maestro de equipaje, se acercó a mí y acariciándome los cabellos, me dió coraje: 'Yo —me dijo— así como me ves, también he llorado'".

Ana también conocía al mar desde niña: fué hija de un carpintero de la marina. Su carrera empezó a perfilarse cuando llegó a ser piloto, guardacostas luego, llegando al fin a ser capitana de segundo rango.

Relata ella misma como al principio era novedoso que una mujer impartiera órdenes a los marineros, pero al final el respeto debido a la mujer soviética se impuso.

Enviada a Hamburgo en 1931, los alemanes debieron tratar con ella las ventas de navíos al gobierno ruso.

Elevada más tarde de categoría, Ana, como capitán del barco "Chuvacvach", salvó tempestades y todos los obstáculos hasta hacerse su nombre uno de los más familiares de Rusia.

Rusia presenta hoy con orgullo una flota que considera tan invencible como su ejército y aviación, tripulada por los jóvenes más animosos y con mujeres a bordo.



NICOLAS Kuznietsov, comisario de marina ruso, quien declaró no hace mucho tiempo, que su flota cuenta con una cantidad de submarinos aun mayor que la nazi y la británica. Esto le permitirá conjurar cualquier tentativa de ataque germano por el Báltico o el Mar Negro

BATERIAS DE UNA de las unidades navales de la flota rusa, que según su comisariado contaría con más submarinos que cualquier otra flota del mundo. En las acciones libradas en el Báltico, las naves de Moscú ya han probado su eficacia

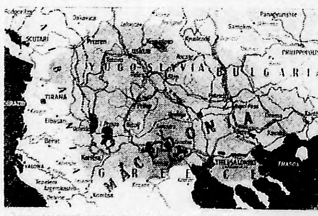


ESTA NOTA gráfica nos da una idea de la extraordinaria disciplina y destreza de que está dotada la marinería de la armada rusa.



MARINOS RUSOS desfilando frente al Kremlin en una manifestación realizada junto con el pueblo en ocasión de celebrarse el Día de los Trabajadores. Stalin se ha ocupado especialmente de la organización de la flota de guerra roja, que hoy puede oponerse sin desventaja a la de Alemania e Italia juntas

El Eje Está en Macedonia Sólo Para Desvalijarla



LA MANCHA macedónica, "reñidero de gallos" del Viejo Mundo, famosa tanto por su bravura como por sus riquezas, hoy bajo las garras del "nuevo orden" concebido por la codicia de Berlín

ANTE la malhadada suerte de Yugoeslavia y Grecia, caídas bajo la bota del invasor nazi-fascista tras una heroica defensa de su suelo, surge sobre el tapete de la actualidad la Macedonia, verdadera Tierra de Promisión, en el sentido bíblico de la frase.

Situada en la intersección de fronteras de Albania, Grecia, Yugoeslavia y Bugaria, cada uno de estos países viene reclamando de antiguo a Macedonia como suya propia; mas ninguna puede mantener este derecho por lo que concierne al idioma, raza, religión, costumbres. Cierto que no hay una lengua nacional macedonia, como tampoco hay un Estado macedonio; pero la conciencia nacional de los macedonios, así como la conciencia de solidaridad racial y económica son hechos incontestables. La grandeza de los tiempos de Filipo y Alejandro esfumóse con ellos. Hoy no es más que un pueblo enclavado en una región primitiva, pero cuya clásica energía subsiste; es fuerte, robusto, de pequeña estatura y su alimentación se circunscribe a pan y queso, leche de búfalo y pimientos verdes.

● Vida primitiva y natural

La vida en Macedonia es primitiva como el paisaje. Los pueblecitos de las colinas resumen circunstancias y condiciones del país. Algunos de ellos carecen de todo contacto con el mundo exterior durante la mayor parte del año. Las costumbres de hace miles de años, subsisten inmunes a la acción del tiempo, tanto en estos pueblos de leyenda como en las ciudades. En Skoplyé, por ejemplo, arados de madera y otras herramientas primitivas, incluyendo los instrumentos para encender el fuego, están en venta en el mercado. Un hombre escoge a la esposa por su habilidad en el trabajo y vigor, y el deber de ella es servir a su marido, cuidar los hijos y trabajar en todos los trabajos más fuertes de la casa. Ella es la responsable de la producción de la tercera parte de lo que la familia consume, y esto incluye el hilar y tejer ropa para ella, los hijos y el marido. Además, ella hace bordar las ropas a la manera tradicional.

A la altura de cerca de 3.000 pies, en las áridas colinas, está un típico pueblo macedonio, Galicnik, colgando como un nido de golondrinas de un campanario peñascoso y con el que solamente por estrechos caminos de mulas establecen conexión el valle y el mundo. Debido a esta ubicación, Galicnik retiene, frescas y naturales, costumbres viejas de siglos y especialmente, el genuino traje tradicional. Para eludir el pillaje de los soldados musulmanes, muchas familias huían a las montañas y allí se establecían. Estas pequeñas ciudades están imposibilitadas de proporcionar trabajo a los hombres, quienes se lanzan mundo adelante impulsados por el ansia de ganar dinero. Los artesanos, especialmente los canteros y albañiles, pueden ser encontrados en todas las capitales europeas, y muchos atraviesan el Atlántico. Una vez al año, la mayoría de ellos vuelve al pueblo nativo. Aunque estén a miles de kilómetros de distancia, ellos vuelven para el "Petrovdan", lo cual significa "El día de Petrov". Este día es el día de los casamientos en Galicnik. Algunos intentan casarse, otros vienen a asistir a la boda de algún pariente o amigo, y los más vuelven atraídos tan sólo por la nostalgia del pueblo natal.

El lago Ochrid, en la Serbia del Sur y al pie de las Montañas Negras, sirve para dividir varios pueblos diferentes: albaneses, serbios, macedonios y montenegrinos. En la parte sur del lago, hállase la Abadía de Sveti Naum, donde en romería anual, más de 10.000 peregrinos se juntan, trayendo ofrendas al Santo Naum. No solamente los cristianos ortodoxos, sino también los musulmanes honran este festival, y entre los peregrinos se ven mujeres cubierta la cara con velos y también gitanas musulmanas que portan sacrificios vivos, mientras las mujeres bailan en honor del santo.

● Lo que el "nuevo orden" quiere de Macedonia

Pero los jerifaltes del nuevo orden no han llegado a Macedonia a admirar su ingenuo primitivismo natural. Para ellos Macedonia posee atractivos de muy distinta índole, que se resumen en estas frases: en ese pequeño territorio (2.500.000 a 3.000.000 de habitantes) está la reserva de riquezas de los Balcanes. Yugoeslavia ha venido obteniendo de él 6.000 millones de dinars por año en tabaco (20 millones de kilos por año), opio (8 a 10 millones de kilos), cobre, plata, estaño, piritas y productos ganaderos.

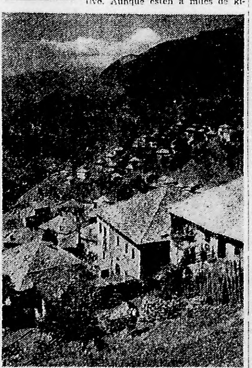
Grecia obtiene de su dominios macedonios, 7.000 millones de dracmas por año. Obtiene una cantidad de tabaco casi igual a la de Yugoeslavia, riquezas minerales como el hierro, bauxita, antimonio y otras, así como un cultivo muy desarrollado de verduras, que se exportan a precios muy elevados a la mayoría de los Estados europeos.

Bulgaria, recoge en su provincia macedonia, cerca de 7.000.000 de kilos de tabaco, que representa un valor de exportación de cerca de 500.000.000 de leis, extrayendo también cobre, estaño, hierro y un excelente carbón cuya caloría iguala a la del famoso antracita de Cardiff.

* * *

La idea de reunir la Macedonia en un solo bloque nacional no ha sido abandonada por los patriotas. Hoy reparece ligada al anhelo de expulsar al invasor nazi-fascista del territorio en el que ha entrado a saco. La I.M.R.O. vuelve a actuar.

De la Macedonia pretende el Reich obtener muchos productos que necesita con casi desesperada urgencia. Esclavizar a sus cerca de 3.000.000 de habitantes es lo de menos, cuando tiene bajo su yugo a casi toda Europa.



VISTA DE GALINICK, uno de los muchos pueblos que, cual madrigueras, existen ocultas entre los pliegues de las abruptas montañas de Macedonia

Libros por JOSE GABRIEL

LA VIEJA CUESTION LITERARIA

El último número de la "Revista de Indias", vivo como todos, trae como colaboración de mayor interés el resultado de un concurso de cuentos abierto por la publicación. Componían el jurado cuatro miembros, dos de los cuales eligieron en último término un cuento, "¿Por qué mató el zapatero?", de E. Caballero Calderón, y los otros dos otro, "La grieta", de Jorge Zalamea. Como las respectivas posiciones resultaron irreductibles, se libró al azar la decisión, que favoreció al primero. Pero ambos grupos del jurado fundaron por escrito sus opiniones (lección que deberían aprovechar todos los jurados nuestros). La revista publica ahora los dos cuentos y los fundamentos de la respectiva opinión de los jueces. Puede afirmarse, con la documentación a la vista, que los dos cuentos son buenos, y que, si bien "La grieta" aparece mejor construído y quizá con mayor rigor literario, "¿Por qué mató el zapatero?" es de mayor hondura y significación. En los fundamentos, los jueces que optaron por el cuento triunfante alegan la necesidad de cierto nacionalismo estético en los países de literatura incipiente, y se expresan con serenidad; los otros, más apasionados, casi se limitan a desmerecer el cuento contrario, y aunque no dejan de tener razón en algo de lo que dicen en favor de "La grieta", son totalmente injustos en su crítica al del zapatero. Parece que ambos dictámenes levantaron polémica en torno, en Colombia. En el fondo, la vieja cuestión de la proximidad o del alejamiento humano de la obra literaria, vieja cuestión que quizá algún día se resuelva con la perogrullada siguiente: "Todo está bien lo que está bien".

"BAILES Y COPLERIA" DE MIGUEL CANE

En un tomito que se lleva en un puño, Luis Cané nos da una espléndida cosecha de coplas sentimentales, filosóficas, amatorias, galantes, picarescas, toda la variedad del género, toda la gracia también, con la maestría que en libros definitivos nos ha probado el autor. Es difícil tentar con éxito el género de la copla en un idioma en que existen tantas primorosas. Precisamente por eso la victoria de Luis Cané es más significativa. Las que dedica a un amor en Río de Janeiro son particularmente jocundas, vitales, magníficas. Esas y todas las otras tienen su granito de sal o, como diría el Arcipreste, de pimienta. Dos muestras entre cien:



Traté de vivir en paz
conmigo mismo, y viví
en guerra con los demás.

Quiero el agua, fresca;
el pan, doradito;
la mujer, morena.

EVOCANDO UN AYER ARGENTINO

El señor Federico M. Quintana discurre "En torno a lo argentino" en un libro así titulado. Habla especialmente de cosas argentinas de ayer, vividas por él. Su evocación es melancólica y no desesperada. Refleja un argentinismo del 1900 que fué muy comprensivo. Si no encuentra bueno todo lo actual, no lo denigra con gesto descompuesto. Hay señorío en el juicio y buen gusto en la expresión.

"POLITICA Y PEDAGOGIA DE LA JUVENTUD"

Américo Ghioldi, político y maestro, expresa en "Política y Pedagogía de la Juventud" su doble personalidad, ocupándose con programas, tendencias, etc., que pueden conducir a la buena política y a la buena educación de los jóvenes. Erudición, buen sentido, profundo altruísmo son su guía. Ofrece enseñanzas democráticas tanto más valiosas en este momento en que muchas corrientes turbias tratan de arrastrar a la juventud.

Otro Poeta Joven Inspirado

Se inician los "Poemas para un nuevo horizonte", de Raúl T. de Ezeyza Monasterio, dentro de la moda del soneto clásico, que cultiva con bastante fortuna, y van desarrollándose con formas más libres y más sinceras, para retornar, al fin, al soneto, que parece tener preferencia entrañable para el autor, como para la mayoría de los poetas jóvenes. No es un poeta del que pueda decirse que se ha hallado (tanto mejor, siendo joven). Pero tiene inspiración, gusto, delicadeza, como se ve, sobre todo, en el "Romance para mi barco".

Luz Roja

- "Madre América", la recia novela de Max Dickmann, cuya fama ha cundido por el Continente, acaba de ser reeditada en un hermoso volumen, que contribuye a facilitar la lectura, de suyo agradable, de ese drama de los hombres y de las cosas del Paraná.
- ¿Hasta cuándo tendremos que resignarnos a que los premios de la Comisión Nacional de Cultura queden entre unos pocos, que hoy obtienen el segundo y mañana disciernen el primero, y son siempre como las comparsas de las compañías baratas de ópera?
- Para el domingo que viene debe estar inaugurado en Tucumán el Tercer Congreso de la Sociedad Argentina de Escritores, del que se esperan pronunciamientos terminantes sobre la necesidad de la democracia para la vida de la cultura, sobre una intensificación de la argentinidad literaria, y sobre todo el respeto de los derechos gremiales.
- "Paraná" se titula una excelente revista que ha empezado a editar en Rosario de Santa Fe, R. E. Montes y Bradley, con colaboraciones de hombres de ambas riberas del río magnífico.
- E. González Trillo y L. Ortiz Behety, siempre vigilantes sobre los valores argentinos, elogian con justicia en el último número de su "Huella" a Víctor Bouilly, de Pehuajó, narrador de vidas provincianas, que merece una atención que aún no se le ha dedicado.

SIGUE LA AVENTURA

- "Cimarrón", la gran novela de Edna Ferber, traducida al castellano por Cayetano Romano y editada por el Club ALA. Buenos Aires, 1941.
- "Sangre en el mar", novela de Aníbal Ravagnan. Ed. Nueva Vida. Buenos Aires, 1941.
- "Así juega una mujer", amplia y amena exposición ajedrecística de la campeona Sonja Graf. Ed. Sudamericana, Buenos Aires, 1941.
- "Fragmentos del alma", versos de Ksenia Aleksándrovna. Ed. de la autora. Bs. As., 1941.
- "Mi cruzada o la nuestra", por Panait Istrati. Ed. Armonía. Buenos Aires.
- "El Renacimiento" (Savonarola y César Borgia) por el Conde de Gobineau. Ed. Ercilla. Santiago de Chile. 1941.

★ Oyanguren Hizo Triunfar en EE. UU. la Música Americana ★

El Gran Guitarrista Actuará en el Odeón, con Selectos Programas

JULIO Martínez Oyanguren, el sudamericano que hizo triunfar en Estados Unidos la guitarra criolla, está otra vez en Buenos Aires, donde inició, hace unos diez años, su carrera triunfal de concertista. Han transcurrido siete desde su última actuación, y en el intervalo, Estados Unidos y los principales países centro y sudamericanos conocieron su arte magnífico y a través de este auténtico artífice de la guitarra apreciaron mejor las propias obras musicales, porque las vieron traducidas por un alma gemela, llena del calor y la reciedumbre de esta tierra. Fué a Estados Unidos por tres meses y allí quedó siete años este concertista americano que nada tiene que envidiar a los más completos que vienen del extranjero. Pero dejemos que el mismo nos cuente sus comienzos y sus andanzas con el instrumento que arrancamos de España para aclimatarlo y darle una voz nueva en este nuevo mundo.

ES URUGUAYO

—Nací en Durazno, en el corazón del Uruguay, y en mi pueblo pintoresco y querido recibí mi primera educación. Y allí se despertó también mi vocación guitarrística, yendo con mi padre a las fiestas camperas donde escuchaba a los paisanos, tocar o acompañarse en guitarra. Ya a los ocho años tocaba de oído. Como no lo hacía mal, mi padre me preguntó cierta vez si quería estudiar seriamente el instrumento, a lo que repuse que sí de inmediato, pues colmaba mis deseos. Así tuve mi primero y único profesor, don Alfredo Hargain, organista de la iglesia local, hombre que sabía mucha música, aunque su fuerte no era la guitarra. Intervine después en no pocas reuniones familiares, como número de atracción, en calidad de niño prodigio". Y así seguí varios años hasta que estando ya en 4o. año del bachillerato, una comisión de estancieros de Durazno propuso a mi padre costearme el viaje a Europa y mi estada allí para perfeccionarme en guitarra. Mi padre, que me había elegido otro destino, rehusó el generoso ofrecimiento. Quería para mí una profesión liberal. Entonces yo decidí, inducido por el anuncio de un diario, ingresar en la Academia Naval. Y para costearme los gastos, tomé una decisión trascendental: dar un par de conciertos en Sarandí; y así lo hice, con la colaboración del jefe local, Otto Schultze. Me acordé de aquello del caballo del comisario...

—¿Y tuvo buen resultado?

LA GUITARRA PAGA LOS ESTUDIOS

—Excelente. Los dos conciertos me dieron la para mí enorme suma de $ 150 uruguayos, más que suficiente para mi propósito. Ingresé a la Academia Naval y de ella salí con el título de ingeniero mecánico naval. Obtuve una beca y fuí enviado por dos años a perfeccionarme en Europa.

—Sin olvidar, por supuesto, la guitarra.

—Desde luego. Durante todo este período, siempre que el tiempo me lo permitía, tocaba para mis compañeros y para los oficiales de los barcos, en ruedas íntimas. De estos viajes recuerdo especialmente dos. Uno, el que hice en el crucero Uruguay, con la delegación naval, que componía el crucero argentino 9 de Julio, escoltando los restos del gran poeta Amado Nervo. El otro integrando la delegación uruguaya que vino en 1930 a Buenos Aires, presidida por el doctor Couture. Fué a raíz de este viaje que varias personas de prestigio social y artístico, después de escucharme, me alentaron para dar un concierto en el salón La Argentina, lo que realicé con un éxito de público y de crítica realmente conmovedor. Este suceso fué decisivo para mi futuro y resolví dedicarme exclusivamente al arte guitarrístico. Con autorización de mi gobierno realicé jiras por diversos países sudamericanos y finalmente, en 1934, actué en Estados Unidos. Fuí por tres meses y me quedé siete años. El gobierno uruguayo me nombró agregado artístico a la embajada. La guitarra me abrió el camino. Y también debo recordar la ayuda que me prestó mi gran amigo Carlitos Gardel.

AMIGO DILECTO DE GARDEL

Tan amigo, que poco antes de iniciar la jira que acabaría con su trágica muerte, me dijo, con un abrazo: —"Hermano, te voy a preparar el camino. Y vos seguime". Y en efecto, fuí a Puerto Rico, pasé a Venezuela y tenía él todo arreglado para que lo sucediera en Colombia, cuando recibí la noticia del horrible accidente. Tanto me afectó, que renuncié al contrato y me volví a Nueva York. Conservo de él, entre otros recuerdos, una fotografía dedicada que me entregó poco antes de su partida, y que dice así: 'Al notable guitarrista Julio Martínez Oyanguren, formidable concertista, su amigo Carlitos Gardel". En el Odeón, donde daré algunos conciertos antes de regresar a Estados Unidos, me han pedido esta foto para exhibirla en el hall.



EL PRESIDENTE de los Estados Unidos y su esposa dedicaron al guitarrista criollo esta foto, con motivo del concierto que éste diera en la Casa Blanca y que fué tan del agrado del primer magistrado norteamericano. La dedicatoria dice así: "A Julio Martínez Oyanguren, con los mejores deseos de felicidad", firmando el matrimonio a continuación

—¿Se recuerda a Gardel en Estados Unidos?

—Muchísimo. Se pasan sus películas, se tocan sus discos, y se le menciona como el intérprete más completo del alma popular. Su presentación fué un triunfo insuperado.



JULIO M. OYANGUREN, el guitarrista argentino que llevó la música nuestra al gran país del norte, donde le acompañó el éxito más sostenido

—¿Cuáles fueron sus audiciones más importantes en Estados Unidos?

—Me presenté en el Town Hall con tanto éxito, que tuve inmediatamente contratos ventajosos para actuar por radio, grabar discos, dar conciertos por diferentes ciudades.

TOCO ANTE 15.000 PERSONAS

De mis audiciones más importantes mencionaré las que di como solista con varias orquestas, especialmente la Filarmónica de Nueva York, bajo la dirección de Weismann, al aire libre, ante un público de 15.000 personas. En ese gran recinto admirablemente dispuesto y con excelentes micrófonos, han actuado Lily Pons, Marian Anderson, etc. He sido el primer concertista de guitarra que ofreció recitales en el pabellón de la R. C. A. por televisión, en la Feria Mundial de Nueva York. La televisión se ha perfeccionado tanto y son ya tan accesibles los aparatos, que en Estados Unidos dentro de poco serán tan comunes como los de radio. Una enorme multitud podía verme y escucharme. Di un concierto en la Unión Panamericana de Wáshington, ante el cuerpo diplomático y altas autoridades del gobierno federal. Y fuí contratado como artista exclusivo para grabar en la R. C. A., y para dar conciertos, por tres años, en la N. B. C. y en la estación de la R. C. A. por onda corta. Finalmente, debo recordar, porque aparte del gran honor, es caro a mis sentimientos democráticos, que he sido el único guitarrista invitado a tocar en la Casa Blanca para el presidente Roosevelt y su señora, en una reunión en honor del vicepresidente, M. Gardner, y a la que concurrió un selecto grupo de trescientas personas. Como recuerdo de esta audición conservo con orgullo esta foto dedicada, en la que puede leerse: "A Julio Martínez Oyanguren, con los mejores deseos de felicidad". Firman el Dr. Roosevelt y su señora esposa.

—¿Qué piensa hacer en Buenos Aires?

QUIERE LLEVAR OBRAS ARGENTINAS

—Dar algunas audiciones, en el Odeón, la primera de ellas el martes. Y luego, reunir música argentina — de la que ya tengo obras trascriptas u originales de Aguirre, Williams, López Buchardo —, para darlas a conocer en Estados Unidos, donde tanto gustan. Quiero ponerme en contacto con los músicos argentinos, a quienes tendré el gusto de darles a conocer música de Estados Unidos, donde la guitarra tiene cada vez más cultores y de donde, dentro de poco, vendrán también guitarristas. En mi repertorio figuran obras de la mayoría de los compositores suramericanos, pero yo deseo incorporarlos a todos y ayudar a que se conozca y triunfe el arte de nuestra tierra, que es una voz digna y noble que puede alternar con las otras y ser un vehículo de belleza, de paz y de confraternidad.

Isaac Pacheco Habla de su Nueva Obra

A RITMO acelerado se viene ensayando en el teatro Buenos Aires, donde actúa la compañía de Isabel Barrón y Ricardo Galache, la farsa en tres actos del prestigioso comediógrafo Isáac Pacheco, "¡Manos arriba!", cuyo estreno se anuncia para el viernes de la semana entrante.

HABLA EL AUTOR

Aprovechamos una breve pausa impuesta a la tarea, para interrogar a Pacheco, quien nos dice:

—"¡Manos arriba!" no aspira a revolucionar el teatro ni menos a alterar la paz paradisíaca de esta temporada. Quizás la he escrito influenciado por la relectura de uno de esos magníficos pasajes de historia griega en que se relatan las turbulentas y alcohólicas fiestas consagradas a Baco. Sólo que me he cuidado de no meterme con el auditorio. Ni menos indicar que los actores deberán libar abundantemente antes de subir a escena. Algún aguijonazo leve a ciertas costumbres y tradiciones; posiblemente alguna salida irónica aprovechando la semejanza que pueda ofrecer alguna escena con hechos de la vida real; pero todo ello sin trascendentalismo, buscando sólo la risa del público que los intérpretes harán lo indecible para que sea copiosa y continuada.

EL AMBIENTE

—¿En qué ambiente transcurre su pieza?

—Entre honrados gangsters que saben guardar en todo momento la ética de tan arriesgada profesión. En cuanto a su calificación, yo la definiría, y con la anuencia de los académicos, como un drama cómico. Drama, porque algunas situaciones lo son tales, aunque a los espectadores les cueste creerlo, y porque el telón final desciende sobre un personaje que resuelve exhalar su último suspiro sin darle tiempo al maquinista a que corra antes la cortina.

No soy el indicado a calificar el valor artístico de mi obra, pero puedo expresarles la opinión de uno de los maquinistas, quien me afirmó, después de la lectura a que no había asistido, que la misma era muy buena. Imaginarán ustedes que resulta extraña una opinión tan rotunda cuando no se conoce el objeto que se critica, pero le encontrarán una lógica explicación, como ha ocurrido conmigo, cuando sepan que el referido maquinista se había enterado con anticipación de que la obra llevaba un solo decorado fijo para los tres actos....

UNA OPINION

Ricardo Galache, animador incansable, que ofreciera al público de Buenos Aires no pocos espectáculos de nota, nos dice de "¡Manos arriba!":

—Esta pieza, primera que su autor ha escrito en este país, al que se ha incorporado definitivamente, es una farsa áspera y riente, pero humana. En ella la risa dispara contra la vida con la misma decisión que el suicida dispararía contra sí mismo. Cada uno de sus personajes aparece en escena para expresar un pensamiento, pero despojándose del cuello duro del intelectual en trance de ocupar por primera vez el sillón académico. Cada verdad es una expresión de buen humor. En cuanto a mi personaje, un detective en quien se devela la intriga de la obra, me brinda en sus múltiples facetas psicológicas la oportunidad de realizar una auténtica creación. Espero saber aprovecharlas... Pero de esto hablarán ustedes oportunamente si lo he logrado.



RICARDO GALACHE, el celebrado comediante español, quien dará a conocer el viernes próximo la pieza de Isaac Pacheco "¡Manos arriba!"

EL TEATRO AL DIA

Mañana Finaliza la Actuación de Pepe Arias en la Sala del Teatro Casino

SE DESPIDE. — Con las funciones anunciadas para mañana en la sala del Casino se despide del público el actor Pepe Arias, quien de inmediato ingresará a los estudios cinematográficos para participar en la filmación de una película. El elenco de la citada sala dejará de funcionar unos días hasta tanto se prepare el nuevo espectáculo que contará con la colaboración de algunos elementos recientemente contratados entre los cuales figuran Tito Lusiardo, Marcelo Ruggero, Dajos Bela y el bailarín norteamericano, Jack O'neil con coreografías de Concepción del Valle.

PEPE ARIAS

PREPARA. — Luis Arata sigue ensayando "Burro de carga", pieza cómica original de Ivo Pelay con cuya versión renovará su cartel del París. La mayoría de los integrantes del conjunto acompañarán a la figura titular en el reparto de la citada producción.

TARDE Y NOCHE. — La compañía lírica española que viene actuando en el Maravillas anuncia para la sección vermouth de hoy, "La musa gitana", producción del maestro José Baylac con Fidela Campiña como protagonista y para la noche, un espectáculo compuesto por las versiones de "La gran vía", "La alegría de la huerta" y "La corte de Faraón".

TEATRO POPULAR. — El conjunto independiente denominado Teatro Popular organiza un gran festival que se llevará a cabo en el Boedo el miércoles 30 de julio. El acto cuyo producido se destinará a engrosar los fondos de la entidad cuyo funcionamiento regular comenzará en breve, reunirá en aquel escenario a conocidas figuras de nuestro ambiente, tales como Santiago Arrieta, Francisco Petrone, Fernando Ochoa, Angel Magaña, Nicolás Fregues, Pedro Tocci, Pedro Laxalt, Malisa Zini, Rosa Rosen, Blanca Tapia, Oscar Valicelli, Mario Fortuna, Agustín Irusta, Marcos Zucker y otros. Viene organizando el acto el director de la entidad, Jaime Walfisch.

LLEGARA. — El martes llegará a Buenos Aires, procedente de Estados Unidos, el actor Jack Berlin quien desarrollará una temporada en el teatro Mitre.

LAS 75. — Hoy cumple 75 representaciones en el Boedo, luego de haber sido ofrecida en reposición en la sala del Mayo, "El padre Liborio", pieza cómica de Flores y Pelay que ofrece la compañía de Peapita Muñoz y José Ramírez.

PARA ESTA SEMANA. — Con el propósito de renovar su programa en la semana, Lola Membrives ensaya en el Avenida la comedia titulada, "Yo te amo", original del comediógrafo Carlos César Lenzi.

EL MIERCOLES. — El miércoles próximo a las 18 horas en el Instituto Bernasconi, se realizará un acto cultural en el curso del cual el talentoso crítico José María Monner Sans, disertará sobre el tema, "El teatro en el siglo XX".

ACTUARON. — Nuevamente actuaron anoche en el Odeón, Clotilde y Alejandro Sakharoff, los notables "poetas de la danza", quienes desarrollaron un interesante programa que fué seguido con vivo interés por la numerosa concurrencia presente en la sala de la calle Esmeralda.

CON EXITO. — Con firme éxito sigue representándose en el Mayo, por la compañía encabezada por Maruja Villanueva y dirigida por Fernando Iglesias, la pieza de costumbres gallegas, "Taberna sin dono", que firma Varela Buján. El numeroso público que se congrega a diario en el popular teatro de la Avenida de Mayo sigue atentamente las incideancias tragicómicas de la pieza y festeja el comportamiento de los intérpretes. Igualmente conquistan buenos aplausos los famosos gaiteros de Vilaverde, que actúan dirigidos por el maestro Manuel Dopazo.

A. R. CASTELAO

E N S A Y A N. — El conjunto ensaya para brindarla próximamente una obra del ilustre escritor y dibujante gallego Alfonso R. Castelao, titulada, "Os vellos non deben de namorarse", cuya presentación se anuncia como una de las notas artísticas más interesantes de la temporada.

HACIA LAS 200. — 162 representaciones, en camino de las 200, cumple esta noche en la sala del Liceo la pieza cómica "La madre María (Curandera diplomada)" animada por el elenco de Pierina Dealessi que dirige Carlos Morganti.

AUDICION DE CANTO. — Acompañado al piano por María Fontova de González Alisedo, brindará una audición de canto, mañana, a las 18 y 30, el bajo del teatro Colón Horacio González Alisedo. El programa que animará este artistas argentino, estará integramente dedicado a páginas de autores argentinos, entre los que figuran Felipe Boero, Raúl H. Spoile, Alberto Williams, Carlos López Buchardo, Armando Schiuma, Ela Calcagno, Lía Cimaglia Espinosa, A. Serrano Redonnet, Luis Gianneo, Adolfo V. Luna, Pascual de Rogatis, etc.

LLEGARON. — Han llegado a Buenos Aires, luego de una corta estada en Chile, los aplaudidos comediantes españoles Pepita Meliá y Benito Cibrián, intérpretes que en su patria lograran una merecida reputación. Ya el público porteño conoce bien a Benito Cibrián y a Pepita Meliá y ha tenido oportunidad de agasajarlos hace años cuando nos visitaran. Tratándose, como se trata, de intérpretes familiarizados con el repertorio clásico y moderno no hay duda que encontrarán de inmediato, entre nosotros, la oportunidad de exponer las condiciones brillantes de que están dotados.

EL FUTURO DEL MAIPO. — Como ha trascendido, el revistero Luis César Amadori acaba de adquirir la propiedad del teatro Maipo, pero, contrariamente a lo que habíase afirmado, la preexistencia de un contrato con la empresa Musante le impediría tomar bajo su inmediata dirección la sala de la calle Maipú, hasta el año 1943. Para ese entonces, el nombrado hombre de teatro tendría el propósito de realizar un gran espectáculo revisteril para lo cual contrataría las primeras figuras del género en actividad, e incorporaría además algunos artistas locales que hasta ahora no han intentado el género.

"JUAN B. JUSTO". — Esta agrupación teatral ha puesto en ensayo una pieza de Alvaro Yunque, titulada "El hígado y los riñones", y cuyo estreno tendrá lugar próximamente. Mientras tanto prosiguen las representaciones de "Ana Christie".

"LA HERMANA JOSEFINA" EN INGLES. — Días pasados recogimos en estas columnas la noticia de que la comedia de Camilo Darthés y Carlos S. Damel, "Los chicos crecen", había sido representada en Roma en una traducción italiana de los hermanos De Filippo. Hoy destacaremos, con respecto al referido binomio de autores nacionales, otra noticia que ha de ser recibida fuera de duda con gran satisfacción. En efecto, la comedia "La hermana Josefina", de los nombrados autores, será representada, traducida al inglés por María Luisa Hurtado Delgado, becada argentina por la Rockefeller Foundation, en el círculo Wisconsin Unión Play con los auspicios del estudio de producción "Wisconsin Player". El título de la adaptación inglesa será el de "The quacke doctor".

"CRITICA" EN EL VOLANTE

Más Automotores Debe Haber en la Argentina

Por PEDRO FIORE

ES necesario aumentar la existencia de automotores en el país. Hay acuerdo completo sobre este particular, que tanto interesa al desarrollo y a la evolución, habiendo solicitado ya, el Congreso Argentino de Vialidad, que se adopten las medidas imprescindibles para que el número de vehículos que circulen en nuestro país responda adecuadamente a las necesidades del transporte caminero. La Dirección Nacional de Vialidad ha hecho al respecto un estudio muy detallado que pone en evidencia esa necesidad a la cual me refiero, y las cifras, más que todo el comentario, vienen a demostrar cuán acertado estuvo la ponencia del IV Congreso de Vialidad, cuando afirmaba que "eran necesarias medidas para permitir la introducción al país de los automotores imprescindibles". En efecto, según el estudio de la Dirección Nacional de Vialidad, la importación de automotores se elevó a 48.734 unidades en el año 1937; subió hasta 55.011 en 1938; se redujo a 26.951 unidades en 1939, y, finalmente, en 1940 se mantuvo en el mismo nivel, con 27.858 vehículos a motor introducidos en el país. Si se tiene en cuenta que en 1929 la cantidad importada fué de 90.396, se llegará fácilmente a la conclusión de que el número de automotores en circulación en la actualidad es igual al de 1930. Sin embargo, el consumo de nafta ha seguido una línea ascendente, demostrando entonces que ello se debe al mayor uso de los vehículos en virtud del desarrollo de la red vial y la mayor duración de los coches, que de 7,5 años calculados en otras épocas, alcanzan, en la actualidad, a 11,9 años de uso. Estamos, pues, según estos datos bien controlados, en un período de estancamiento y ante el peligro que en breve deberán radiarse de la circulación, por el excesivo uso, muchos millares de automotores, sin la probabilidad de ser reemplazados.

ING. E. LOPEZ FRUGONI

* * *

EL PROBLEMA SERA RESUELTO, por lo menos en parte, ya que consta que van llegando al país pequeñas partidas de automotores que irán llenando algunos de los vacíos que se han producido por la escasez de importación, pero es menester admitir que, para mantener el ritmo de la construcción de carreteras con los fondos provenientes del impuesto a la nafta, carburantes y lubricantes, es imprescindible una mayor introducción de unidades con las cuales sea factible alcanzar ese equilibrio que nos devuelva el puesto que se ocupaba hace unos años en el concierto continental del automovilismo industrial, turístico y deportivo.

* * *

EL TOURING CLUB ARGENTINO encontró, en su nuevo camino, un mundo de admiradores y colaboradores desinteresados. Su certamen —que en el aspecto turístico abrirá, sin lugar a dudas, nuevos horizontes—, además de batir todos los records en materia de inscripciones, encuentra, como se afirma, una aceptación decidida y entusiasta. Es menester tenerlo muy presente. Así, por ejemplo, la colaboración comenzó en la Comisión Deportiva Automovilista, entidad fiscalizadora que entendió perfectamente el alcance deportivo y turístico del certamen, en el sentido de que el mismo podía interesar a turistas y a corredores, luego halló en los viejos amigos del Moto Club Argentino esa decisión que faltó a otros para el cronometraje y dirección de lo que será la máquina organizadora de la prueba.

* * *

UN TRIUNVIRATO DE "ASES" del viejo ciclismo y motociclismo integrarán el "Ejecutivo" de la fiscalización de la prueba del Touring Club. Son ellos los señores Arnoldo Bernasconi, Pedro Vaccario y José M. Barros, y alrededor de los mismos girarán otras figuras expertas como Paulino Furió, Héctor Imbert, Daniel Bassi, Juan Riganti, José Speroni, Aquiles Piga, Luis Leroy y Antonio Ghielmetti, que asegurarán el éxito del certamen en materia de fiscalización, dirección y cronometraje. Y el Touring Club, lo aseguro, habrá ganado una gran batalla. Y también el Moto Club Argentino habrá conseguido un filón que podrá ser de oro.

* * *

SE SOLUCIONO UNO DE LOS PROBLEMAS más serios del próximo Gran Premio de la América del Sur, que marcará, lógicamente, una etapa de valor en el proyecto de la carretera panamericana. La noticia ha llegado ayer desde Guayaquil, en el Ecuador. El delegado viajero del Automóvil Club Argentino y del Comité Olímpico Argentino, señor Borgonovo, obtuvo el servicio de seis balsas a motor que cruzarán el golfo de Guayaquil en 9 horas. Cada balsa cargará siete coches, tanto a la ida como al regreso. En el día de neutralización que se concede al final de la séptima etapa, a disputarse entre Quito y Guayaquil, podrá cruzarse el golfo. El cruce se hará entre Guayaquil y Puerto Bolívar.

* * *

EXITOSAMENTE SE ESTA CUMPLIENDO una importante misión. La de ayudar a los volantes en la financiación de la gran carrera sudamericana. La entidad organizadora hace saber que, como consecuencia de las gestiones que está desenvolviendo, la caravana de coches que irá a Caracas dispondrá, por cuenta de reparticiones oficiales de los respectivos gobiernos, de nafta y lubricantes en Bolivia, Perú, Chile y Argentina. Seguramente habrá que agregar, en breve, el mismo ofrecimiento por parte de Venezuela, Colombia y Ecuador. También se obtendrá alojamiento gratuito, y Chile ha sido el primero en ofrecérselo a los volantes.

La expedición Panamericana Richardson Llega a su Fin

Los tres miembros de la expedición panamericana Richardson, constituída por el señor S. C. Richardson, explorador intrépido que la dirige, el señor Arnold Whitaker, especialista mecánico y el señor Kenneth C. Van Hee, el encargado sanitario de la empresa, van acercándose a las etapas finales de su espeluznante y arriesgada expedición, siendo su meca el Cabo de Hornos. Han atravesado en la medida que les fué posible aquellos tramos de la carretera que ya han sido terminados, siendo su propósito el acelerar su construcción con miras a fomentar la solidaridad interamericana.

El recorrido

La expedición, que partió de Detroit el 18 de noviembre del año pasado, internóse en territorio mejicano por Nogales y de allí se encaminó a la ciudad de México, continuando por el sud hasta Guatemala. Atravesando el oeste guatemalteco, El Salvador, el oeste hondureño y Nicaragua, arribó a Costa Rica y de allí entró en Panamá. Hubo necesidad de salvar muchas dificultades en su tránsito por la América Central, muy especialmente en Nicaragua y Costa Rica, donde meras huellas y senderos hacen las veces de carreteras, jamás recorridas por persona alguna en automóvil. Al poner pie en territorio colombiano, la expedición prosiguió su viaje en dirección al Ecuador a través de un trecho carente de camino alguno y para fines de orientación la expedición hubo de valerse de un mapa en el que se señalaba con una línea la proyectada ruta de la carretera panamericana que algún día se convertirá en y para fines de orientación la expedición siguió su viaje hacia el Perú, Bolivia y Chile, internándose en territorio argentino por el paso de Mendoza de la cordillera de los Andes y arribó a la ciudad de Mendoza el 12 del corriente. El día 14 la expedición de Mendoza encaminóse a Bahía Blanca, ciudad a la que llegó el 16 del actual. De allí proseguirá su travesía por la costa hasta llegar a Punta Arenas y el 25 del corriente tomará un barco en Punta Arenas que la llevará a Tierra del Fuego.

El auto utilizado

El automóvil utilizado por la expedición Richardson es un Sedan Plymouth standard 1941, pintado todo de blanco. En las dos portezuelas delanteras del coche aparecen pintadas en colores y entrelazadas las banderas de las veintiuna repúblicas americanas. En la portezuela trasera figura un mapa en el que se delinea la ruta que la expedición viene siguiendo desde Detroit hasta el cabo de Hornos. En su viaje de regreso, la ruta a seguir será desde el Cabo de Hornos a Buenos Aires, y se cree que su arribo a esta ciudad tendrá efecto a fines de agosto próximo. De Buenos Aires la expedición Richardson se propone seguir hasta Paraguay y Bolivia y de allí a Lima, Perú, puerto en el cual será embarcado para Estados Unidos el automóvil Plymouth que utilizan en su empresa, y los miembros de la expedición emprenderán el regreso por vía marítima.

La expedición lleva consigo miles de rollos de película así como también 26.000 pies de película en tecnicolor. Va provista de neumáticos de repuesto y herramientas especiales para reparaciones de emergencia — todo en el coche Plymouth.



Azar Derrotó por K.O. en el 6º Round al "Tigre" de Alfara

El Vencedor Fué Recio y Tesonero

El "sapo" Amado Azar (72 kilos 700), venció por k. o. en el sexto round al español Martínez Valero, conocido por el "tigre" de Alfara (76 k. 200), anoche en el Luna Park.

Ganaron los debutantes

En el primer preliminar a seis rounds, Jesús López (62 k. 900) que debutaba en el profesionalismo, derrotó por puntos a José Cabrera (64 k. 300).

En el segundo preliminar a igual cantidad de vueltas, José Ríos (63 kilos 600), se impuso por abandono en el cuarto round a Antonio Pesce (65 k. 400).

En el semifondo a ocho rounds, Leonardo Gulle (58 k. 300), superó por puntos a Leopoldo Mayorano (60 k. 800).

Ruiz v. Romanos

Se anunció que para el próximo sábado se llevará a cabo el match desquite entre Arturo Ruiz y Sebastián Romanos, cotejo que promete ser interesante por la actuación que vienen realizando los citados púgiles.

En el semifondo a diez rounds, el peruano Mario Verano tendrá de rival al argentino Juan Carlos Balancini. Por la diversidad de estilo que poseen, ofrecerán a los espectadores escenas de intensa emoción.

El argentino en el ataque

Se inició el primer round del match de fondo, con varias fintas. Alfara atacó y marró. Se produjo un cuerpo a cuerpo. Al tomar distancia, Azar empleó el directo de de izquierda con éxito. El español respondió con un uppercut de derecha, pero tuvo que soportar una recia derecha en cross a la mandíbula. El argentino desde ese momento llevó la mejor parte castigando con habilidad a su contrincante que trataba de esquivar agazapado, el castigo.

En el segundo round, Alfara atacó impetuosamente enviando la izquierda y la derecha a la mandíbula de su rival, que de inmediato se puso fuera de distancia y respondió con un fuerte cross de derecha a la mandíbula, que hizo perder el equilibrio al español. Los admiradores de los púgiles se entusiasmaron y el "sapo" tomó la ofensiva con gran vigor, castigando desde todos los ángulos a su competidor.

En el tercer round, Azar fué en busca del hispano y le aplicó un buen uppercut de derecha. El dominio del argentino fué categórico. Sus partidarios de las tribunas corearon su apodo. El extranjero vióse obligado a provocar el clinch repetidas veces para evitar el castigo abrumador que estaba recibiendo.

En el cuarto round, Azar, girando para ambos lados, boxeó con habilidad. Empleó el directo de izquierda. En el cuerpo a cuerpo ubicó el uppercut repetidas veces con acierto y anuló a su contrincante, que agazapado y con la guardia cerrada, trataba de proteger la mandíbula.

En el quinto round, Alfara giró rápidamente para evitar ofrecer blanco. El "sapo" lo persiguió por el ring en forma decidida sin darle tregua, logrando aplicar el uppercut de derecha, recibiendo del extranjero una fuerte izquierda en el estómago. El argentino se enardeció, aplicó una sucesión de golpes a la cabeza y a la cara. El español sangraba de la nariz. El gong sorprendió al púgil local en pleno dominio.

El epílogo

En el sexto round, Alfara, que había soportado en las vueltas anteriores recios golpes, atacó enviando la izquierda y la derecha en forma abierta a los flancos, siendo bloqueado por el argentino, que castigó de derecha a la mandíbula y a la cabeza, y envió su derecha anulando la guardia hermética de su rival. En un nuevo ataque, ubicó la izquierda al flanco y rápidamente con un golpe corto de derecha a la sien derribó al español. El referee, señor Panelo inició la cuenta hasta los diez segundos reglamentarios, proclamando vencedor por k. o. al "sapo" Azar.

Mateo Gandini Triunfó Ayer por Descalificación

Anoche en la casa-estadio de la Federación Argentina de Box terminó el campeonato rioplatense de box amateur, con las cuatro peleas restantes, que tuvieron el siguiente resultado:

Categoría gallo: A. Fernández (uruguayo) v. H. De Santis (argentino). Después de un combate un tanto enredado, se impuso el uruguayo por puntos, demostrando neta superioridad.

Categoría medio mediano: El argentino Domingo Lisi tuvo en Luis Fiorello un digno rival, realizando ambos un combate espectacular, donde primaron el buen boxeo de Lisi y la reciedumbre del uruguayo. El empate fué justo.

Categoría mediano: El argentino Cándido Godoy venció por puntos al uruguayo H. Arizabala, después de una recia pelea.

Peso pesado: Como último combate de la noche, se enfrentaron H. Livingston (uruguayo) y Mateo Gandini (argentino). En el primer round el uruguayo sorprendió al argentino con golpes largos al cuerpo y a la cara, pero de inmediato Gandini acortó distancia y emparejó las acciones; en las vueltas siguientes fué acumulando ventajas Gandini hasta finalizar el cuarto round, donde, al salir de un cuerpo a cuerpo, el uruguayo aplicó un recio cabezazo, abriéndole una profunda herida en la frente al argentino, por lo cual el uruguayo fué descalificado.

En las preliminares, A. Jarife se impuso por puntos a S. Joliflore; Camilo González ganó en igual forma a P. Catalano y M. López a J. Bonivido.

Conscripción de Socios en el Club Regatas La Marina

El Club de Regatas La Marina ha resuelto efectuar una conscripción especial de socios con motivo del 65o. aniversario de su fundación. Es innecesario dar una reseña de las ventajas que ofrece esta institución y basta recordar que posee la flota de embarcaciones más completa de la actualidad, además de una pileta de natación, cancha de pelota y bochas y el magnífico parque instalado en los terrenos del local social.

La conscripción se realizará durante el transcurso del corriente mes, habiéndose establecido una rebaja de las cuotas ordinarias de ingreso.

El Hispano Marra la Izquierda



EL "SAPO" Azar esquiva la izquierda del hispano, mientras trata de contragolpear a la línea baja

El "Sapo" Fué Dinámico

Por EMPIR ELAIR

EL "sapo" Amado Azar reapareció conquistando un triunfo rotundo al imponerse por k. o. en el sexto round al español Martínez Valero, conocido por el "tigre" de Alfara. Desde la iniciación del primer round demostró seguridad para enviar el punch ante la modalidad de su contrincante, que agazapado y con la guardia protegía su mandíbula, siendo sorprendido con frecuencia por el uppercut de derecha. En la segunda vuelta, el hispano impetuosamente llevó el ataque ubicando la derecha en la mandíbula del argentino, el cual de inmediato respondió en idéntica forma e intensificó la ofensiva con éxito. En el tercer round, el dominio del púgil local fué visible. Colocó el uppercut y el cross de derecha con vigor provocando el entusiasmo de sus admiradores que corearon su apodo. En las dos etapas siguientes, las alternativas tuvieron el mismo ritmo y en el sexto round, el extranjero cayó k. o.

* * *

El epílogo fué sorpresivo; sin embargo, es innegable que el castigo recibido por el vencido era abrumador. El vencedor mediante un cross de derecha a la sien dejó fuera de combate a su rival.

* * *

Se dijo hasta lo indecible que el "sapo" Azar no podía dar el límite de la categoría mediano. No obstante, se le censuró por el peso que daba en la mayoría de sus presentaciones a pesar de que lo hacía en medio pesado. La confusión llegó al extremo de hacer dudar a muchos entendidos al respecto. Por tal motivo, cuando se supo que en la báscula de la Comisión Municipal de Box, había acusado 72 kilos 700 gramos, no faltó quien pensara que estaría debilitado por el esfuerzo realizado para conseguir tales cifras. Sin embargo la realidad demostró lo contrario. Asimiló algunos golpes potentes con entereza y su acción fué dinámica. Tuvo variación para combatir y ante los recursos de su adversario supo imponer su estilo y dominó, sin la menor duda, de manera categórica.

* * *

El "sapo" Azar, después que combatió con Raúl Landini el 9 de enero de 1937, presentándose con 71 kilos 800 gramos, en todas sus demás actuaciones pesó excesivamente. La última vez, el 11 de mayo de 1940, al vencer a Young Herrera dió 77 kilos 400 gramos. Ayer lo hizo con 4 kilos 700 gramos menos, sin esforzarse en su entrenamiento, demostrando con su performance que es un perfecto mediano.

* * *

Martínez de Alfara, es la primera vez que ha sido puesto k. o. en la América del Sur. Debutó en nuestra capital el 12 de mayo de 1938 con Jacinto Invierno, venciendo por puntos. Luego perdió por decisión con Raúl Landini y el "sapo" Azar, siguiendo su actuación con éxito relativo, pero sin haber sufrido un contraste tan terminante como el de anoche.

* * *

El "sapo" Azar, declaró:

—Tenía plena confianza de que vencería rotundamente porque había realizado un entrenamiento metódico. Ahora espero combatir con más frecuencia. Nada más.

* * *

Martínez de Alfara, dijo:

—Mi caída se debe a un golpe justo de derecha en la sien. Me dejó aturdido, y no tuve fuerzas para reincorporarme antes de los diez segundos reglamentarios.

Hay 160 Inscriptos para la Prueba del Touring Club

Un éxito sin precedentes corresponde al certamen automovilístico de regularidad que realizará el Touring Club Argentino. Una cifra record establecida en materia de inscripciones es la mejor demostración del interés que despierta la prueba cuya realización no hay porqué dudarlo, abrirá nuevos horizontes al turismo deportivo en nuestro país. Mientras tanto la Comisión controladora del certamen que dirige ahora Arnoldo Bernasconi con sus colaboradores desarrolla una intensa actividad para finiquitar esa labor de cuya importancia todos están perfectamente enterados.

Los inscriptos

Las inscripciones seguirán recibiéndose en el Touring Club Argentino hasta el próximo miércoles a las 18 horas y seguramente se alcanzará la cifra fijada como máximo que es de 200 participantes. En la semana que finaliza hoy se han inscripto los siguientes automovilistas:

102, V. Saavedra, con Ford; 103, "Pacalmar", con Chrysler; 104, E. Bris, con Ford; 105, N. Kelly, con Chevrolet , 106, Ing. R. Migliaro con Plymouth; 107, E. Furlong, con Ford; 108, E. Casañas Lemos, con Fiat; 109, "Alegría", con Plymouth; 110, "Aspirador", con Chevrolet; 111, H. Parodi, con Ford; 112, M. Lusardo, con Chevrolet; 113, "Jorge", con Ford; 114, E. Rossi, con Chrysler; 115, Enrique Basavilvaso Marcó del Pont con Chevrolet; 116, S. Zolkos, con Plymouth, 117, M. Lacasse, con N. N.; 118 "Blanco y Negro", con Ford. 119, R. Español con Hudson; 120, H. Mari, con Ford; 121, "Noticias", con Chevrolet; 122, J. Cichitti, con Ford; 123, S. Parada, con Chevrolet; 124, F. E. Astoul con Ford; 125, E. Karstulovic, B. con Ford; 126, L. M. Martorani, con Chevrolet; 127, R. Riganti, con Hudson; 128, "Mut", con Ford 129, "Caito", con Chrysler; 130, J. Lecoent, con Ford; 131, N. Tavasci, con Hudson 132, O. Pagniez, con Citroen; 133, J. R. Croussac, con Mercury; 134, Rudy Ayala, con Plymouth; 135, M. Zabala, con Ford; 136, M. Cúneo Grey, con For; 137, L. B. Barreda, con Nash; 138 "Castelar" con Ford; 139, D. Iglesias con Dodge; 140, A. Barón, con Mercury; 141, "Chanteclair", con Ford; 142, Ricardo D. Zibbald, Chevrolet; 143, Miguel G. Rosano, Dodge; 144, D. Trapani, Ford; 145, Juan José Piñeiro, Ford; 146, "Luna Park", Chevrolet; 147, Dr. Rogelio Agüero, Ford; 118, Luciano J. Reynald O'Connor, Plymouth; 149, Angel Moreno, Ford; 150, José M. Canale, Ford; 151, Pedro Tomás Poracchia, Dodge; 152, J. T. Carmona, Ford; 153, J. J. Berati, Ford; 154, "Green Diamond", Chevrolet; 155, Rodolfo de los Santos, Hudson; 156, M. J. Moreno, Willys; 157, "El Ranquel", Dodge; 158, G. E. Benvenuto, Citroen; 159, C. T. Orlando, Plymouth, y 160, "Aconcagua", Ford.

En el Gran Premio se Inscribió L. Astengo

YA llegan a 41 los inscriptos en el Gran Premio de América del Sur. A los 37 volantes que dimos a conocer en su oportunidad se deben agregar ahora los chilenos Luis Cugniet, Lorenzo Varoli y Joaquín Sala, y el destacado corredor peruano Luis Astengo.

Como se recordará, la fecha del cierre de inscripciones de este importante certamen, fué postergada hasta el viernes 25 a las 18 horas.

El director de la prueba, señor Francisco Borgonovo, prosiguiendo las gestiones de organización de este certamen, se halla actualmente en Guayaquil, ultimando algunos detalles de interés.

Springhart Peleará con Jesuel Stella el Jueves

El Círculo Palermo efectuará un festival pugilístico de amateurs en la casa estadio de la Federación Argentina de Box, Castro Barros 75, el próximo jueves a las 22 horas con el siguiente programa:

Jesuel Stella v. Raúl Springhart; Alejandro Vázquez v. Alberto Paz; Carlos Curia v. Pío Ventura Pereyra; Mario Leiva v. Carlos de Mattei; Ismael Pereyra v. Luis Leiva; Ricardo Mateo v. Enrique Márquez; Pedro Gianini v. Carlos Negro; Tomás Escobar v. Julio Dotavio.

Durañona superó el Sexto Record

José María Durañona, el brillante nadador argentino, ha vuelto a demostrar que es una de las figuras imbatibles en la América del Sur, logrando superar el record continental de los 200 metros, que es el sexto consecutivo que bate, evidenciando, en cada uno de ellos, pasar por uno de los mejores momentos de su carrera deportiva.

El nuevo record

El de los 200 metros estilo libre es el nuevo record que Durañona logró batir anoche. En esta tentativa mejoró la marca que poseía el mismo desde el campeonato sudamericano realizado el año pasado en Viña del Mar, estableciendo ahora un tiempo menor en dos décimas al anterior. En efecto; Durañona recorrió ayer los 200 metros en 2 minutos 16 segundos 5|10, siendo el tiempo que figuraba hasta entonces como record continental de 2 minutos 16 segundos 7|10. Los parciales establecidos ayer por el brillante nadador fueron los siguientes:

100 metros: 1 minuto 3 segundos 8|10.

150 metros: 1 minuto 39 segundos.

200 metros: 2 minutos 16 segundos 5|10.

Sin ningún cansancio

Luego de efectuada la tentativa volvimos a conversar con Lisandro Molina, el profesional que con tanta dedicación entrena a Durañona, quien nos dijo:

—Se puede apreciar perfectamente que Durañona realiza sus tentativas de records sin experimentar el menor cansancio; ello demuestra que este nadador de excepcional calidad se halla pasando por uno de los mejores momentos de su carrera deportiva y que en el continente sudamericano se destaca como uno de los verdaderos campeones.

La próxima tentativa

También nos dijo Lisandro Molina que, con el fin de completar debidamente su preparación para esa prueba, Durañona realizará la última tentativa de superar records, que será el de los 100 metros, recién el próximo sábado, prueba ésta que, como las anteriores, se llevará a cabo en la pileta del Club Atlético Obras Sanitarias de la Nación.



JOSE MARIA Durañora, que en brillante forma superó el sexto record consecutivo

Un homenaje

Con motivo de su próxima partida para Norte América, un grupo de amigos de José María Durañona y Carlos Sos han organizado un homenaje, que consistirá en un festival que se llevará a cabo pasado mañana por la noche en el cine-teatro Grand Splendid.

NUESTRA SECCION TECNICA

Automóviles "Pigmeos" que Suben Fácilmente Escaleras

EL adelanto automotor se manifiesta día a día, no sólo en el aspecto deportivo con las notables performances que cumplen arriesgados volantes, sino también en el aspecto técnico con las asombrosas modificaciones que día a día se van produciendo en los mismos y que hacen del automóvil un medio de locomoción al alcance de todos y de suma utilidad para múltiples servicios. Hace poco relatamos a nuestros lectores algo relativo a un coche "Baby" construído en Estados Unidos de Norte América por la fábrica Crosley cuyo peso apenas alcanzaba a los 500 kilos. Ahora debemos ocuparnos de otro automóvil "pigmeo" que ha sido adoptado con verdadero éxito en el ejército de los Estados Unidos, reemplazando con ventaja a las motocicletas y que además de su poco costo y consumo casi exiguo de combustible tiene las ventajas de que puede transportar a cinco personas ubicadas con toda comodidad y que además —como lo muestra el grabado que ilustra estas líneas— sube escaleras con facilidad siendo por lo tanto un medio de locomoción de utilidad efectiva. Tres firmas importantes del gran país del Norte se dedican ahora a la fabricación de esta clase de autos "pigmeos". Son ellas la Ford, Bantam y Willys, que ya han lanzado al mercado gran número de ellos.



El auto "pigmeo" que sube escaleras

* * *

LOS FABRICANTES de automóviles han ideado diversas maneras para demostrar al público las bondades de sus coches de serie. Una de ellas es la que se refiere al record establecido por un Willys Americar en EE. UU. Controlado en forma oficial este coche partió de Orlando (Florida) efectuando un circuito que finalizó en esa misma ciudad el 13 de febrero de este año. Hasta esa fecha el mencionado coche había recorrido un total de 30.000 millas o sean 48.280 kilómetros en el tiempo de 29 días, 12 horas y 24 minutos, verificándose al término de su raid el estado de conservación del mismo. El piloto de este coche fué un conocido volante de la Unión, Jack Hernández, quien fué secundado por dos chóferes de relevo.

* * *

EQUILIBRADOR DE LAS RUEDAS. En nuestras estaciones de servicio, cuyo ritmo progresista se nota día tras día, faltan aun ciertos servicios organizados en forma rápida y eficiente. Por ejemplo, un equilibrador de ruedas tan importante para la seguridad del conductor es uno de estos factores que podrían completar el servicio que se presta en estos casos. Muchas veces la dirección no nos responde bien. Tenemos que forzarnos para mantener una línea y sentimos que lógicamente hay algo en la misma o en las ruedas que marcha fuera de su lugar. Y es por ello que insistimos en que en todas las estaciones de servicio debería haber un equilibrador de ruedas. En los Estados Unidos se ha fabricado últimamente un aparato rápido y que se emplea mientras el cliente espera. Ha sido proyectado por la Hunter-Hartman y su base estriba en su rotación que puede hacer girar las ruedas del coche a una velocidad de más de cien millas por hora contando con el freno integral que puede frenar la rueda. La operación se hace en cinco minutos sin quitar las ruedas del coche y en poco más de media hora un buen mecánico llega a hacer funcionar y usar debidamente el aparato. El mismo tiene un metro escaso de largo con un pequeño motor de altas revoluciones cuya fuerza de rotación se imprime a las ruedas desequilibradas del coche.

* * *

REMOCION DE LA HUMEDAD. Ciertas explosiones que se producen en el carburador no siempre son motivadas por fallas en las bujías sino también por la humedad que se forma en los tanques de nafta y que luego se contamina al mismo combustible. Más a menudo, el automovilista debería lavar la cañería y los tanques empleando al efecto alcohol puro o de etilo. Hay que emplear, por lo menos, medio galón de ese alcohol de etilo y en esta forma sale toda la humedad que es la que produce las falsas explosiones y las "ratees" en el funcionamiento del motor. En la misma forma y con otro producto debe limpiarse el radiador colocando todos los días agua limpia. Ganará así la refrigeración del motor, especialmente cuando se realizan largos viajes.

El Moto Club Argentino Renovó sus Autoridades

Luego de efectuada su asamblea general ordinaria, la nueva comisión directiva que regirá los destinos del Moto Club Argentino ha quedado integrada de la siguiente manera:

Presidente, Pedro Vaccario; vicepresidente, Arnoldo Bernasconi; secretario, José M. Barros; prosecretario, Juan A. Guerra; tesorero, Héctor A. C. Imbert; protesorero, Daniel R. Bassi; vocales: Juan F. Riganti, Secundino Parada, Dr. Aquiles Piga, F. Paulino Furió y José Speroni; revisores de cuentas, Luis Cavari y Luis Ieroi.

Festival en honor de Musso

En el próximo Gran Premio de la América del Sur, Daniel Musso llevará en su coche los colores del club Oeste, entidad que ya hizo efectiva la inscripción del subcampeón argentino de carretera y de su acompañante José Arias en el citado certamen. La mesa directiva del club Oeste trabaja ahora con entusiasmo en la preparación de un gran festival artístico, que deberá efectuarse para fines del corriente mes y que será a beneficio de Musso y Arias.

Una pueba de regularidad

La Junta Argentina de Aviación, haciendo suya la iniciativa surgida de la comisión vecinal número 16, ha resuelto hacer disputar el 10 de agosto próxmo un concurso automovilístico de regularidad, el que contará con la fiscalización del Club Argentino de Regularidad.

En tres categorías se ha dividido este certamen, que promete alcanzar contornos sumamente lucidos. La categoría "A", reservada para competidores que no hayan logrado ningún primer puesto hasta la fecha; la "B", para los debutantes y además se incluyó también la categoría damas, dado que las pruebas de regularidad cuentan con numerosas adeptas entre el elemento femenino.

La cuota de inscripción se ha establecido en 10 pesos y la misma se puede hacer efectiva en cualquier seccional de la Junta Argentina de Aviación o en la sede central de la misma, Bartolomé Mitre 1568 o en el Club Argentino de Regularidad, Cangallo 1133.



LIBERTAD LAMARQUE
La gran intérprete de "Una vez en la Vida" en la pantalla

★ Alma Torera ★
Por DON JUAN EL ZORRO



DEMASIADO FUERTE. —Te advertí que cerraras siempre la puerta sin golpearla.

ANECDOTA

Antes de llegar a ser célebre, el gran escritor H. G. Wells conoció tiempos difíciles. Director de la revista "New Review", veía bajar poco a poco el tiraje de la misma. Un día, mientras trabajaba en su escritorio, vió por la ventana pasar un coche fúnebre. Y entonces, M. Wells, señalándoselo a su secretario le dijo:

—¡Me parece que allá va nuestro único abonado!...

★

LAMENTACION

Mientras se vestían apresuradamente, el marido, dirigiéndose a su esposa, le dijo en tono de reproche:

—Si por lo menos aprendieses a cocinar, no tendríamos necesidad de aceptar todas estas invitaciones para comer fuera de casa...

RICO TIPO

El ladrón se negó a hacer de campana por miedo a que lo hicieran sonar.

★

HIPOCRESIAS

Desde el mes que viene empiezo a ahorrar.

★

REFLEXION

Indudablemente, las nubes negras deben estar formadas por la evaporación del agua sucia.

LA NUEVA RICA

Me estaba explicando no sé qué cosa, referente a los "vínculos" automotores.

VERDADES

De Napoleón Bonaparte:

El amor es una estupidez hecha a dúo.

★

ABSURDOS

Que los fabricantes de cola no puedan estar unidos.

★

NOVELA SUPERSINTETICA

No quiso dejar que el otro coche los pasara. Dice que no vió la columna.

ES DIFICIL QUE LE CREAN

Si dice que jamás se cortó la yema del dedo al probar el filo de un cuchillo.

* * *

Si afirma que en su casa no hay un cuchillo de mesa que corta más que los otros.

★

LA COPLA DE HOY



Cuatro leguas he corrido,
niña, por venirle a ver,
vengo y me hallo con dueño,
niña, me quiero volver.

HABIA UN MOTIVO

El médico terminó de atender al cliente y se asomó a la sala de espera para ver si quedaba alguien. Sí. Estaba su viejo y querido amigo Roberto. El galeno lo saludó efusivamente:

—¡Caramba, Roberto!... —le dijo—. ¡Cuánto tiempo hace que no venías a mi consultorio!...

Y el amigo respondió:

—Es que he estado muy enfermo...

★

NO LE IMPORTABA

El guardián atento estaba acompañando al señor de afuera, en su recorrida por el Jardín Zoológico de la ciudad. Llegaron frente a la jaula del camello y el señor se detuvo a admirar al tan elogiado caballo del desierto.

—¿Ve este camello? —le dijo el guardián—. Puede estar sin comer ni beber veinte días.

—No me diga!... —exclamó asombrado el pajuerano.

Y el guardián, encogiéndose de hombros, contestó:

—Sí. No es mío. De manera que qué me puede importar a mí que coma o que no coma, que beba o que deje de beber?

Argumentos de cine rechazados
★ RECIAS AVENTURAS DE VACA DON ★
(El Búffalo Bill criollo)

Resumen de lo filmado: Harry Stephenson Murphy, el salvaje y malvado indio-gaucho-matrero, que ama con pasión innoble a Albaflora y odia al valiente señor de las pampas Vaca Don trata de levantar un malón de los indios de Rancagua, creando un chimento infame. Dos indios son reacios al malón por estar bien afincaos en el campamento. Y mientras Vaca Don, disfrazado de indio, se acerca al campamento para ver qué pasa y cómo puede evitar el malón, Harry Stephenson Murphy, que es una buena mangarina, está preparando el adobe para hacer entrar a Rancagua y su indiada en el malón más salvaje y cruel que jamás se haya filmado...

(Continúa la filmación). ACTO XII.

TODOS los indios se agrupan alrededor de Harry Stephenson Murphy. Este sonríe con odio salvaje, bajeza humana y maldad pérfida y comienza a envenenar a los honrados y plácidos aborígenes.

—Vaca Don — dice — anda chimentando por ahí que ustedes son unos chitrulos, pucha caray, y que son incapaces de volver a las andadas, porque son unos maricas!...

Los indios rugen enfurecidos... Rancagua consigue hacer silencio y Harry Stephenson Murphy prosigue, con una sonrisa malévola e insinuante voz:

—Por eso los blancos malditos humanos se matan de risa de indios valientes y se burlan de haberle robado las tierras y arrinconado indios en terrenos cualunque pa matarlos como sapos en la primera ocasión!...

—Blancos seres malditos, velay carancanfún, mburucuyá patisoví, mandurulá camotí!! — grita Rancagua...

—Esperen que esto no es todo — sigue Harry Stephenson Murphy—. Allí por los pagos hay oro, vacas, mujeres hermosas... y sobre todo, giñebra!...

—¡Giñebra!... ¡Giñebra!... Oro! Oro!... — claman los indios.

—Y Vaca Don — sigue implacable Harry Stephenson Murphy — que dice ser amigo de indios y señor de pampas, hace alarde de haber robado cuanto quiso a indios y tenerlos metido en un puño, jugando con ellos como juega el gato maula con el mísero ratón...

—Giñebra, morlacos y mujeres. ¡Huija!... ¡Huija Rendija la mama y la hija, le llora la guagua y pucha caray!... — gritan enardecidos los indios.

—A ver — ordena Rancagua — venga giñebra para ponerse a tono y ya verá Vaca Don quién es Rancagua. ¡Pucha caray y velay ahijuna!...

Y los indios cantan en medio de salvajes contorsiones:

—¡Mambrú se fué a la guerra montado en una perra, y nosotros vamos a la guerra, dejando a la perra in casa!... ¡Guerra!... ¡Guerra!... ¡Hip, hip, hip, guerra!

La ginebra corre como un río y los indios, hasta hace un rato pacíficos y tranquilos, están ahora sedientos de sangre. Y mientras no pueden beber la sangre, beben ginebra... Rancagua ha cambiado por completo. Ya no es el obeso hombre que hacía la apología del dolce-far-niente. Y sus lugartenientes, "Codorniz Marchita", "Serpiente Anémica" y "Chacal Despavorido", no se quedan muy atrás. Transfigurados, bailan y gesticulan pidiendo guerra. Y a todo esto, Harry Stephenson Murphy, sentado en un rincón, ríe con saña feroz. Ha conseguido su objeto. ¡Los indios se levantan en malón!... Piensa en Albaflora y en Vaca Don y ríe, ríe, ríe... pa no llorar... (Con música de tango, aunque en aquel tiempo no se conocía. Los indios deben ponerse como locos, para dar una especie de antipasto de la ferocidad que van a lucir en los actos que faltan)... La fiesta sigue hasta la noche... y entonces cambia la escena y volvemos a Vaca Don. Este, disfrazado de indio, ha llegado al Fortín Débil, donde está el sargento Núñez, su viejo amigo y compañero. Allí establecerá su cuartel general. Y se entera que ha llegado tarde. Harry Stephenson Murphy ha prevenido a los indios en su contra. El malón es cosa hecha.

REPARTO DEL FILM

Albaflora Torrente
(Joven, bella y heroína, 15 años)

Doña Iñiga P. de Torrente
(Tía de la anterior y estanciera. Confiesa 50 años pero se olvidó las 10 de últimas)

Parda Ramona
(Ama de llaves de la anterior. No tiene mucho que hacer pero se menciona porque es muy buena servidora)

Coronel Dositeo Bermúdez
(alias) VACA DON
(Señor de las Pampas y protagonista principal. 40 años y no se le cayó ninguna sota)

Harry Stephenson Murphy
(Gaucho-Indio-Matrero villano solista del film. 24 años. Inspira odio, antipatía, repulsión)

Desiderio Troncoso
(Domador, gaucho joven y de lay. Posible primer galán. 21 años)

Rengo Bardiales
(Gaucho viejo y valiente. 55 años. Amigo de Vaca Don)

El Gallego Gil
(Pulpero tipo Santa Lucía. Está en cuarentena en el reparto, pero se lo pone porque hasta ahora hizo varios primeros planos)

Cacique Rancagua
(Jefe de tribu aborigen de indios. 45 años. Gordo, pero buen mozo).

Codorniz Marchita, Serpiente Anémica, Chacal Despavorido.
(Indios terribles, pero con ferocidad en maceración. Edades varias y aspectos fieros).

Nota: Falta un montón de personajes que ya van a ir saliendo.

Hay que prevenir a los pobladores y organizar la defensa. Y Vaca Don piensa en Albaflora. Desiderio, con todo su amor y su valentía, no será capaz de defender a la hermosa muchacha de la perfidia de Harry Stephenson Murphy. Y Vaca Don comprende que hasta ese momento el indio lo está goleando. No es oportuno que se aventure en el campamento. Rancagua y su muchachada están enardecidos contra él. Y desconfiarán todo el mundo. Si lo llegan a descubrir lo achuran como si fuera un angelito.

—No hay nada que hacer, pucha caray! — exclama Vaca Don — viejo Núñez, nos han hecho sonar! Pero no la van a sacar de arriba. Pobre Rancagua, que tan bien estaba... En cuanti agarre a Harry Stephenson Murphy lo via dejar como trapo e piso después de tres mil fregadas!...

—¿Y que hacemos, don Vaca Don? — pregunta Núñez que está muerto de miedo. (Por eso no lo pongo en el reparto del film).

—¿Y qui hay de hacer? Rajar con todo lo que tenga. Hacer frente al malón aquí sería al ñudo. Mejor golvamos a organizar la resistencia...

Apresuradamente, los escasos milicianos que tiene Núñez, embalan sus cosas y montan a caballo, partiendo hacia el pago, con orden de avisar a todo el mundo la proximidad del malón. Vaca Don no puede contenerse y se arriesga el todo por el todo. Irá al campamento de Rancagua a observar los preparativos y luego retornará al pago. La cosa es brava. La indiada bien borracha, es cosa de temer...

Con la noche bien caída, Vaca Don se aproxima al campamento. Deja su caballo en un bosquecillo y avanza reptando por el suelo... Pero no ve que detrás de él repta otro indio, vigilándolo... (Pobre Vaca Don!... Caerá en la boca del lobo como un papanata cualquiera, él, el señor de las pampas!).

(Mañana seguirá la filmación)

Judiciales REMATES Particulares

BANCO HIPOTECARIO NACIONAL

Casa Central: 25 DE MAYO 221 - 223 y Leandro N. Alem 232

"Los Remates están sujetos a las condiciones generales de los mismos y a las Leyes y Reglamentos del Banco. La totalidad de los remates se publica en el Boletín del Banco"

GARAY 4002 esquina QUINTINO Bocayuva 1611. Casa con la distribución siguiente: garage con entrada por Quintino Bocayuva; sala, escritorio, hall, tres habitaciones, comedor, pasaje, comedor de diario, baño, cocina con sótano, office con escalera a una piecita; baño en entrepiso; en altos sala de Billar, w. c., pieza para el servicio en altillo, lavadero cubierto y terraza. Mide según obligación hipotecaria: 16m76 de frente al E. (Quintino Bocayuva); 6m. en la ochava; 10m70 en su otro frente al N. (Garay); 20m46 en el lado O. y 12m15 en el del S. Superficie aproximada: 270,68 M.C. El 30 de julio a las 14 y 30 en Casa Central. Base $ 30.000. Hipoteca pesos 20.000. Deuda actual $ 18.751. Nota: Será por cuenta del comprador la clausura de la puerta existente a un lote de terreno no afectado a este préstamo. Capital No. Ho. 128.351. Serie D. Martillero. Giménez Zapiola y Cía. Florida 239. No. Banco: 24759.
CRITICA: Inic 15 7. Venc. 29-7-41

PROVINCIA DE ENTRE RIOS. Departamento Nogoyá Distrito Sauce. Campo con superficie de 403 Hs. 0249 m2., formado por los lotes 60, 61, 67 y 68 de la Colonia "La Esperanza", con las poblaciones que contenga y todo lo adherido al suelo, a 9 Kms. al SO. de la estación Lucas González F. C. E. R. El 23 de julio de 1941, a las 14 y 30 horas en Casa Central. Base $ 70.000. Hipoteca $ 63.000. Deuda actual $ 57.351.44 **No. Ho. 46|27454.** D. 2 Serie D. Sucursal Paraná. Martillero: Panelo y Cía., San Martín 235. Nota: Con arreglo a la Ley 11627 el comprador deberá respetar el contrato de arrendamiento vigente, por el plazo, precio y superficie que se informará en Casa Central y la Sucursal. Otra: El comprador podrá tomar a su cargo una hipoteca hasta el 90 o|o del precio de compra, pero no mayor de $ 75.000, con la deuda que le corresponda. — No. de Control: 24717.
CRITICA Inic. 9 7|941 Ven. 22|7|941

NUÑEZ 2150 ENTRE LAS DE CUBA y Arcos. Jardín, cuatro habitaciones, comedor, galería, baño, cocina y en altos pieza de servicio y w. c. baño. La obligación hipotecaria consigna según títulos 8m66 de frente al N. O., 25m10 de fondo en el costado S. O. y 24m94 en el del N. E. Superficie aproximada: 213,75 m. c. según tasador. El 21 de julio a las 14.30 horas en Casa Central. Base $ 12.400. Hipoteca $ 8.250. Deuda actual $ 7.510. Capital **No. Ho. 120.411.** Serie D. Martillero: Carlos A. Coll, Montevideo 1618. — No. de Banco: 24694.
CRITICA Inic. 6 7|941 Ven. 20|7|941

Bravo Barros y Cía.

EDICTO JUDICIAL

Orden señor juez doctor Martín Abeleira, hácese saber por 10 días que en autos "Crédito Inmobiliario Argentino c José Cacopardo, cobro hipotecario", venderán Bravo Barros y Cía. el 27 de julio, a las 15 horas en la misma, la propiedad calle Gaboto esquina Pinzón 101. Mide: 15m27 frente N. E. s Gaboto, 14m67 a Pinzón 17m57 al S. O. y 14m67 al N. O. Base $ 40.202. Podrán dejarse en primera hipoteca hasta 42.000 pesos y de acuerdo a la tabla de préstamos e intereses que establece el actor, escriturando en este caso ante Miguel B. o Miguel H. Spinosa. 8 o o a cuenta de precio. Comisión 2 o o. — Buenos Aires, julio de 1941. — Francisco Méndez Casariego, secretario.

La Rosa de los Vientos

★ La diferencia del sí al no

UN emprendedor joven neoyorquino se estableció hace algunos años como asesor comercial, ofreciendo reducir los gastos o aumentar las ventas mediante la aplicación de sencillos principios psicológicos.

Una firma lo hizo llamar y le dijo que gastaba demasiado dinero en la entrega a domicilio de paquetes pequeños. ¿Qué podían hacer? Una semana más tarde todos los dependientes recibieron instrucciones de no decir, como hasta entonces: "¿Quiere que se lo mandemos a su casa, señora", sino algo parecido, pero a la inversa:

—¿Lo va a llevar usted, señora?

Se basaba en el principio de que es siempre más fácil decir "sí" que "no".

En un mes, el costo de las entregas a domicilio había sido reducido en un 50 por ciento en esa casa.

(De "Argosy", Londres)

★ Civilización y barbarie

EL cuerpo de Servicio Forestal canadiense informa un destacamento qeu había quedado aislado por los hielos y el mal estado de los caminos se valió de señales de humo para reclutar voluntarios militares para la colonia india de bahía Georgiana, en Ontario.

Tres indios entendieron las señales y llegaron en bote a remo después de un largo viaje a través del río semicongelado.

(De "Newsweek", Nueva York)

★ "Viena, Viena sola"

EL diario de Hitler "Voelkischer Beobachter" ha censurado agriamente a los vieneses por cantar el vals de Strauus, "Viena, Viena, sólo tú", pues sostiene que en esa forma se expresa el deseo de volver a separar Austria del Reich.

(De "Time", Nueva York)

★ Envenenamiento de la sangre

NO hay fundamento para la creencia común de que una lastimadura hecha con un clavo o un alfiler herrumbrado es más peligroso que la de un clavo o un alfiler reluciente. La herrumbre es simplemente óxido de hierro, resultado de la combinación del metal con el oxígeno del aire. Por sí misma no puede ser más peligrosa ninguna herida. El óxido de hierro es semejante al hierro que los médicos dan a los enfermos que tienen pobreza de sangre.

Clavos y alfileres al parecer limpios han producido heridas que resultaron fatales al infectarse. Lo importante es limpiar bien cualquier lastimadura por pequeña que sea, por limpio que parezca lo que la causó, con agua oxigenada y luego atendida con iodo y vendada.

(De "Sunday Times", Sydney)

★ Las señales de Marte

EL 2 de septiembre de 1921, Guglielmo Marconi declaró que había recibido comunicaciones de radio de alguna estación que no pertenecía a este planeta. Los mensajes que había captado en su yate Electra eran de una longitud diez veces mayor a la que podía producir cualquier estación del mundo.

Descartaba todas las teorías que pudieran atribuirlas a perturbaciones eléctricas o atmosféricas. Las señales eran regulares, nítidas y separadas, como si correspondieran a un código, pero no correspondían a ningún código conocido en la tierra.

Marconi no dijo que los mensajes procedieran de Marte. Dijo simplemente que eran mensajes de una longitud de onda que ninguna estación de este planeta podía emitir y que evidentemente respondían a una especie de código. No intentó ninguna explicación. Pero el hecho y la fecha merecen ser recordados para el futuro.

(De "Coronet", Chicago)

Licitaciones Oficiales

OBRAS SANITARIAS DE LA NACION

Llámase a licitación pública para la provisión de caños y piezas especiales de concreto simple. El pliego de condiciones puede consultarse en la Oficina de Compras, calle Charcas 1840, de 12 a 15. Las propuestas podrán presentarse en la Secretaría General de la Institución, calle Charcas 1840, 1er. piso, hasta el día 12 de agosto próximo, a las 15.30, en que serán abiertas en presencia de los concurrentes.

Buenos Aires, julio 7 de 1941.
EL SECRETARIO GENERAL.

Convocatorias

HARAS PEGASO (Sociedad Anónima). ASAMBLEA GENERAL EXTRAORDINARIA. — Por resolución del Directorio, se convoca a los señores accionistas a una Asamblea General Extraordinaria, de conformidad con el artículo 19 de los Estatutos para el día 29 de julio próximo, a las quince horas, en la sede de la Sociedad Avenida de Mayo 1161, de la Capital Federal para tratar la siguiente ORDEN DEL DIA: 1o. Liquidación de la Sociedad; 2o. Designación de dos señores accionistas para aprobar y firmar el acta de la Asamblea. Para tener derecho de asistencia y voto, los señores accionistas deberán efectuar el depósito de sus acciones o el recibo de depósito bancario en la forma establecida por el artículo 24 de los Estatutos. — EMILIO J. BLASCO, director general.

Edictos Judiciales

El señor juez doctor Custodio Maturana, a cargo del Juzgado Civil No. 2, hace saber por cinco días la apertura de los concursos civiles de Aníbal Jesús Fagalde y Juana Leal Santillán de Fagalde, habiéndose designado síndico al doctor Jorge Pomiró, Maipú 474, 2o. piso, Dto. A, a quien deberán presentarse dentro de treinta días los títulos justificativos de los créditos. Se ha señalado la audiencia del día 25 de agosto de 1941, a las 16 horas, para celebrar la junta de verificación de créditos con la prevención del Art. 718, Cód. Proc., a los inasistentes.

Buenos Aires, julio 12 de 1941. — Doctor Jorge Ravagnán, secretario.

CRITICA AVENTURAS LOS LUNES EN MULTICOLOR — LAS HISTORIETAS MAS POPULARES EN LA ARGENTINA — CRITICA COMICAS LOS MIERCOLES EN MULTICOLOR

DICK BRADFORD ("En busca de la muñeca de los diamantes") — Flecha Pronta — por CLARENCE GRAY

MAÑANA VOLVEREMOS CON BOLSAS PARA LLEVARNOS LOS DIAMANTES.

EL RATON MICKEY — ¡No es Cierto! — por WALT DISNEY

MINNIE: TE PRESENTO A LA SRT. MILLICENT DE LAUCHA DE ORO
¿AH, SI? ¡ES UN GRAN HONOR!
¡GRACIAS, EL GUSTO ES MIO!
Y ESTE ES MONTY ROEDOR... PERDON! RODAWN
¡ENCANTADO!
¡MUCHO GUSTO!
¡MOZO! ¡DOS SILLAS MAS, Y ATIENDA POR AQUI!
SIENTO NO HABER LLEGADO ANTES... Ud. SE DEBE HABER ABURRIDO MUCHO
¡DE NINGUNA MANERA!

EL GUARDABOSQUE SOLITARIO — Peligro Cercano — por ED. KRESSY

TENEMOS QUE APURARNOS.
EL SEÑOR STARK ME MANDO AQUI, SEÑORA DE WILSON.
MI MARIDO ENCONTRARA TRABAJO PARA USTED.
ENTRETANTO EN LA CASA DEL BANQUERO
ACOMODESE COMO SI ESTUVIERA EN SU PROPIA CASA
¡OH, GRACIAS, SEÑORA!
LOS SALVAJES SE ACERCAN A LA CASA DE WILSON.

EL PATO DONALD — Llegaron a un Acuerdo — por WALT DISNEY

¡TRES PESOS!
¡DOS PESOS!
¡TRES PESOS!
¡BUENO, TRES!

CESAR, EL CAPITAN SIN MIEDO — A Sammy no le Gusta — por ROY CRANE

PERO TENEMOS QUE DESEMBARCAR SI NOS ACABO EL AGUA POTABLE
ESTA ES UNA COLONIA DE LEPROSOS
UNA COLONIA DE LEPROSOS. ¡CIELO SANTO!
SAMMY, ¿HA OIDO USTED HABLAR DE UNA COLONIA DE LEPROSOS POR AQUI?
NO SEÑOR, ESA ES LA ISLA DE LOS FANTASMAS.

LOS LIOS DE ESPAGUETI — ¡Que Traigan Ventiladores! — por SEGAR

WIMPY CREE QUE TODA EL AGUA SE ESCURRIRA... ¡SWUUSH! Y QUE LA TIERRA VOLARA ¡PUFF!
SE LO PREGUNTARE AL DR. BUGGE
HOLA DR BUGGE
SWUUUSH Y PUFFF... ¿QUE LE PARECE?
¡SHHH! NO ME HABLE, ESPAGUETI
¡OH! ESTA JUGANDO AL SOLITARIO
NO; ESTOY PREPARANDO MI PRONOSTICO DEL TIEMPO PARA EL VERANO
¡OH, POR DIOS!
¡SECO! ¡SECO! ¡SECO! ¡SECO!
Y EN CUANTO A LAS TEMPERATURAS DE JULIO Y AGOSTO
¡SSSSSSSS!
¿MUCHO CALOR?
¡ABRASADOR!

LA PATRULLA POLICIAL — Como Viejos Camaradas — por HARLIE CHIND

¿Ud. MANDO A ESE MISERABLE PARA "CONFESAR" AL COMISARIO? YO VOY A...
¡NO, PAT!
CUIDADO, SARGENTO; ASI NO CONSEGUIRA NADA.
¿QUE QUIERE Ud, RHINO?
¡SI, ¿QUE ES LO QUE SE PROPONE?
SUBAN AL COCHE CONMIGO Y LES EXPLICARE TODO
POR DIOS, IRIS! POR UN MOMENTO CREI QUE HABRIA UNA PELEA, Y MIRALOS AHORA

DON JACOBO EN LA ARGENTINA — Respuesta Adecuada — por CLIFF STERRET

MI DA RISA... LOS ARTISTAS SIEMPREN PINTAN A MOJIERES PARA RIPRESENTAR LAS BOINAS CUALIDADES.
NO HAN DI SABER MUCHO SOBRE LAS MOJIERES
ESTOY DE ACUERDO, JACOBO; Y LA RAZON DE BE SER...
...QUE LOS POBRES JAMAS HAN SABIDO NADA BUENO DE LOS HOMBRES.

LO LLAMAN BURBUJA — No es Muy Fácil — por AD CARTER

¡CHE SERAFIN!
¿QUERES HACERME EL FAVOR DE IR A MI CASA Y TRAER A CATALINA?
¡SEGURO; VOLVERE EN SEGUIDA!
VAMOS ¿DONDE QUERES QUE LA DEJE?

MUTT Y JEFF — Le Adelantó un Ladrillo — por BUD FISHER

BUENO; SI REALMENTE SE QUIERE CASAR CONMIGO, TENDRA QUE HABLAR CON MI PAPA.
BUENO, NENA; LE HABLARE.
HE IDO A VER A LA SEÑORITA CLUTTS, Y LUEGO FUI A VER A SU PADRE
¿NO SE PUSO VIOLENTO?
¡HOMBRE! ¡CASI ME ARRANCO LA MANO.
SE ENTUSIASMO TANTO QUE DECIDIO REGALARME UNA CASA DE LADRILLOS.
¿UNA CASA DE LADRILLOS?
¡SI! ¡UN LADRILLO POR VEZ!

EL ESCUADRON DE LA GUARDIA RURAL — Para Vencer a la Oscuridad — por ZANE GREY

¡ESE TIRO SALIO DEL "FERRY"!
¡EH!
SI, KID, Y ME PARECE QUE VEO A LA VICTIMA.
EL "PIRATA DE LOS LUNARES" HA DADO SU PRIMER GOLPE
¡JIM, TRAIGA UN PROYECTOR POTENTE!

TUFFY ES COMO TODAS — Lance Mayor — por HOFF

MUCHAS GRACIAS, TESSY
AHORA LE HARE PROPAGANDA A TUFFY
YO TENGO UNA HERMANITA MARAVILLOSA
TUFFY SERIA LA MEJOR NOVIA QUE UN NIÑO PUDIERA TENER
¿POR QUE NO HABLA POR SI MISMA?

EL HOMBRE RELAMPAGO — Por Salvar a Jorge — por ALEX RAYMOND

ZARKOW ARRIESGA SU VIDA DESLIZANDOSE EN LA TIENDA DEL MAGO. "DEME UN ANTIDOTO CONTRA ESA POCION DESTRUCTORA DE LA MEMORIA!"
"NADA DE TRETAS, O LE RETORCERE EL PESCUEZO", ADVIERTE ZARKOW. EL MAGO ACOBARDADO CONFIESA A JORGE: "ESTO LO CURARA".
"¿COMO HE DE SABER SI ESTO NO ES UNA TRETA DEL PRISIONERO?" PREGUNTA JORGE...
...Y ZARKOW PRUEBA LA POCION PARA PROBARLE LO CONTRARIO.

BREVES TRAGEDIAS DE LA VIDA MODERNA — Deseos Fracasados — por JIMMY MURPHY

TIMOTEO, ¿QUE PASA?
¡MI PATRON HA SIDO ATROPELLADO POR UN AUTO!
¡OH, TIMOTEO! ¡ES ESPANTOSO, TERRIBLE!...
ROSALINDA, ¿LLORAS POR EL PATRON, O POR EL VIAJE?
POR EL VIAJE, NATURALMENTE.
TE TENDRAS QUE CONFORMAR CON LAS FOTOGRAFIAS
¿OYES LA SIRENA? NUESTRO BARCO SALE
NUNCA SE REALIZAN LAS ILUSIONES.

VIENDO ESTRELLAS — Cabalgadura Como Pocas — por FEG MURRAY

JEAN PARKER SORTEO UNA INUNDACION SOBRE UN PERRO.-
JIM THORPE FUE EL PRIMER HOMBRE ENTREVISTADO PARA HACER EL PAPEL DE JOHN DOE EN LA PELICULA DEL MISMO NOMBRE.-
¡RIO RITA!
RITA HAYWORTH SE LLAMABA RITA CASINO Y SE CANSO DE SU NOMBRE.-

LA JUVENTUD DE BUFFALO BILL — Jinetes Nocturnos — por H. O'NEILL

AUNQUE NEGRITO LLEVO A NELL AL LUGAR DONDE HABIA DEJADO A BILL, ELLA NO VIO RASTROS.
ENTRETANTO, EL PEQUEÑO BUCKAROO, SIGUE BUSCANDO.
A ESA HORA, LOS CAPTORES DE BILL LLEGARON A SU PARADERO.
PRONTO SABRE QUIEN ES EL JEFE.
JEFE, HEMOS TRAIDO A BUFALO BILL... ESTA MANIATADO.
ENCIERRENLO EN LA CHOZA-PRISION.
ES UNA VOZ CONOCIDA

EL PIBE PIRAÑA — Así sí — por ANDERSON

¡SOCORRO! NO PUEDO SACAR EL COCHE DE ESTE LODAZAL

NO TAN EXAGERADO — Fracaso Ruidoso — por KEMP STARRETT

¡SORPRENDA A SU FAMILIA! COMPRE NUESTRO ASOMBROSO LIBRO DE PRUEBAS. ES MUY FACIL APRENDERLAS
LECCION PRIMERA. TOME EL MANTEL CON LA MANO DERECHA, TIRELA RAPIDAMENTE PARA EL ASOMBRO DE TODOS, EL MANTEL SALDRA Y LA MESA QUEDARA ORDENADA.

UNA AVENTURA DIVERTIDA E INESPERADA VIVEN ANGEL MAGAÑA Y ELISA GALVE

UN INTERVALO en la accidentada aventura a través del país. Laurita y Mauricio, es decir, Elisa Galvé y Angel Magaña, hacen un alto en el camino, dispuestos a reponer sus energías para soportar las nuevas peripecias que les deparará el libreto de la película "Yo quiero morir contigo", a estrenarse el miércoles próximo en el cine Monumental

NOTICIARIO ARGENTINO

Destacadas Figuras de la Industria Visitan a Diario los Estudios Baires

LA ACTIVIDAD LOCAL

IMPORTANTES figuras de la industria cinematográfica nacional y extranjera continúan visitando a diario los estudios de la Baires, en Don Torcuato, siendo unánime la impresión de que se trata de una obra monumental por la amplitud de sus instalaciones y por la calidad de los elementos de que dispone. A las visitas de Mieres, exhibidor de México, de Martínez Dávila, de Chile y de numerosos dirigentes de empresas norteamericanas, se ha sumado recientemente la de los señores Pañaloza F. Cardoso y Fraga, miembros del directorio de la Sociedad Cinematográfica Uruguaya Ducar Lda., quienes recorrieron las distintas dependencias, atendidos por los directores de la empresa.

PROXIMO ESTRENO DE "ULTIMO REFUGIO". — Con la filmación de varias escenas de carácter espectacular en las cercanías de la estación General Pacheco, se dió definitivamente término al rodaje de la película "Ultimo refugio", cuyos últimos trabajos de grabación y montaje se cumplen en los laboratorios de la Baires. El estreno de la misma se calcula para mediados del próximo mes de agosto.

TYNAIRE EN ACCION. — El director Daniel Tynaire ha impreso un ritmo muy acelerado —realizó más de 300 tomas en nueve días— a la filmación de "La hora de las sorpresas", estimándose que podrá entrar en laboratorio en la primera decena de agosto. Rosita Moreno asume el papel central y actúa frente a las cámaras haciendo gala de un inalterable buen humor que torna grata la delicada tarea del "set".

CON PEPE ARIAS. — Ernesto Raquen, Raimundo Pastore y Ernesto Villegas figuran hasta ahora en el reparto de la película "El hermano José", que Antonio Momplet ha comenzado a filmar en los estudios de Argentina Sono Film con Pepe Arias de protagonista. Su estreno tendrá lugar en la última semana de agosto en el cine Monumental.

★ ☆ ★

En el film "Yo Quiero Morir Contigo"

El director Mario Soffici, al reanudar sus actividades en los estudios de Martínez con "Yo quiero morir contigo", la nueva película de Pampa Film, en cuyo reparto figuran principalmente Angel Magaña, Elisa Galvé, José Olarra, Carlos Perelli y Federico Mansilla, aborda por primera vez en su carrera un nuevo género, el de la comedia ligera de intriga policial, tema que sólo excepcionalmente se ha tocado entre nosotros. Por consiguiente, Soffici se aparta con esta nueva producción de su habitual labor, consagrándose a una forma de expresión que ha de llamar la atención de nuestro público.

Una gran parte de la acción de este film se desarrolla en exteriores, los cuales han sido tomados durante el prolongado viaje que Soffici realizará con los principales intérpretes, entre Buenos Aires y Puente del Inca, en Mendoza, pasando por las provincias de Córdoba y San Luis.

"Yo quiero morir contigo", que por intermedio de Aristón Internacional Films conoceremos el miércoles en la sala del Cine Monumental, lleva música de Lucio Demare y su argumento corresponde a Enrique Amorim y Román Gómez Masia.

MICHAEL REDGRAVE, Margaret Lockwood y Paul Lukas en una escena de la producción británica "La dama desaparece", realizada por Alfred Hitchcock y distinguida en los Estados Unidos como la mejor película extranjera de su año. La presentará la Distribuidora Panamericana el miércoles próximo en el cine Broadway junto con "La canción de la libertad", protagonizada por Paul Robeson

LA PANTALLA AL DIA

"La Hija del Chacarero" se Estrenará el Miércoles 30 en el Select Lavalle

OTRAS INFORMACIONES

SE ha fijado nueva fecha y nueva sala para el estreno de la producción francesa "La hija del chacarero", del programa de la distribuidora Leo Films. Será presentada el miércoles 30 en el cine Select Lavalle, marcando un paréntesis a la exhibición de material de procedencia mexicana que allí viene realizando la Distribuidora Panamericana. "La hija del chacarero", como se sabe, es otra realización de Marcel Pagnol, el director de "La mujer del panadero", quien ha trabajado nuevamente sobre un libro de Jean Giono, ilustrado músicalmente por Vincent Scotto. Oranne Demazis, Jean Sevais y Fernandel son sus principales intérpretes.

UNA PELICULA CON SIMONE SIMON. — Leo Films adquirió recientemente una película francesa protagonizada por Simone Simon antes de su viaje artístico a Hollywood y titulada "El lago de las damas", cuyo estreno tendrá lugar el miércoles 6 de agosto en el cine Broadway. Vicki Baum es la autora del libreto, habiendo estado la realización a cargo de Marc Allegret. Jean Pierre Aumont y Michel Simon secundan a Simone Simon en las partes de mayor responsabilidad.

PROXIMO ESTRENO DEL GRAN REX. — A "Con toda el alma" sucederá, en el cartel del Gran Rex, la película dramática con argumento de James Hilton "Alma en la sombra", que interpretan Ingrid Bergman, la heroína de "Intermezzo", Robert Montgomery y George Sanders.

PRIMER FILM DE RENE CLAIR EN HOLLYWOOD. — Marlene Dietrich es la protagonista de "Pasión fatal", la primera película realizada por René Clair en los estudios de Hollywood. En ella aparece secundada por Bruce Cabot, Roland Young, Mischa Auer, Andy Devine y otros. Su estreno se anuncia para el mes próximo.

NOTICIARIO MOVIETONE DE 20TH CENTURY FOX. — En los cines Opera, Suipacha, Novedades, Mundial y Cineac se exhibe el Noticiario Movietone número 88, Volumen 23, de la 20th Century-Fox con las siguientes notas de actualidad: Estados Unidos toma posesión de Islandia; Entierro de Paderewsky; Vuelve al trono Haile Selassie; El bombardero más grande del mundo; Concurso de gemelos; Prueba de cañones de plaza; Lucha entre damas; etc.

BRITISH OLYMPIC NEWS NUMERO 45. — Sumario del British Olympic News No. 45 que la EFA estrenará pasado mañana en el cine Novedades, exclusivamente: Nuevas alas para la R. F. A.; Escuadrilla de veloces; Haile Selassie en el trono, de nuevo; Pedro de Yugoeslavia; El coronel Collet se une a De Gaulle; La actualidad bélica en Rusia; etc.

PARAMOUNT SOUND NEWS NUMERO 1-29. — Paramount acaba de estrenar en los cines Opera, Suipacha, Normandie, Porteño y Astor el noticiario número 1-29 de su sello con el siguiente sumario: En el mundo de los deportes; Wan Ching Wei en el Japón; Aviones norteamericanos para Inglaterra; Islandia ocupada por Estados Unidos; Vacaciones en alta mar; Maniobras de submarinos; etc.

EL MATCH LOUIS-CONN EN LA PANTALLA. — La R. K. O. Radio Pictures ha adquirido en exclusividad la distribución mundial de la película del match de box sostenido recientemente por Billy Conn y Joe Louis por el campeonato de todos los pesos. Se estrenará el martes próximo en el cine Suipacha.

CINE EN CASA. — Bajo esta denominación, bien expresiva, se ha constituído una nueva empresa con sede en la calle Lavalle 925 (U. T. 35-6800), dirigida por Blas Garibotto. La mencionada empresa se ocupa de la exhibición de los últimos films estrenados, variedades, noticiarios, dibujos, etc., adaptados y transportados en modernos equipos sonoros y parlantes a sitios reducidos, salas, vestíbulos, habitaciones comunes, etc. Por primera vez en nuestro país el público argentino tendrá ocasión de presenciar cinematógrafo en su propia casa, ya sea para solaz de algún enfermo o para matizar reuniones familiares.

PATHE NEWS NUMERO 90-91. — Sumario del Pathé News número 90-91 que la R. K. O. Radio Pictures exhibe en los cines Ideal, Opera, Normandie, Suipacha y Novedades: Estados Unidos ocupa Islandia. El presidente Wang Ching Wei va a Tokio; Valiosa ayuda para Inglaterra; Convención anual de gemelos; El ex rey de Rumania visita al presidente de Cuba; Se refuerza la guarnición de Singapur; Producción en masa de hogares rodantes, etc.

CON GLORIA JEAN. — Dentro de breves días será estrenada una nueva película de Gloria Jean, la pequeña actriz revelada en "Niña revoltosa". Se titula "Cachito de cielo", y ha sido dirigida por Andrew Marton figurando en el reparto, además de Gloria Jean, C. Aubrey Smith, Nan Grey, Billy Gilbert, Frank Jenks, Robert Stach, Hugh Herbert, Stuart Erwin, Eugene Pallette y Nana Bryant.

METROTONE NEWS NUMERO 12-40. — Sumario del Metrotone News número 12-40 que la Metro-Goldwyn-Mayer acaba de estrenar en los cines Gran Rex, Ambassador, Ocean, Astor y Porteño. El bombardero más grande del mundo; Inglaterra se adiestra; Concurso de aeromodelismo; Convención nacional de mellizos.

★ ☆ ★

Ray Milland, Protagonista de "Vuelo de Aguilas", es Veterano en Aviación

EN realidad no sólo Ray Milland sino también William Holden, Wayne Morris y Brian Donelvy, intérpretes de los papeles protagonistas de "Vuelo de águilas" están familiarizados con el arte de volar. El más destacado de ellos, en ese sentido, es, sin embargo, Ray Milland.

Tiene este actor su aeroplano propio y mucho del tiempo que no dedica a los estudios, lo pasa en el aire. Antes de actuar de aviador en "Vuelo de águilas" desempeñó ese papel en varias otras películas. Una de ellas fué "Alas sobre Honolulú". Luego, ya convertido en estrella de la pantalla, actuó junto a Dorothy Lamour en "La princesa de la selva", encarnando el papel de piloto comercial que sufre un accidente en la isla donde luego transcurre la acción. También actuó de aviador en la película en colores "Hombres con alas" y, luego, en "Levántate mi amor", junto a Claudette Colbert, interpretó el papel de un aviador en busca de aventuras que se ve envuelto en la tragedia de la última guerra española.

Ahora, en la película épica de la Paramount "Vuelo de águila", su experiencia como aviador le fué de gran utilidad para interpretar con toda fidelidad el papel de piloto.

Además de Ray Milland y los actores nombrados, actúan en esta película, Verénike Lake y Constante Morre en los dos principales papeles femeninos.

"Vuelo de águilas" fué realizada con la cooperación de la aviación militar norteamericana, en las bases aéreas de Randolph Field, Kelly y March.

El estreno de "Vuelo de águilas" a realizarse el viernes próximo, en el Ideal, será a beneficio de la Junta Argentina de Aviación pro Formación de 5000 pilotos, lo cual ha de dar lugar, seguramente, a que concurran a esa velada destacadas personalidades de nuestro mundo oficial y social.

WILLIAM HOLDEN con la moderna vampiresa Verónica Lake en la película de Paramount "Vuelo de águilas", que se estrenará el viernes próximo en el cine Ideal, en una función a beneficio de la Junta Nacional de Aviación

Estrenos de la Semana

EN LA PANTALLA

Martes. — "Hombrecitos", comedia dramática con Kay Francis, Jimmy Lydon y Jack Oakie, dirigida por Norman Z. Mc Leod. Producción R. K. O. Radio Pictures, en el Suipacha.

"Los cuatro Robinsones", comedia española con Antonio Vico y Olvido Rodríguez, dirigida por Eduardo G. Maroto. Producción distribuída por Chadef, en el Gloria.

Miércoles. — "Yo quiero morir contigo", comedia policial con Angel Magaña, Elisa Galvé, José Olarra y Carlos Perelli, dirigida por Mario Soffici. Producción distribuída por Aristón Internacional Films, en el Monumental.

"La dama desaparece", comedia policial con Margaret Lockwood, Michael Redgrave y Paul Lukas, dirigida por Alfred Hitchcock. Producción inglesa distribuída por la Panamericana, en el Broadway.

"Vuelven los fantasmas", comedia fantástica con Roland Young, Joan Blondell y Billie Burke, dirigida por Roy del Ruth. Producción del programa Artistas Unidos, en el Normandie.

"Corsarios del Caribe", drama de aventuras con Anita Louise y Bruce Bennett dirigido por Charles Barton. Producción Columbia, en el Normandie, de complemento.

Jueves. — "Amor de mi vida", comedia musical con Fred Astaire, Paulette Goddard y Artie Shaw, dirigida por Henry C. Potter. Producción Paramount, en el Opera.

Viernes. — "Vuelo de águilas", drama de aviación con Ray Milland, William Holden, Constance Moore y Verónica Lake, dirigido por Mitchel Leisen. Producción Paramount, en el Ideal.

Dennis Morgan es un Galán en Ascenso

Dennis Morgan, una nueva figura que está surgiendo, es el galán de Merle Oberon en "Amorosamente tuyo" (Affectionately yours), nuevo film de la Warner Bros. que se estrenará el martes 5 de agosto en el cine Ambassador. Dennis Morgan estuvo muchos años esperando la oportunidad de llegar a astro, apareciendo en películas sin mayor relieve, hasta que fué designado para encarnar uno de los personajes más importantes de "Kitty Foyle".

Interesante Pareja Infantil



JIMMY LYDON, el protagonista de "Así se hacen hombres", y Ann Gillis, la heroína de "Las aventuras de Tom Sawyer", forman una interesante pareja infantil en la película de R. K. O. Radio Pictures "Hombrecitos", a estrenarse pasado mañana en el cine Suipacha

Regreso de los Fantasmas



JOAN Blondell juega con la raleada cabellera de Rol. Young, vale decir, de Mr. Topper, en este pasaje de la comedia "Vuelven los fantasmas", que Artistas Unidos estrenará el miércoles próximo en el cine Normandie junto con el drama de aventuras "Corsarios del Caribe"

Una Comedia Musical ★ Aventuras Risueñas



LA SIMPATICA Paulette Goddard junto a Charles Butterworth en un momento de la comedia musical "Amor de mi vida", que Paramount estrenará el jueves próximo en el cine Opera y en la que también intervienen el bailarín Fred Astaire y Artie Shaw y su famosa orquesta de jazz



UNA ESCENA de la película española "Los cuatro Robinsones", con Pepe Calle, Mary Santpere, Olvido Rodríguez y Antonio Vico de protagonistas, que la Chadef dará a conocer pasado mañana en el cine Gloria con la película de procedencia mexicana titulada "Caballo a caballo"

TEATROS

COLON Hoy a las 15 hs. 1a. función de abono a 8 matinées en domingos o feriados. CARMEN. Drama lírico en 4 actos. Libro de Meilhac y Halevy. Música de Verdi. Director: Alberto Wolff. Precio de las localidades: Palcos bajos y balcón sin entr. $ 70; Id. altos y baignoires sin entr. $ 40; Id. cazuela sin entr. $ 30; id. galería sin entr. $ 15; PLATEA $ 14; cazuela 1a. y 2a. fila $ 10; Id. 2a. fila $ 8; tertulia 1a. fila $ 9; id. 2a. fila $ 7; Id. 3a. fila $ 6; galería alta $ 4; delantera de paraíso $ 3.50; entrada a palco $ 4; id. a cazuela y tertulia alta $ 2; Id. a paraíso $ 2. Localidades sobrantes del abono en venta desde el sábado 19, de 10 a 12.30 y de 14.30 a 19. —MARTES 22, a las 18.45: Concierto dirigido por Arturo Toscanini homenaje a Verdi en el XL aniversario de su muerte. Ultima ejecución de la MISA DE REQUIEM, de G. Verdi, para solistas cantantes, coro y orquesta. Platea $ 10.

APOLO Corrientes 1372 (38) 3938. Cía. César y Pepe Ratti. 18.15 y 22.15, suceso de gran hilaridad: ¡SE DIVORCIA EL ANDALUZ! 93 representaciones. 22.15, trans. R. Porteña.

ARGENTINO Bmé. Mitre 1448 (38) 4668. — Camila Quiroga. Hoy 18.15 y 22.15, la obra que conmovió a Londres y N. York: MUJERES EN EL OCASO (Ladies in retirement).

ASTRAL Corrientes 1639 (35) 1707. Cía. Argentina Eva Franco. Hoy a las 18.15 y 22.15, el gran acontecimiento: MUJER ZONZA LA PATRONA. La obra que alterna la risa con la emoción.

ATENEO Cangallo 927 (35) 1316 2911. — 18. 18.30 y 22.15 éxito: LOS PICCOLI de Podrecca. Mañana, mat. 16 horas. Desde mañana actuarán a las 16.15 y 18.30 hs.

AVENIDA Av. de Mayo 1222 (38) 2295. — Cía. Lola Membrives. Hoy a las 18.30 y 22.15: PEPA DONCEL, de Benavente. Platea $ 2.60.

BOEDO Boedo 949 (45) 4493. — Cía. cómica Pepita Muñoz-José Ramírez. Hoy, 18.30 y 22.15. 78 representaciones, mil [illegible]: EL PADRE LIBORIO.

BUENOS AIRES Corrientes y Cerrito (35) 5869. Cía. de Comedias Ibarra-Galache. Hoy 18.30: Los Malhechores del Bien, y El Privilegio de la Amistad. 22.15: Memorias de un Madrileño.

CASINO Maipú 326 (31) 1500. Cía. grandes revistas del Casino. Pepe Arias. Lunes desde día Hoy 18.30 y 22.30: ¡TROPICO!; 17.30 y 22: LA LINEA 69. Fl. $ 2.10. Mañana despedida de Arias.

COMEDIA Carlos Pellegrini 936 (35) 6226 — Hoy 15.30, 18.20 y 22.20: JUDIA, obra de amor y odio emotiva y valiente del Dr. Rojas. Cía. Lasalle. Plat. $ 1.60.

COMICO Corrientes 1280 (35) 2108. Olinda Bozán-Paquito Busto. Hoy, a las 18.30 y 22.20 grandioso éxito de risa: LA VOLUNTAD DEL FINAO.

EXCELSIOR Corrientes 2234 (62) 4687. Hoy mat. 17 y noche 22 hs. Gran éxito de los actores Jacob Ben-Ami y Berta Gerstein en la obra de Bernstein: SU PADRE ISRAEL.

LA MASCARA Moreno 1632. — Todos los jueves a las 22 y sábados y domingos a las 17.30 y 22: VOLPONE, de Ben Jonson. Entrada 0.30.

LICEO Rivadavia y Paraná (38) 4291. Cía. Pierina Dealessi. Hoy, 18.15 y 22.15 (162 represent.) LA MADRE MARIA (Curandera diplomada). Platea 2.10. Pullman $ 1.10.

MAIPO Esmeralda 443 (31) 3882. Las mejores revistas. 18.30 y 22.30: Los "Gangsters" del colectivo; 22: La revista de la buena vecindad con S. Bozán, L. Enhart, etc.

MARAVILLAS Victoria y San José (38) 7161. Cía. lírica española. A las 18.30: LA MUSA GITANA; a las 22: LA GRAN VIA, LA ALEGRIA DE LA HUERTA y LA CORTE DE FARAON.

MARCONI Rivadavia 2330 (47) 6116. Cía. Canzone di Napoli Rubino-Fusco, etc. A las 16.45 y 21.45 éxito colosal: TORNERAI y acto variado. Platea $ 2.10.

MAYO Avda. de Mayo 1099 (38) 8851. Cía. gallega de comedias Maruja Villanueva. Hoy, 18.30 y 22.15: TABERNA SIN DONO, comedia en 3 actos. Vermouth o noche $ 2.10.

MITRE Corrientes 5424 (54) 7788 — Hoy mat. 17 hs. N. 21.30 hs., la soubrette Nelly Carman enir misterios el gran éxito: EL CANTORCITO. Martes, Platea $ 1. LA SOLTERONA.

NATIONAL Corrientes 960 (35) 0215. Hoy, 18.20: La barra de la esquina, de Golcoechea y Cordone. 22.30: COMISARIA Y ALMACEN QUEBRACHO BLANCO, gran éxito de Vacarezza.

ODEON Esmeralda 367 (31) 2822. Martes 22 a las 18.15, único recital de guitarra: OYANGUREN (Julio Martínez). Platea $ 3.10.

PARIS Suipacha 153 (31) 4792. — Cía. Arg. de comedia Luis Arata. Hoy: 18.15 y 22.15: DIVORCIO NUPCIAL, de S. Eichelbaum. Próximo estreno: BURRO DE CARGA, de Ivo Pelay.

POLITEAMA Corrientes 1478 (38) 5214. Cía. de baile "American Ballet". Hoy 18 y 22: Concierto barroco. Puesto de gasolina. Alma errante. Diviértase. Mente. Platea $ 8.10.

SMART Corrientes 1283 (35) 5292. Cía. Mecha Ortiz. 18.15 y 22.15, otro éxito la comedia en 3 actos de Rosso de San Secondo: LA ESCALERA.

SOLEIL Corrientes 2150 (62) 3954. Cía. israelita Maurice Schwartz. Hoy, mat. y noche, el suceso más grande del año: HERMANOS ASKENAZI.

VARIEDADES Lima 1615 (23) 1303. Rinaldi-Charmiello. Hoy 18.30 y 22.15: SISEBUTA DICTADORA (especial para solteros). N. tras R. Callao. Martes, H. Cortesina en: Departamento de señoritas.

BATACLAN 25 de Mayo 464 (31) 2177. — Cía. de revistas género alegre. El film: Una muchacha sin importancia; y las rev. Amor de media noche, y La pecadora desnuda. Entr. gral. $ 1.

COSMOPOLITA 25 de Mayo 450/54. Una película realista, 20 números de variedades. Gran éxito: Orquídea. Sketchs cómicos por Domingo Garriga. Platea, vermouth $ 0.65; noche 1.05.

FLORIDA Galería Güemes (Subsuelo). — El hombre del día, Chevalier; Besos de fuego; La complaciente. Cont. de 11 a 24. Platea $ 1.

TEATROS · CINES VARIEDADES

CINES

ALVEAR Esmeralda 320.

AMBASSADOR Lavalle 777 (31) 0700. Hoy, 15.20, 18.45 y 22.50: LA GRAN MENTIRA; 13.50, 17.15 y 21.25: EL DINERO Y LA MUJER; 20.45: Variedades. Mat. Platea $ 1.50. Verm. o noche $ 2.50.

AMERICAN Córdoba 1785 (44) 0494. Hoy: Los martes orquídeas; Veinte años y una noche, Historia de una noche.

ASTORIA Suipacha 482 (35) 6156. Pull. $ 1. Hoy 14, 18.40, 22.15: Espíritu de conquista; 17 y 21.40: Ay, qué rubia; 15.40 y 20.20: Sirenas de gran Hotel.

BABY Paraguay 918 (31) 2888. — Cont. de 14.30 a 20 hs. El ladrón de Bagdad, Spaghetti, La pandilla, Suc. Argent., etc. Gran éxito de los Payasos, Maravillosa Calesita Mecánica.

BROADWAY Corrientes 1155 (35) 2245 2117. — Hoy 19.5 y 23.25: El triunfo del Dr. Kildear, con L. Barrymore; 17.25 y 21.50: Mary se enamora. Pull. 1.50.

CAPITOL Santa Fe 1848. T. 14, N. 20.15: Eterno aventurero, C. Romero; El renegado, P. Muni; El ladrón de Bagdad, Sabú. Pull. $ 1.

CATALUÑA Corrientes 2046 (47) 0662. Hoy: El eterno aventurero; El mago de la muerte; Casta de campeones; 21.30: Cuatro madres, Hnas. Lane; 22.50: Te quiero otra vez, W. Powell. Pull. 0.80.

CINE ARTE Paraguay 918 (31) 2888. Hoy 21.30: Prisioneros de la montaña, c. L. Rosenthal; Bebé apache y Matar o morir (Sequoia), p. J. Parker. Pull. $ 1.

CINELANDIA Corrientes 1743 (35) 6190. — Continuado de 13 a 0.30. Hoy: Tres aventureros románticos. Las aventuras de Robin Hood; Esposa de día. Metrotone y Varieds. 0.60.

ECLAIR Corrientes 1428 (35) 4138. Cont. de 13 a 0.30. Pl. 0.60. La marca del zorro. El muelle No. 13; Sec. films cortos Dibujos.

GAUMONT Rivadavia 1635 (38) 0606. T. 14, N. 20.10: Eso que llaman amor, M. Douglas; ¿Qué sabes tú de amor?, M. Oberón: Te quiero otra vez. Pull 0.80.

GRAN CINE AVENIDA Avenida de Mayo 675 (33) 6626. Noticiarios con las últimas informaciones de la guerra dibujos, cómicas, var.: Bomberos sin bomba. Arriba el telón, Centinela del Caribe.

GRAN CINE FLORIDA Florida 271. Hoy 12.30, 15.30, 18.30 y 23.15: EL CURA GAUCHO; 14, 17 y 21.45: LA MUJER MANDA. Noche sol. 20.20: Ay qué rubia.

GRAN CINE MITRE Bmé. Mitre 1232 (38) 5591. — Hoy: Los martes, orquídeas. Veinte años y una noche; Historia de una noche.

GRAN CINE MONUMENTAL Lavalle 780. Pull. $ 1.50. 18.30 y 23: Al toque de clarín: Bueno Striano; 21.30: Así son las mujeres; 20.30: Historia de una noche.

GRAN CINE IDEAL Suipacha 378 (35) 3390. Hoy 18.45 y 23: TUYA SERE, D. Durbin; 18.25 y 22.50: El aserrador, dib. de Disney; 17.15 y 21.30: La zarpa del gato montés; 16.15 y 21: Varieds.

GRAN CINE REX Corrientes 857 (35) 7000 y 7100. — Hoy, 14.30, 17.30 y 21: Variedades; 15.20, 18.40 y 22.45: CON TODA EL ALMA, superproducción, con Mickey Rooney y Spencer Tracy. Pullman $ 2.

GRAN CINE SUIPACHA Suipacha 142 (35) 1195. — 15.30, 18.50 y 23: EL TREN NOCTURNO; 15.20, 18.40 y 22.50: El aserrador, dib.; El viejo gruñón; Variedades. Platea $ 2.

GRAN SPLENDID Santa Fe 1860. Varieds.: El trovador a caballo; El camino del tabaco; Amarga dulzura.

GRAN TEATRO OPERA Corrientes 860 (35) 1335 y 6410. — 15.35, 18.45 y 23: LOS CUATRO HIJOS DE ADAN; 14.10, 17.25 y 21.40: El lobo y la dama; Varieds. Platea $ 2. Pull. $ 1.50.

HINDU Lavalle 842 (35) 1114. Pullman $ 1.20. Veinte años y una noche; Joven, viuda y estanciera; La marquesona; Notic. Panam. No. 71.

MELODY Corrientes 1550 (35) 6118. Cont. de 14 a 0.30. Pl. 0.60. 2a. semana: ¿QUO VADIS?; La familia Robinson; Paraíso inesperado.

METROPOL Lavalle 869 (35) 1936. Cont. 13-0.30: Más fuerte que el orgullo, L. Olivier; La mujer invisible, V. Bruce; Fugitivos del destino. Pull. 0.80.

METROPOLITAN Corrientes 1343 (38) 3731 y 9900. — Hoy, Comp. $ 1. Alas en la música; La inmigrante; La señal del amor. Sirenas de gran hotel; Gran mandamiento.

MUNDIAL Corrientes 959 (35) 3545. Cont. Calefacción. Platea 0.60. 4a. semana de éxito: El poder militar ruso, Grandioso desfile militar en la Plaza Roja de Moscú. Docum. del Minist. de Inform.

NORMANDIE Lavalle 861 (35) 1400 y 1600. — 18.45 y 22.45: Kitty Foyle; 18.30 y 22.35: El aserrador, dib.; 21.15: Acechanza tenebrosa; 21: Varieds. Platea $ 2. Pull. $ 1.50.

NOVEDADES Florida 364 (31) 5155. Cont. Calefacción. Prim. en Bs. As.: La batalla del Atlántico Defensa de un convoy que sale de Canadá; La ocupación de Islandia por EE. UU., dib., varied.

OCEAN Lavalle 739 (32) 1515 y 2121. Pull. $ 1.20. Hoy 13, 18 y 23.10: La secretaria de Andy Hardy; 15.20 y 21.30: Altas sierras; 14.30 y 19.45: Virginia romántica.

PARAMOUNT Lavalle 845 (35) 6999. Cont. de 13 a 0.30. Eso que llaman amor; Dímelo cantando; Perdona y olvida. Platea 0.90.

PORTEÑO Y ASTOR Corrientes 684 y 746. — Espectáculo único en Bs. As. que ofrece cuanto ocurre en el mundo. Un interesante y ameno programa. Notic. Panam. No. 72 con los festejos patrios. Vuelo al revés, viajes. Platea 0.60.

PRINCESA Suipacha 460 (35) 1112. Continuado de 11 a 0.30. Donald Meek en: Nick Carter en las nubes; James Stewart y Rosalind Russell en: El amor no es comedia; Diana Durbin en su mejor creación: DESFILE DE PRIMAVERA. Pullman 0.60.

RADIO CITY Corrientes 2067 (48) 6030. Hoy: Desfile de la alegría; Detenga a esa mujer, Nick Carter en las nubes. Mujeres sin nombre. El muelle No. 13. Armas de mi patria. $ 0.60.

REAL Esmeralda 425 (31) 3500. — Cont. 12 a 0.30. Hoy, 18 actos cortos en 2 horas 30 minutos de esp. cont. Noticiarios, dibujos en colores, deportivas, cómicas, variedades, etc. 0.50.

RENACIMIENTO Lavalle 925 (35) 1850. — Hoy: Embrujo, p. G. Rigaud; Mujeres y toros; Joven, viuda y estanciera; Not. Panam. No. 71.

RIVADAVIA Rivadavia 2181 (47) 0147. — El eterno aventurero; Cuatro madres; El renegado; Fugitivos del destino; Los cuatro dioses blancos. $ 0.80.

ROSE MARIE Lavalle 750. — Cont. LA MUJER MANDA; El hijo de papá, p. Spaguetti; Los que no regresaron; En alas de la música. Sirenas de gran hotel, por Kay Francis.

SAN MARTIN Esmeralda 257 (34) 2666. — Hoy 15, 19.10 y 23.10: Blitzkrieg, la guerra relámpago del Oeste; Variedades y notic.; 13.15, 17.10 y 21: Heimat. Pull. $ 1.50.

SELECT LAVALLE Lavalle 921 (35) 6235. — Hoy, 14.30, 18.25 y 22.35: Creo en Dios; Catamarca; 16.30 y 21.10: Hijo de la armada; Variedades; Suc. argent. No. 151. Pull. $ 1.20.

TROCADERO Lavalle 820 (35) 1455. Cont. de 13 a 0.30: Sirenas de Gran Hotel; Gente de circo; Los que no regresaron; Juventud danzante. Superpull. $ 1.

COLISEO Edo. de Irigoyen 500 (38) 2127: Caravana de audaces; Cuatro madres, Renegado, La emperatriz del hampa.

UNION Independencia 2870 (45) 2565. Casta de campeones. Suc. Arg., Armas de la patria. Te quiero otra vez. Cuatro madres. Pull. 0.80.

ALMAGRO CORRIENTES—Corrientes 3962 (79) 3531. Cont. 14-0.30. Plat. 0.60. El hombre que quise. El gran perfil. Tres chiflados en Kentucky. El pistolero y el escritor. Noticiario.

HOLLYWOOD Corrientes 4256 (79) 4213. Plat. $ 1.50; Veinte años y una noche. Orquesta de señoritas; Joven, viuda y estanciera. Novios para las muchachas.

LUMIERE Belgrano 3270 (45) 0200. Pull. $ 1.20: El regreso del Dr. Kildear; Joven, viuda y estanciera, Fugitivos del destino. Veinte años y una noche. Dib.

PALACE MEDRANO Corrientes 3976 (79) 3501. — Mat. 14 hs. N. 20.10. Platea $ 1.20: El ladrón de Bagdad. Un mensaje de Reuter; Jaque al amor; Un tío con toda la barba. Noticiario.

BELGRANO MIGNON. Juramento 2433 (73) 3899: Demonios sobre ruedas. El renegado. Eso que llaman amor. El ladrón de Bagdad. Pull. $ 1.

ELITE Cabildo 2241 (73) 5122. — Hoy Muchachas errantes. Más fuerte que el orgullo. Eso que llaman amor.

PRINC'PE Cabildo 2327 (73) 2781. — Tres semanas juntos. Los siete jinetes de la victoria. Los martes orquídeas.

COLEGIALES ALVAREZ THOMAS.— Alvarez Thomas 841 (54) 4939. — Hoy: El castillo maldito. El regreso del doctor Kildear. Dímelo cantando. Pull. 0.60.

FLORES GAONA Gaona 3253 (59) 2551. Plat. 1.50: Veinte años y una noche. Orquesta de señoritas; Joven, viuda y estanciera. Fortín alto. Noticiario.

IMPERIO Gaona 3581 (67) 8322. — Pull. 0.60: La marca del zorro, Dímelo cantando. Héroes de profesión. Sombra del pasado. Suc. argent.

SARMIENTO Varela 764 (63) 0681. Cerrado por refección.

LINIERS CAPITOLIO. Rivadavia 11450 (64) 0269. Mat. 0.30: Eso que llaman amor. El mago de la muerte. Hombres del mar. Arizona.

CORRO Av. Corro 331. — Mi reino por un amor. Angeles de caras sucias. A balazo limpio. Cómicas, dib. $ 0.60.

EDISON Rivadavia 11440 (64) 0270. 13.45: La señal del amor; 15.10 y 20: La mujer manda; Espíritu de conquista; ¡Ay, qué rubia! Pull. $ 1.

NORTE GRAND PALAIS. Santa Fe 2840 (44) 4532. — 20.20: El trovador a caballo; 21.10: Virginia romántica; 18.30 y 23: Amarga dulzura. Pl. $ 1.20.

ODEON Santa Fe 3363 (71) 6687. — 20.20: Casta de campeones; 21.20: Cuatro madres; 18.20 y 22.50: Te quiero otra vez. Pull. 0.80.

PALAIS BLANC Santa Fe 3085 (71) 1516: 20.20: El caballero de ultratumba; 21.20: Demonios sobre ruedas; 18.20 y 22.50: Fugitivos del destino. Pull. 0.80.

PALAIS BLEU Santa Fe 2541 (44) 5815. — 20.20: Orquesta de señoritas; 21.35: Fortín alto. A. Irusta; 18.30 y 23: Veinte años y una noche.

PALAIS ROYAL Santa Fe 2450 (44) 2692: 20.20: Un mensaje a Reuter; 21.40: Torbellino de pasión; 18.30 y 23: El ladrón de Bagdad. Pull. $ 1.

ROXY Las Heras 2460 (44) 0158 — Hoy: El ladrón de Bagdad; Gente de Circo; Veinte años y una noche.

PALERMO ARGENTINO. Santa Fe 4830 (71) 1878: El renegado. Caravana de audaces. El eterno aventurero. Suc. Arg., Notic. Panam. Pull. 0.80.

COLISEO PALERMO Serrano 2137 (71) 1720: Los martes orquídeas; Veinte años y una noche. Un mensaje de Reuter. Sirenas de Gran Hotel.

NATIONAL Santa Fe 5250 (71) 2760. Hoy: Los martes, orquídeas; Veinte años y una noche; Fortín alto; El mago del aire. Fuí una aventurera.

PARK Santa Fe 4196 (71) 3404. — El gran mandamiento; Los que regresaron; El ladrón de Bagdad, (un film maravilloso). Tarde loc. numeradas.

PARQUE PATRICIOS GRAL. URQUIZA. Caseros 2822 (61) 0749. — Hoy: Los que no regresaron. El gran mandamiento. Un mensaje de Reuter. El ladrón de Bagdad. Pull. $ 1.

PATERNAL PARRAVICINI. Av. San Martín 1851 (59) 6073: La carta; Ciudad de conquista. Amor que se desliza.

SENA Av. San Martín 3058 (59) 5756. Hoy: El ladrón de Bagdad, Veinte años y una noche. Fortín alto.

SEVILLA Donato Alvarez 1545 (59) 5200. Hoy: Amor. Novios para las muchachas. El más infeliz del pueblo. Si yo fuera rica. Platea 0.60.

TARICCO Av. San Martín 2377 (59) 6219: Torbellino de oro. Nick Carter. Oro del cielo. Una era bonita. $ 0.60.

SAAVEDRA AESCA. Avda. del Tejar 3599 (70) 8419. Los martes orquídeas. Oro del cielo. Fuí una aventurera. Not.

ESTRELLA Cabildo 3348 (70) 8169. Hoy: Orquesta de señoritas; Joven, viuda y estanciera. Los martes orquídeas.

SUR SELECT BUEN ORDEN. — Bernardo de Irigoyen 1521.

SOLIS B. de Irigoyen 1433 (23) 2721. Hoy: El ladrón de Bagdad. Te quiero otra vez. Un mensaje de Reuter. Los que no regresaron.

V. CRESPO RIVOLI. Corrientes 5322 (54) 1382: Suc. arg., El solitario de Sambarán. Cuatro madres; 22.50: El ladrón de Bagdad.

VILLA CRESPO Corrientes 5535 (54) 3177: ¿Qué sabes tú de amor?. Los que no regresaron. El mago de la muerte. Caza de campeones. El eterno aventurero. Ch. Mc.Carter detective.

VARIEDADES

LUNA PARK CORRIENTES 99.— El sábado 26 pelean S. Romanos v. Arturo R. Ruis a 12 rounds; M. Verano v. J. C. Balancini a 10 rounds y dos preliminares más. Popular. $ 1.

SALON LAVALLE. — Lavalle 98. — Hoy dos grandes bailes familiares. Orq. típica Los Porteños jazz Lydon. Damas gratis. Caballeros $ 1.

PRADO ESPAÑOL. — Lavalle esq. Bouchard — Hoy grandes romerías españolas, bailes regionales. Damas gratis. Caballeros $ 1.

CIRCO PANAMERICANO Acoyte y Avellaneda, a 2 c. de Riv. U. T. 43-2126. Hoy, matinée 17.30. Noche 21.30. Fieras de todas las razas. Artistas de todo el mundo. PLATEA $ 1. Pop. 0.60.